

# Baleares

Director:  
PABLO LLULL ALEMANY

AÑO XLIII  
Nº 13.589

el diario de las islas

30 Pts.

PALMA DE MALLORCA  
Sábado, 20 noviembre 1982

Barrionuevo, Leguina y Serra, casi ministros

## La transmisión funciona



El martes habrá calendario definitivo

Aunque en algunos ministerios aún no han avanzado mucho los trabajos, puede decirse que en términos generales la transmisión de poderes entre el Gobierno

cesante y el futuro funciona correctamente. En Economía, por ejemplo, ayer comenzaron las reuniones previas. Los encargados socialistas en este área son Luis

Velasco y Julián García Valverde, aunque no puede asegurarse que vayan a ser ellos los ministros futuros.

Sin embargo, parece confirmarse la no-

ticia que ayer adelantaban algunas emisoras de radio, en el sentido de que José Barrionuevo se hará cargo de la cartera de Interior, una de las más conflictivas. Ba-

rrionuevo, hasta ahora, ocupaba la concejalía de seguridad ciudadana en el ayuntamiento madrileño. Otro hombre de la Corporación Municipal que preside Tierno Galván, en este caso Leguina, puede desempeñar el cargo de ministro de Hacienda. También parece configurado otro de los ministerios considerados difíciles, el de Defensa, que con casi total seguridad estará presidido por Narcis Serra, actual alcalde de Barcelona.

EL MARTES  
HABRÁ  
CALENDARIO

La mesa del Congreso se reunió ayer, por su parte, para elaborar el plan de trabajo de la Cámara Baja. (En la foto). El próximo martes volverá a reunirse para dejar fijado el calendario definitivo de investidura, discursos institucionales, etcétera.

(Información en páginas 3 y 27)

Paz en el  
«Mallorca»

## Tirapu vuelve al primer equipo



Ya conocen nuestros lectores todo el «affaire» del guardameta del R. C. D. Mallorca, Mariano Tirapu. Fue sancionado por la junta directiva, tras haber tenido un gesto incorrecto la noche del partido de Copa con el Poblense, en el Estadio Luis Sitjar.

El jugador, que ha venido entrenando con los filiales, dirigió una carta al presidente del club, aceptando la sanción a la vez que solicitaba fuera readmitido para prepararse con la primera plantilla profesional. La comisión disciplinaria tuvo en cuenta la carta, elevándola al pleno directivo, que se reunió anoche. Estudiados los pros y contras, se ha considerado beneficioso para ambas partes que Tirapu se reintegre al primer equipo, por lo que hoy emprenderá viaje junto con sus compañeros para los dos compromisos consecutivos en campo contrario: mañana, el Linares (Liga) y el miércoles en el «Vicente Calderón» ante el At. de Madrid (Copa). La sanción de un mes se ha reducido a 15 días, que ya se han cumplido.

Empiezan los aumentos para Palma

### El martes, subirán el agua y las basuras

El pleno de Emaya del martes va a aumentar las tarifas, aumento que solo quedará pendiente de la aprobación superior, correspondientes al agua, al alcantarillado y a las basuras.

El aumento, aún siendo inferior al incremento del coste de la vida desde la última elevación, podría superar el 10%.

(Información en la página 11)

## Importantes descubrimientos arqueológicos en Menorca



Gracias a un convenio entre los ministerios de Trabajo y Cultura, se han iniciado en Menorca diversas excavaciones arqueológicas bajo la dirección de Luis Platalamor, director del Museo de Mahón. En el grabado, uno de los recintos de taula descubiertos en la alquería de So Na Caçana. Se trata del templo del poblado talaiótico. (Foto Mascaró Pasarius)

(Información en la página 8).

abccc mueble modular

Jose FLEX  
CALLE SAN MIGUEL



## El «racismo» de Jerónimo Albertí

En mi calidad de catalán, vecino de Palma, me producen estupor las declaraciones del Sr. Jerónimo, por su contenido irreflexivo y racista, demostrando con ello una precaria madurez política que cualquier estudiante hubiese adquirido como ex-presidente de CGI y de UCD balear.

Dice que «UM» se nutre de aportaciones mallorquinas habla de vocación mallorquina y cuenta con la financiación de gente de aquí. Me pregunto que pasa con la gente de allí, instalada en Mallorca, los peninsulares que trabajamos y vivimos aquí. Esta claro el repudio y la ignorancia hacia las gentes «forasteras» que están integradas y forman parte de la comunidad mallorquina, familias que ocupan un amplio conjun-

to, diría que vital, en el progreso de la isla. La indiferencia del Sr. Jerónimo hacia los peninsulares le resta credibilidad al pretender defender Mallorca, dentro de España.

El Sr. Jerónimo no se ha aprendido bien las lecciones intensivas de los Srs. Pujol y Garaicoechea, es el último de la clase, circunstancia que no es nueva dada su esotérica trayectoria política e ineficacia en Madrid. Su represalia es evidente y mediocre, mostrando una clara confusión y desconcierto, como aquel que no sabe adonde ir por llevar el farol apagado.

No se por qué, pero el racismo del Sr. Jerónimo me recuerda a un legendario indio «cheyenne» que jamás conoció Mallorca.

«Cesar»

## A dos guías turísticas

Me dirijo a vosotros ante la opinión pública sobre la

## Cartas al director

denuncia de intrusismo que el Sr. Corral me ha hecho en el juzgado de Palma, la cual considero injusta, como demostraré a continuación:

El Sr. Corral es técnico de empresas turísticas y vino de otra provincia a trabajar a Mallorca sin conocimiento previo de los comentarios que se tiene que dar durante las excursiones, por cuyo motivo me pidió si podía salir conmigo «de paquete» para aprenderse las excursiones y cuál no sería mi sorpresa al ver que, al poco tiempo después, me pone una denuncia por intrusismo. Creo que todo el mundo reconocerá que el Sr. Corral no era la persona más adecuada para ponerme tal denuncia, después de haberle hecho el favor de enseñarle las excursiones. «Vergonya i un poc més d'homonía», Miguel.

Con referencia a Juan

Villalonga, quiero desmentir el bulo totalmente infundado que este señor Villalonga está propagando entre los guías de Mallorca, diciendo que el juez de Palma, que lleva esta denuncia de intrusismo, me ha exigido el depósito de 150.000 ptas. como fianza para no ir a la cárcel. Lo cual es una falacia tan grande, que no se la cree ni un «nin dué per peix que estigui» en cuestiones de juzgado, sino que presente pruebas que lo demuestren.

Finalmente, Miguel, espero que recapacites tu actitud y retires tu denuncia, lo cual iría incluso en bien tuyo, porque así evitarías poner en evidencia judicial tu incompetencia inicial con respecto a la práctica de las excursiones en Mallorca. También ello redundaría en beneficio de los demás que son guías por habilitación de los estudios de técnico en empresas

turísticas sin haber pasado por un examen o cursillo especial para la provincia donde van a ejercer.

María Herrero Gual

## Lavanderías peligrosas

Hace unos días mandé a lavar en seco a una Cadena de Lavanderías de Palma una chaqueta, blanca y nueva. A las 48 horas me la devolvieron diciendo que tenía unas manchas que no se podían lavar. Comprobé en seguida que no se trataba de algo insignificante sino que venía con cantidad de manchas que a mí me parecían hechas a causa de haber usado algún producto demasiado cáustico. Protesté, quise hablar con la persona responsable de dicho establecimiento, me dieron un número de teléfono y por fin me puse al habla con quien dijo era el dueño del negocio. Sostuvo que las manchas las había hecho yo. Me enfadé y le amenacé con hacer una de-

nuncia.

Al cabo de muy poco tiempo se presentó en mi casa el señor que según dijo había hablado conmigo. En son de paz dijo venía para arreglar el problema y naturalmente yo le creí. Pidió que le enseñara la prenda objeto de nuestras diferencias, cosa que hice pero al tenerla en sus manos ni corto ni pere zoso arrancó la etiqueta que ellos mismos habían pegado como referencia de que había sido lavado en su casa, se la puso en el bolsillo del pantalón y me tiró la americana con la frase textual: «Ahora haga con ella lo que quiera».

Lo que quiero advertir a quien interese es que hasta en nuestra propia casa podemos ser sorprendidos por la deshonestidad y lo que es más grave por personas de cierta representación y que ostentan el título, por lo menos de comerciantes. De todo cuanto digo tengo testigos presenciales.

«DESCONCERTADA».

## La prensa dice...

ABC

## Urnas en Turquía

«Veinte millones de turcos han votado el proyecto de Constitución elaborado por el régimen militar que el 12 de septiembre de 1980 derogó la legalidad republicana establecida por la Carta Fundamental de 1961. No pertenecen estos comicios plebiscitarios turcos a esas elecciones libres por las que aboga el presidente Reagan, pese a que Turquía sea miembro de la OTAN.

Ni las urnas de Turquía expresan la normalidad democrática, al ser convocadas para dar el espaldarazo jurídico al régimen de hecho que controla la patria de Ataturk, ni la legalidad republicana, que los militares derogaron, cubría o garantizaba los mínimos de seguridad exigibles a un Estado de derecho. Para su tiempo político presente Turquía limita entre dos precariedades la de la libertad sin límites en la que el

terrorismo moderno alcanzó cotas sin parangón, inigualables, y la del poder sin límites de un régimen militar.

El proyecto de Constitución sometido ayer a los súbditos turcos establece la posibilidad de que éstos dejen de serlo en parte para convertirse parcialmente en ciudadanos. Asimismo, lo ilimitado del poder del general Evren se habrá de convertir en formalmente limitado, aunque tal limitación sea esencialmente restringida. Notable en este sentido, dentro del gran arco de exclusiones que la nueva ley fundamental de los turcos establece, es la prohibición de los partidos totalitarios, tanto de derecha como de izquierda, y el veto expreso a las formaciones políticas de base islámica.

En este último punto se establece la fidelidad a la fundación política de Ata-

türk, que hizo la revolución modernizadora de Turquía sobre la base de la completa laicización del Estado. En cuanto a los dos anteriores —exclusión de los partidos comunista y fascista— se denota la voluntad del actual régimen militar de Ankara de preservar las condiciones para que un día sean los turcos ciudadanos de pleno derecho».

Cinco días

## Anuncios por palabras

Diputados centristas última legislatura ofrecen asesorías jurídicas, contabilidad, tricotomas, trabajos a domicilio y consultorios sentimentales. Perdido escaño en el trayecto UCD-CDS. Se recompensará espléndidamente por ser recuerdo de familia.

Ofrécese patente y licencia explotación de «un procedimiento infalible para la

supervivencia política». Apartado de Correos 1.001. Referencia Pío.

Programa económico a estrenar se traspasa por no poderlo atender. Razón Castellana esquina a Cuzco.

Partida restos y retales procedentes de empresas en crisis ofrécese INI, bancos serios, multinacionales, etc. Consultar RAI.

Ofrezco «dossier» confidenciales de efectos garantizados. Amplio surtido en toda la gama de colores. Especialidad en trasfugas. «La pecera». Para que nada se pare, se cogen puntos a las medias.

Dinero fácil, intereses módicos, con su sola garantía. Financiera «El estruje». Edificio Zurich.

Hoja del lunes de Madrid

## General Pedrosa

El brutal asesinato del general Lago Román, jefe de la más importante división del Ejército español, la acorazada Brunete, con toda su carga de abierta provocación, ha obligado a otros generales, Prudencio Pedrosa Sobral, su sucesor al frente de la DAC, a dar nuevo testimonio de la profesionalidad y entrega de las Fuerzas Armadas. «En el Ejército, la más principal hazaña es obedecer», dijo en el acto de posesión del cargo este hombre que se definió a sí mismo como «un soldado, nada más que un soldado», y que recordó que de la misma forma, «como un soldado al servicio de España», había muerto el general Lago. Disciplina, respeto absoluto al mando, serenidad, son para el nuevo jefe de la Brunete las virtudes máximas del militar. Efectivamente, así espera el pueblo

español que sean sus militares, y así demuestran ellos serlo cada vez que una metralleta no consigue arrancarles más que la misma indignación que a ese pueblo. Porque el terrorismo es un problema de todos y del que nadie, por sí solo, arrogándose los poderes del salvador, —«puede librarnos. Sea la figura profesional, disciplina y serena del general Pedrosa un ejemplo de tal ejército.

## Las nuevas Cortes

La reapertura de las nuevas Cortes, con la llegada tumultuosa de nuevos representantes de la soberanía nacional, emocionados, endomingados, conscientes de la trascendencia de su función, representan para cualquier ciudadano cualquier cosa menos algo rutinario.

La nueva mayoría y la nueva oposición traen a las Cámaras el pulso cierto de la opinión española: las nuevas inquietudes, puestas de acuerdo en competir pacíficamente por la mejor gobernación de España.

Cuando el presidente de la «Mesa de edad», el socialista Máximo Rodríguez Valverde, antiguo condenado a muerte, ha recordado en la apertura de la sesión a cuantos murieron sin poder ver a esta España reconciliada que hoy ha acudido a la carrera de San Jerónimo, muchos diputados habrán mirado hacia arriba, encontrándose con las huellas de los balazos que dejaron en el techo del hemiciclo los que quisieron acabar con el ámbito y el símbolo de la democracia.

Paralelamente llegaba la excelente noticia de la suspensión de la convocatoria nostálgico-golpista del 20-N, en el centro de Madrid, tradicional exhibición de matonería, disfrazada de patriotismo.

El repliegue de los nostálgicos al parlamentarismo

o a las afueras es, sin duda, una consecuencia del fracaso de la imagen y las candidaturas golpistas y un buen augurio para la democracia de ayer y de hoy.

si  
le preocupa  
la falta  
de cabello...  
...podemos  
resolverle  
el problema

Nuestro médico (colegiado núm. 2162) le efectuará en su consulta un implante de cabello artificial SIMILAR EN TODO AL NATURAL. Usted mismo fijará la frecuencia y duración del tratamiento sin necesidad de futuras visitas una vez finalizado este.

Es importante que usted advierta que no se trata ni de trasplantes, ni entretejidos, ni peluca ni nada similar. Se trata de un implante directo e indoloro del cabello uno por uno en SU cuero cabelludo y es tan suyo como su propia piel.

Si está interesado llámenos al teléfono 221744:45 o mejor, visítenos sin ningún compromiso en nuestra consulta.

**incap**

C/ San Miguel, 30. 4º F  
Edificio Sant Antoniet  
Palma





Ascanio Togores,  
en Valencia

### «Las Fuerzas Armadas son de todos los españoles»

«Es una realidad que los Ejércitos son de todos los españoles» ha manifestado el jefe del Estado Mayor del Ejército de Tierra, teniente general Ramón de Ascanio y Togores en un acto que ha tenido lugar a primeras horas de esta tarde en el cuartel de Marines en Valencia.

Tras recordar las pérdidas sufridas a consecuencia de las lluvias, dijo que acontecimientos como estos demuestran la existencia de una España sin fronteras interiores y añadió que había que agradecer la entrega de los efectivos que habían intentado paliar la grave catástrofe.

Las Fuerzas Armadas —prosiguió— han hecho y harán de su entrega al servicio del pueblo su misión primera en el marco del ordenamiento constitucional.

En el discurso recordó que lo primordial es la disciplina y la subordinación al mando. «Sin disciplina no mereceremos el respeto del pueblo del que venimos» y recalcó en este sentido la necesidad de reprimir cualquier falta de disciplina en el cumplimiento de una obligación.

Por su parte el capitán general de la Tercera Región Militar, Rafael Allende Salazar y Urbina destacó el trabajo y el esfuerzo de las Fuerzas Armadas en la ayuda civil, en las recientes inundaciones y abogó por un marco legal para la defensa civil. Finalmente dijo que presentaría un informe en Madrid sobre las tareas realizadas por el Ejército.

### El Rey recibió al presidente de la Fundación Ambassador

S.M. el Rey Don Juan Carlos ha recibido en el Palacio de la Zarzuela al presidente de la Fundación Ambassador, Herbert W. Amstrong.

La fundación Ambassador, tiene su sede en Pasadena (California) y está dedicada a fines culturales y humanitarios. Tiene programas en 23 países del mundo, especialmente en países en vías de desarrollo.

Esta fundación emite programas a diario por 220 estaciones de radio, y semanalmente por 250 emisoras de televisión.

La fundación Ambassador edita también varios periódicos que se publican en seis idiomas diferentes, con una circulación de cuatro millones y medio de ejemplares, según han informado los medios de dicha fundación.

### Rosón, con los policías

## «En la lucha contra el terrorismo, la frontera es la legalidad»

«En la lucha contra el terrorismo, la frontera en la acción policial es la legalidad vigente, que es lo que ustedes representan», ha dicho el ministro del Interior, Juan José Rosón, a los policías alumnos del «VIII Curso Especial de Adiestramiento para zonas conflictivas», en el acto de clausura del mismo, celebrado en la Escuela Superior de Policía de Avila.

Acompañaron a Juan José Rosón, el director de la Seguridad del Estado, el director general de la Policía, el inspector jefe de la Policía Nacional, el director del Mando Unico de la Lucha Contraterrorista, entre otros.

Las autoridades comenzaron la jornada con la visita al centro de proceso de datos de El Escorial, donde el ministro inauguró oficialmente las nuevas instalaciones y las delegaciones de informática de Zaragoza, Valladolid, Oviedo, La Coruña y aeropuerto de Madrid-Barajas.

El ordenador central, que se halla instalado en las proximidades de El Escorial, cuenta con 159 terminales, en diferentes provincias (80 en Madrid, de las que se han instalado ya 50, y 10 en Barcelona). Disponen de terminales conectadas a él la Guardia Civil, la Dirección General de Tráfico, la Policía Municipal de Madrid (la de Barcelona contará con uno similar), la Interpol y la BKA alemana.

Seguidamente, el ministro clausuró, en la Escuela Superior de Policía de Avila, el «VII Curso Especial de Adiestramiento para zonas conflictivas», referido al País Vasco y Navarra, acto en el que pronunciaron unas palabras de introducción Federico Cavero, director de Enseñanza y Perfeccionamiento de la Dirección General de la Policía, y uno de los alumnos.



El ministro se refirió a la policía como uno de los pilares básicos para cualquier sistema político y sobre todo si se basa en un régimen democrático. Exhortó a los alumnos a que respeten al próximo Gobierno, al igual que ellos iban a ser respetados por éste.

Juan José Rosón significó el papel que los alumnos desempeñarán en esas provincias, («van ustedes al puesto de vanguardia de la Policía española»), donde —señaló— no son todos terroristas, sino que la mayoría hace un esfuerzo cotidiano para devolver la paz. El ministro animó a los policías a perseguir implacablemente a quienes atenten contra la sociedad. «Hay que ir —finalizó— con la convicción de que se va a liquidar una grave lacra».

### Consejo de Estado

## Dictaminadas las ordenanzas del Ejército y del Aire

La Comisión Permanente del Consejo de Estado, ha dictaminado las Reales Ordenanzas de los Ejércitos de Tierra y Aire, y tiene pendiente el envío de las Reales Ordenanzas de la Armada, según fuentes solventes.

La aprobación y promulgación, mediante decreto de las reales ordenanzas del Ejército y de Aire podría producirse en el último Consejo de Ministros del Gobierno en funciones, que está convocado para el próximo día 24.

También se han concluido los estudios de las Reales Ordenanzas de la Armada, aunque la comisión encargada de elaborar el borrador de las mismas no las ha enviado aún al Consejo de Estado.

Con las de la Armada se completarán las reales ordenanzas de las Fuerzas Armadas, que sustituirá a las normas de régimen interior de los tres Ejércitos y, junto con el desarrollo de la ley 85/1978, suponen el encuadramiento legal de los derechos, obligaciones y funciones del personal militar.

Si bien no se conoce el contenido de las referidas ordenanzas, las mismas fuentes señalaron que habían sido dictaminadas «favorablemente». También se sabe que las Reales Ordenanzas de cada Ejército se desarrollan a través de 200 artículos, aproximadamente.

Tras ser dictaminadas, el Consejo de Estado remitirá las Reales Ordenanzas al Ministerio de Defensa y este departamento las elevará al Consejo de Ministros para su eventual aprobación. Según las citadas fuentes.

### Saenz de Santamaría

## «El Ejército debe colaborar en el cambio de poderes»

«El Ejército está dando un ejemplo de serenidad y de profesionalidad, está dedicado a trabajar y a cumplir su misión para que el pueblo español vea en sus fuerzas armadas la garantía de una defensa eficaz contra enemigos exteriores».

ña, teniente general Saenz de Santamaría, en el transcurso de una rueda de prensa celebrada en el cuartel «General Contreiras», poco después de haber hecho entrega del mando de la plaza provincial al general de brigada, César Gimeno Piñol, nombrado en reciente Consejo de Ministros.

Esta afirmación la hizo el capitán general de Cataluña.

## Explosiones en el País Vasco y Navarra

Un artefacto ha hecho explosión en la oficina que el Banco de Vizcaya tiene en la calle Ronda, situada en el casco viejo de Bilbao, sin que se produjese víctima alguna.

Fuentes policiales han informado a Efe que el artefacto estaba compuesto por 1,5 kilos de goma dos y fue activado mediante un sistema de relojería que llevaba adosada dos o tres pilas.

La bomba afectó a la fachada principal de la puerta de entrada de la oficina bancaria así como a ventanas y comercios colindantes.

Por otra parte, miembros del equipo de desactivación de explosivos de la Policía Nacional desactivaron otro artefacto colocado en la sucursal que el Banco Hispano Americano tiene en la calle Correo, también en el casco viejo bilbaíno.

Esta bomba, según las citadas fuentes, era de las mismas características de la anterior.

### EXPLOSION EN TUDELA

El artefacto explosivo colocado en la Oficina de Empleo de Tudela es de una composición química de tipo casero, en la que, entre otros ingredientes, se encontraron clorato de potasa y azufre, según confirmaron

a Efe fuentes solventes.

El explosivo fue accionado por un mecanismo de relojería y, si bien en un principio se creyó que podría tratarse de Goma-2, los análisis efectuados por el equipo «Edex» de la Policía, a lo largo de la mañana, han determinado que se trataba del citado producto.

Dos delincuentes han resultado muertos y un policía gravemente herido en un tiroteo registrado a primera hora de la mañana, en la barriada de la Barceloneta.

### TRABAJADORES DE ORBEGOZO, DISPUESTOS A «PEINAR» LA ZONA

Un sector de trabajadores de la empresa «Orbegozo, S.A.», de la que es presi-

dente el industrial secuestrado Saturnino Orbegozo, están dispuestos a realizar una batida por los montes cercanos para intentar encontrarle, según informa el periódico «El Correo Español-El Pueblo Vasco».

Según el rotativo, es criterio general que el presidente del Consejo de Administración de la empresa, secuestrado hace unos días, no se encuentra lejos de su casa, por lo que han decidido «peinar» la zona el próximo domingo.

### DESAPARECE EL PROPIETARIO DE UN BAR DE BILBAO

Familiares de José

María Eguskiza, propietario de un bar de Bilbao, han presentado una denuncia ante la Policía, por la desaparición de dicho propietario.

Al parecer, José María Eguskiza, que tiene un bar en la bilbaina calle de Villerías, cerró su establecimiento sobre las once de la noche del día 17, pero no llegó a poner, como era su costumbre, el candado de la verja metálica que protege la puerta del local. Tampoco fue esa noche a su casa.

Alertados por la tardanza de José María Eguskiza, sus familiares fueron a la

mañana siguiente al bar y, sobre el mostrador, encontraron todo el dinero de la caja. Los familiares intentaron también, sin conseguirlo, localizar el vehículo del señor Eguskiza, un «Renault-12».

### LOS TRES HERIDOS DE RENTERIA

Las tres personas que resultaron heridas ayer en el atentado registrado en Rentería permanecen en estado estacionario dentro de su gravedad, han señalado a Efe en los distintos centros sanitarios en que se encuentran ingresados.

## José Barrionuevo, posible nuevo ministro del Interior

José Barrionuevo, segundo teniente de alcalde del ayuntamiento de Madrid será, salvo cambios de última hora, el nuevo ministro del Interior, según ha sabido Efe de fuentes solventes.

El ministro del Interior es el único en que, por la

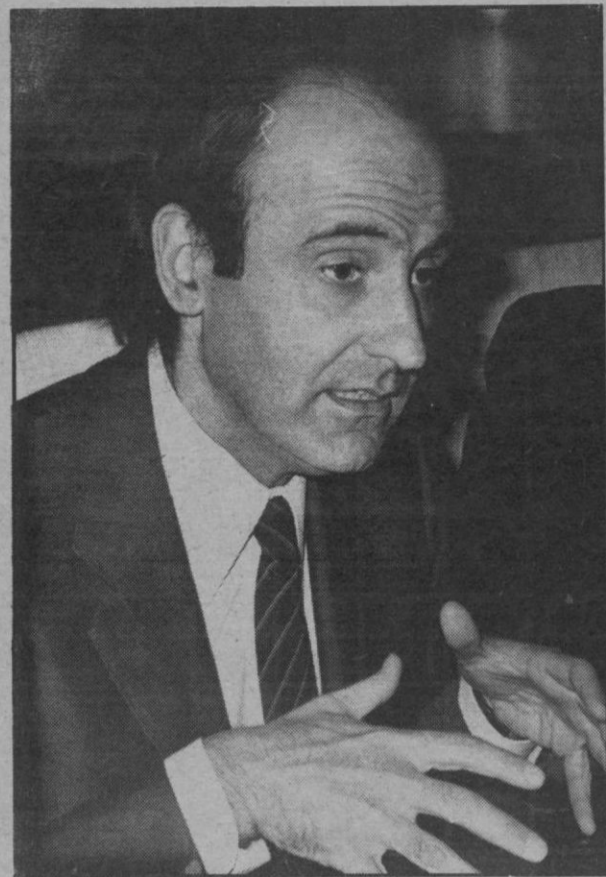
especial naturaleza de este departamento y los temas que abarca, las transferencias se están realizando directamente entre el actual titular del departamento, Juan José Rosón y su sucesor, José Barrionuevo, en lugar de hacerse a través de una comisión co-

mo en otros ministerios. Las transferencias comprenden no solo aspectos de orden público y seguridad, sino también de administración territorial y autonómica lo que exige un extremo rigor en la transmisión de información y documentos.



Roca Junyent

## «Estamos dispuestos a colaborar en la reconstrucción del centro»



### ● «No queremos pacto con AP»

El portavoz de Minoría Catalana, Miquel Roca Junyent dijo, en unas declaraciones que publica hoy el diario «El País», que «Convergencia está dispuesta a colaborar en la reconstrucción del espacio centrista», y añadió que «si Fraga es realmente la alternativa a los socialistas, mucho me temo que tenemos gobierno del PSOE durante veinte años».

Preguntado sobre si esperaba los resultados electorales que se produjeron tras el 28-O, Roca manifestó que «obtener más votos que en las elecciones al Parlamento catalán es, para nosotros, partido nacionalista, un resultado extraordinario, absolutamente satisfactorio».

Sobre la estrategia a seguir por «Minoría Catalana», Miquel Roca dijo que «nuestra estrategia es ser un partido de oposición. Hemos de aprender a ser un partido de oposición, porque hasta ahora, propiamente, Convergencia ha sido un partido de oposición atípico». «Nuestra oposición —añadió— será diferenciada de la de Alianza Popular, con la que no estamos dispuestos a hacer ningún tipo de pacto».

En cuanto a las relaciones Generalitat-Gobierno central, el señor Roca señaló que estas «serán mucho más libres, más institucionales, menos de partido a partido. Y creo que esto es bueno».

### «NO SE CERRARA EL DEBATE SOBRE LA LOAPA»

Sobre el debate acerca de la LOAPA iba a quedar cerrado tras la sentencia del Tribunal Constitucional, el dirigente nacionalista indicó que «no, porque, dejando siempre a Tribunal la libertad de pronunciarse desde la visión técnico-constitucional que le corresponde, la LOAPA es un problema esencialmente político, y puede ser una de las interpretaciones posibles de la Constitución».

Miquel Roca afirmó que «en Catalunya, el espacio reformista somos nosotros; de la misma manera que el espacio del nacionalismo operativo lo ocupamos nosotros, el espacio del centrismo operativo en Catalunya también somos nosotros».

Por otra parte, indicó que «yo me resisto a admitir que unas elecciones al Parlamento español sirvan para alterar las relaciones de fuerzas en la Cámara catalana, porque, de ser así, a partir de ese momento sólo deberíamos celebrar elecciones legislativas y sacar luego los porcentajes para constituir los parlamentos autonómicos».

Miquel Roca Junyent concluyó afirmando que «nunca nadie ha planteado políticas alternativas a la actuación del Consell. Pero si las dificultades son insalvables y hemos de dejar el Gobierno, lo dejaremos, y allá cada cual con sus responsabilidades».

## El «fluido glacial», altamente venenoso

El producto elaborado para gastar bromas denominado «Fluido glacial mi-shan-fu» contiene aproximadamente el 98% de sulfuro de carbono, altamente venenoso para el organismo.

De esto informa, en una nota de prensa, la Asociación de Consumidores de Navarra «Irache», quien señala que este es el resultado de una muestra analizada —por denuncia suya y por indicación de la Jefatura de Comercio Interior— en el laboratorio del Servicio de Sanidad Ambiental y Análisis Higiénico-Sanitarios del Instituto de Salud Pública de Navarra.

La asociación de consumidores «Irache» recuerda que denunció ante la Jefatura de Comercio Interior de Navarra dicho producto de broma, que tenía la siguiente leyenda: «Viértase un poco en una silla, al sentarse lo hallarán frío que al poco se convierte en calor».

Precisa dicha asociación que un niño en Pamplona casi se quedó ciego «por esta broma que se fabrica en una industria de Barcelona».

## Ofreció su cuerpo a Franco

● Quería que trasplantasen el cerebro del antiguo jefe del Estado

El vecino de Narón (La Coruña), J.L.P.C., de 39 años de edad, ofreció el 2 de noviembre de 1975 su cuerpo para que le fuese trasplantado el cerebro del general Franco, que en aquellos momentos se debatía entre la vida y la muerte, según informa hoy «La Voz de Galicia».

El vecino se dirigió oficialmente al alcalde del Ayuntamiento de Narón para que éste, a través del gobernador civil de la provincia, hiciera llegar su ofrecimiento a las Casas Militar y Civil del anterior jefe del Estado.

En la instancia dirigida al alcalde de Narón, dice: «Ante la serie de dolencias y enfermedades de Su Excelencia el jefe del Estado, generalísimo Franco, y considerando que, guiado por Dios y por su fiel y leal servicio a la Patria, nos ha llevado al puesto privilegiado de que gozamos hoy en España, y que países considerados más desarrollados no pueden dar a su pueblo la seguridad, paz, trabajo y justicia, bienestar social del que todos gozamos, y considerándome buen español,

con un recto sentido del deber, y buena conducta pública y privada», pido al regidor de Narón que transmita su ofrecimiento.

«Suplico a V. I. transmita al excelentísimo señor gobernador civil de la provincia, para que a su vez haga llegar a las Casas Civil y Militar de Su Excelencia, que, considerando el cerebro de Su Excelencia como una gracia con que Dios nos favorece a todos los españoles, y estando en el ánimo de todos nosotros seguir en las filas del servicio de España, capitaneados por nuestro generalísimo Franco, yo (pone su nombre completo pero «La Voz de Galicia» no lo reproduce), pongo todo mi ser orgánico al servicio del equipo médico que atiende a su excelencia para dar en lo que fuese preciso más vida a su excelencia, poniéndome todo a su disposición».

«Y es de lamentar que no estén perfeccionados al 100 por ciento los trasplantes de cerebro, para que el de su excelencia no padeciese y sirviese mi cuerpo como vehículo del suyo, ya que cuento con 39 años».

Según una encuesta de audiencia

## La información televisada del Papa fue la adecuada

Un 53 por ciento de los televidentes considera que la cantidad de información que TVE ofreció sobre la reciente visita del Papa a España fue la adecuada, según datos facilitados por el gabinete de investigación de audiencia de RTVE.

Según estos datos, elaborados a través de los sondeos que el citado gabinete realiza con motivo de acontecimientos de gran envergadura, un 4 por ciento de los televidentes estima que la información facilitada fue escasa, un 42 por ciento que fue excesiva, y un 1 por ciento no responde.

Por lo que respecta a la calidad del servicio ofrecido por Televisión Española durante la visita del Papa, un 48 por ciento de los consultados la califica de buena, un 29 por ciento de muy buena, un 16 por ciento

de regular, un 3 por ciento de mala, un 2 por ciento de muy mala, y otro 2 por ciento no contesta.

En cuanto al contenido informativo de los programas, un 35 por ciento de los televidentes señala que fue muy interesante, un 20 por ciento dice que fue bastante interesante, un 21 por ciento simplemente interesante, un 11 por ciento poco interesante, un 7 por ciento nada interesante, y otro 1 por ciento no contesta.

Los mismos datos indican que el 95 por ciento de los españoles se informaron del viaje del Papa a través de la Televisión, y un 39 por ciento conectó alguna emisora de radio para seguir la marcha de la visita. De estos últimos, el 24 por ciento optaron por Radio Nacional de España.

Intoxicación de una familia madrileña

## El aceite no parece ser la causa

El Ministerio de Sanidad y Consumo ha hecho pública una nota en torno a la presunta intoxicación de una familia madrileña por consumo de un determinado aceite de germen de maíz.

La nota dice textualmente:

«En relación con la noticia difundida a través de los medios de comunicación social en la que se daba cuenta de una intoxicación sufrida por una familia de Madrid, relacionándola con la ingestión de aceite, este departamento estima necesario realizar las siguientes puntualizaciones:

Primera.— Los servicios de Inspección de este de-

partamento han tomado muestras de aceite, tanto del adquirido por la familia afectada como de otro del mismo tipo y marca distribuido en distintos puntos del territorio nacional. Estas muestras, el contenido y el propio envase, están siendo objeto de rigurosos análisis por los laboratorios del Departamento.

Segundo.— Sin perjuicio de los resultados definitivos que se darán a conocer en breve plazo, las investigaciones realizadas hasta este momento no permiten establecer una relación directa entre el consumo de aceite y la sintomatología de la familia afectada».

## Drogadictos muertos por hepatitis

Dos jóvenes de La Línea de la Concepción han fallecido en la residencia sanitaria «Fernando Zamacola» de Cádiz, a causa de una hepatitis producida, al parecer, por haberse inyectado heroína con agujas y jeringas en mal estado.

Se trata de Pedro Moya García, de 18 años de edad, y Juan Antonio Argues, de 20 años.

Otros cinco jóvenes, también procedentes de La Línea de la Concepción, están siendo tratados en la citada residencia sanitaria por estar igualmente afectados por hepatitis, al parecer, por las mismas causas que los fallecidos.

MADRID desde 8.750.-

TENERIFE .. 21.900.-

MALAGA .. 10.700.-

LONDRES DESDE 16.500.-



ES UNA PROMOCION DE  
club de  
VACACIONES

Agencia Mayorista Grupo A Título 4  
DE VENTA EN TODAS LAS AGENCIAS DE VIAJES



### Cerraron un comercio por la excesiva demanda de lotería

Los propietarios de un establecimiento de alimentación de la localidad vizcaína de Santurce han cerrado temporalmente su comercio «por los disgustos que hemos tenido desde que empezamos a vender lotería de Navidad», según reza un cartel colocado en la puerta de la tienda.

En el establecimiento «Luis Martínez», de la citada localidad, tocó el segundo premio del sorteo navideño del pasado año y desde que el día 10 de este mes se colocó en el comercio el cartel de «Se vende lotería», se registraron colas de hasta 200 personas para adquirir participaciones.

«Yo no sé que ha pasado la gente de esto —han dicho los dueños de la tienda— pero venían personas de toda Vizcaya y desde las cuatro de la madrugada ya se colocaban en la puerta para hacer cola y comprar lotería».

Los propietarios del comercio compraron un millón de pesetas en participaciones del número 40.699, es decir, todas las series. Desde ayer, en la puerta del local hay un cartel que dice «se terminó la lotería».

### Tras las inundaciones

### Recaudación de fondos

### para los afectados

Santiago Barberán, natural de La Mancha, y que ha visitado 57 países en bicicleta, se dispone a recorrer España para recaudar fondos con destino a los perjudicados por las inundaciones de Levante y Cataluña.

Para ello, Barberán se propone ofrecer en los pueblos y ciudades que atraviese en su viaje sus recuerdos y anécdotas en forma de conferencia. Las bicicletas del viajero es una especie de museo ambulante, en la que guarda todo tipo de recuerdos y recortes de prensa de los países que ha visitado y que hablan de él, así como una «cama» y «una ducha».

Los viajes de Santiago Barberán, que ahora tiene 57 años, comenzaron cuando tenía 12. Entre otros proyectos, planea llegar al Polo Norte.

### La regularización fiscal y la amnistía

## El Tribunal Supremo y el Consejo de Estado, contra Hacienda

Una sentencia del Tribunal Supremo y un posterior dictamen del Consejo de Estado ha obligado al Ministerio de Hacienda a modificar algunos aspectos de la regularización fiscal (y amnistía) de 1977, según han confirmado fuentes oficiales.

Las citadas fuentes confirmaron la información que publica hoy «El País», sobre modificaciones en el sistema de aplicación de la amnistía fiscal del 77, así como los agravios comparativos que han surgido por estos cambios, ya que supone una ampliación de ventajas para empresas que se sometan a esta regularización.

Estas diferencias han llevado a que un buen número de empresas hayan recurrido por considerar que resultaban perjudicados por determinados actos administrativos que ahora han sido declarados nulos.

Según informaron fuentes oficiales de toda solvencia, estas modificaciones se refieren a cinco aspectos concretos de la regularización y se han tenido que realizar por una Sentencia del Tribunal Supremo del pasado día 2 de julio por la que se declaraba nula una orden de 28 de abril de 1981, que había sido recurrida por CEOE.

Ello motivó la elaboración de una nueva Orden Ministerial, dictaminada por el Consejo de Estado, en la que se han incluido las citadas modificaciones, y que fue publicada en el Boletín Oficial del Estado el pasado día 2 de septiembre.

Ese mismo día, el Subsecretario de Hacienda de entonces, Arturo Román, dictó las instrucciones pertinentes para su puesta en funcionamiento. Las instrucciones fueron publicadas a los pocos días en el Boletín de Hacienda.

Expertos del Ministerio de Hacienda consultados por Efe han señalado que a la Administración no le ha quedado más remedio que cumplir la sentencia del Tribunal Supremo, aunque no estén de acuerdo con esta interpretación de la ley.

«Hemos hecho esta nueva orden —señalaron— para zanjar de una vez por todas este asunto, que lleva coleando casi cinco años. Sabemos que con esto la Administración dejará de cobrar varios miles de millones de pesetas que, por otra parte, eran de difícil cobro, ya que la gran mayoría de ellos están pendientes de los tribunales».

La polémica se centra en cinco aspectos concretos de la aplicación de la ley de regularización: posibilidad de comprobar beneficios desde la fecha de 17 de noviembre hasta el cierre del ejercicio de 1977, exigencia de tributos devengados con anterioridad, compensación de pérdidas de ejercicios anteriores, incumplimiento de requisitos formales y presentación de regularización fuera de plazo.

Los dos últimos aspectos, recientemente modificados, no parecen revestir especial importancia, ya que la propia ley establece que la regularización se podría entregar fuera de plazo, sometiéndose a los recargos legales, y que la Administración tiene 5 años para comprobar los datos entregados.

La polémica está en los tres primeros apartados, especialmente al segundo, ya que inicialmente se establecía que la Hacienda podría cobrar los impuestos inducidos de irregularidades declaradas anteriores a 1977 (por las que eran amnistiados), y la nueva orden dice que no se podrán cobrar.

Quiere esto decir que las empresas que se sometieron a la regularización y pagaron el «IRTP» o el «ITE» correspondiente a irregularidades en los asientos contables, han empezado a recurrir y todo hace prever que en las próximas semanas los recursos vayan en aumento.

Todas las fuentes consultadas han señalado que al final, tendrán que decidir los Tribunales, ya que la interpretación que hace el Ministerio de Hacienda es diferente a la de muchos contribuyentes que se acogieron a la amnistía.

### Alegre Marcet, presidente de UNESA, FECSA

## «Vamos a seguir trabajando sea cual sea el Gobierno»

«Vamos a seguir trabajando como siempre, sea cual sea el Gobierno constituido», manifestó el presidente de UNESA y de FECSA, Juan Alegre Marcet.

El señor Alegre se declaró partidario de la empresa privada. «No a las nacionalizaciones. La empresa privada es más eficaz en su gestión. El Estado debe fiscalizar y controlar a las empresas privadas, pero si se nacionaliza quien hace las cosas y controla es la misma institución, con lo que se es poco objetivo en la crítica.

El dirigente empresarial, añadió que los servicios son peores si están nacionalizados.

### CONTACTOS CON LOS SOCIALISTAS

El señor Alegre Marcet dijo que las empresas eléc-



tricas mantuvieron diversos contactos con los socialistas antes de las elecciones pero al acercarse la fecha de los comicios las interrumpieron para evitar posibles malentendidos. «Esperamos poder reanudar pronto tales contactos», añadió.

En relación a las previ-

siones del programa socialista en el sentido de nacionalizar la red de alta tensión, el señor Alegre dijo que «no sabemos exactamente que es lo que intentan decir con ello. Hace falta definir que nivel de líneas de transporte de alta tensión se quiere nacionalizar».



## La subnormalidad podría reducirse en un 40 por ciento

«La subnormalidad podría reducirse en un 40 por ciento al menos, si se pusiera en marcha el plan nacional de prevención de la subnormalidad», ha dicho el presidente del Consejo Asesor del Real Patronato de Educación y Atención a Deficientes, Samaniego Crespo, en una rueda de prensa celebrada en la sede del Patronato en Madrid.

Puntualizó que el número de subnormales aumentaría todos los años en España en aproximadamente 10.000 y que el total existente en el país es del orden del medio millón.

«El Plan Nacional de prevención de la Subnormalidad —añadió— no es una acción sanitaria más, es la acción número uno de la Sanidad. No puede entenderse una medicina preventiva sin poner los medios para luchar por la salud frente a la enfermedad, en los momentos donde se gesta y produce la vida, que es lo que, en esencia, trata de hacer un plan de este tipo».

Dijo que la prevención de la subnormalidad era más importante que la prevención del cáncer o de las enfermedades cardiovasculares. «Por encima de to-

do —agregó— está la vida, la posibilidad de una vida sana».

«Donde estamos peor es en la otra etapa del embarazo —añadió—, por eso en la campaña de información que estamos realizando tratamos de poner énfasis en este período, así como su coordinación con el momento del parto y los primeros días de la vida extrauterina».

«Creemos que el plan va a tener una acogida muy buena en el futuro Gobierno, puesto que, en definitiva, se trata del plan de medicina preventiva por antonomasia. Detrás de él puede entenderse todo lo demás».

Se destacó que el plan de prevención de la subnormalidad lleva al menos tres años y medio de retraso. «El feto que figura en los spots publicitarios ya ha nacido y es un niño de tres años y medio».

En la rueda de prensa estaban presentes varios de los miembros del Consejo Nacional Asesor del Real Patronato, entre ellos los doctores Núñez García Saucó, Ugarte, Abrisqueta, Canosa y Arizpun, además del responsable de información, Chelala.

### La escultura de Miró de los premios «Príncipe de Asturias»

## Cedidos los derechos de autor a la Fundación

Joan Miró ha cedido a la fundación «Principado de Asturias» los derechos de autor de la escultura que constituye el símbolo de los premios «Príncipe de Asturias».

Tras las gestiones realizadas por el presidente de la fundación, Pedro Masaveu, el artista Joan Miró ha cedido estos derechos, «para que en lo sucesivo, mi obra vaya unida para siempre y en todo lugar al de los premios que llevan el nombre del heredero de la Corona».

A partir de ahora,

según informa la fundación «Principado de Asturias», esta podrá disponer de la obra de Miró para realizar futuras versiones en diferentes tamaños, independientemente de las ya utilizadas para la concesión anual de los seis premios Príncipe de Asturias.

Es propósito de la Fundación, de acuerdo con el autor, el llevar a cabo un proyecto de escultura exterior, de gran tamaño, con destino a las sedes de la Fundación Principado de Asturias, en España e Hispanoamérica.



## Retirada de tropas extranjeras del Líbano

**Beirut: Habib reanuda las negociaciones con Gemayel**

Philip Habib, enviado especial del presidente Reagan, llegó ayer a Beirut para reanudar las negociaciones que conduzcan a una retirada de todas las fuerzas extranjeras del Líbano.

Habib, que llegó a Beirut procedente de Roma, se reunirá con el presidente Amin Gemayel, con el primer ministro, Chéfic Wazzan, y otras autoridades antes de salir hacia Israel y posiblemente Arabia Saudí.

Habib regresa de nuevo a Oriente Medio, donde permaneció negociando tres meses hasta conseguir la evacuación de la OLP de Beirut oeste, sitiada por Israel.

La misión que el enviado especial del presidente Reagan trae ahora es conseguir que, antes de que finalice el año, más de la tercera parte del Líbano quede libre de soldados sirios (25.000), palestinos (10.000) e israelíes (30.000).

Los dirigentes libaneses

esperaban con optimismo a Habib, con la esperanza de que logre desbloquear las negociaciones aunque algunos observadores afirman que no le va a ser fácil al enviado norteamericano «normalizar» la situación en un país que vive aún las consecuencias de la guerra civil que condujeron a la invasión israelí del pasado 6 de junio.

Pero otros círculos políticos estiman que con el regreso de Habib, Estados Unidos demuestra que resolver la crisis libanesa es

un primer paso para solucionar el problema de la zona.

Fuentes autorizadas ha descartado que las delegaciones de Israel y Líbano puedan reunirse antes de que Habib visite Israel para superar los obstáculos que dificultan la apertura de las negociaciones.

El Estado judío quiere que las negociaciones tengan esencialmente un carácter político, mientras que el Líbano insiste en que su delegación la preside un militar.

El secretario de Estado norteamericano, Georges Shultz, ha reconocido que Líbano no puede firmar un tratado de paz con Israel «y que las conversaciones no van tan deprisa como quisiéramos».

La llegada de Habib, que deberá emplear toda su habilidad para aunar los puntos de vista de Beirut y Tel Aviv, ha coincidido con el reforzamiento de posiciones judías en las montañas que rodean Beirut y la Bekaa, ha informado «Radio Beirut».

La emisora añadió que los israelíes han desplazado soldados y vehículos y han instalado un puesto artillero en el centro del enclave montañoso de Aley, a 13 kilómetros de la capital libanesa.

Anteayer, mientras el presidente Gemayel prometía que las fuerzas extranjeras se irán «lo más pronto posible», Israel llevó soldados, cañones y carros de combate a Baruk, con anterioridad una eficiente base libanesa de sistemas de radar.

## Explosivas declaraciones de la viuda del banquero Roberto Calvi

**«El arzobispo Marcinkus es un agente de la CIA»**

La viuda del banquero Roberto Calvi, con una andanada de acusaciones contra conocidos personajes de la vida italiana, desde el arzobispo Marcinkus al expresidente ministro Andreotti, ha reanimado el escándalo del Banco Ambrosiano.

Esas acusaciones, emitidas por Clara Calvi en una entrevista a la revista «Panorama», unidas al descubrimiento en el aeropuerto de Roma de una maleta con documentos comprometedores, provocaron la reunión urgente de la comisión parlamentaria que indaga sobre la logia masónica «Propaganda dos» (P-2).

Las acusaciones y la maleta del aeropuerto no son dos hechos aislados.

Clara Calvi, secundada por su hijo Carlo, sostiene que el arzobispo Pauer Marcinkus, presidente del Instituto para las Obras de Religión (IOR), la Banca Vaticana, operaba como dueño del Banco Ambrosiano, ya que controlaba el 1 por ciento de las acciones.

También afirma que las conversaciones telefónicas de su marido con Marcinkus fueron cuidadosamente grabadas y que las cintas las tiene escondidas en el extranjero Francesco Pazienza, un personaje cercano a Calvi, sospechoso de colaboración con los servicios secretos y de formar parte de la logia masónica «P-2».

La maleta llena de documentos confiscada era de Pazienza.

Las acusaciones de la viuda de Roberto Calvi llueven sobre la prensa italiana desde que su marido, el banquero privado más poderoso de Italia, fue hallado muerto bajo un puente de Londres, a mediados de junio. Pero esta vez, las acusaciones de los Calvi, que nunca han presentado pruebas son de grueso calibre.

Afirman que el arzobispo Marcinkus es agente de la «CIA», y que «recibía órdenes de Pazienza».

La viuda apunta contra altos personajes de la política italiana y los acusa de haber recibido grandes sumas de dinero de su marido o de tener miedo a que se conociera la documentación que Calvi guardaba sobre negocios oscuros e imprecisos.

Acusa a Giulio Andreotti, expresidente ministro democristiano, a Bettino Craxi, secretario general del partido socialista, de haber recibido 21 millones de dólares para su partido, a Flaminio Piccoli, actual presidente de la Democracia Cristiana, presunto receptor también de cantidades jamás devueltas.

Completan la lista el vicesecretario socialista Claudio Martelli y el juez de Roma Luciano Infelici, al que, según la viuda, su marido «regaló un automóvil».

La prensa italiana publica las acusaciones de la familia Calvi, pero advierte que, una vez más, faltan pruebas.

**Reagan no tiene política económica**

La política económica de Reagan «no ha tenido éxito ni ha fracasado; simplemente no existió», como política coherente cuando más, un lema, comentó ayer el «New York Times» en un editorial titulado «requiem».

«Ahora que la misma Administración aboaga simultáneamente por reducir y aumentar el déficit, el público está advertido: la política económica de Reagan es sólo humo» dice el periódico.

**Argentina: Prohibidos los recitales de «Anacrusa»****● Francia vende misiles «exocet» a la Junta Militar**

La dirección de Cultura del Ayuntamiento de Buenos Aires ha prohibido los recitales del conjunto argentino «Anacrusa» a raíz del repertorio que incluye algunas canciones alusivas al tema de los «desaparecidos», según informó a la prensa José Luis Catiñeira de Dios, componente del grupo artístico.

El cantautor agregó que a sólo media hora del comienzo de su segunda presentación en la sala Martín Coronado, del Teatro Municipal General San Martín, el miércoles pasado, fueron informados de que su serie de seis recitales había sido prohibida.

Catiñeira de Dios agregó que la razón esgrimida por el organismo municipal fue que parte de los asistentes al primer concierto, se quejaron de que en un teatro oficial tuviera cabida un espectáculo de clara connotación política.

El representante de la dirección de Cultura del Ayuntamiento —según añadió Catiñeira de Dios— les dijo que la canción

**Manifestaciones y atentados en Chile****● La hija del ex presidente Frei denuncia la frustración del país**

Protestas callejeras en distintos puntos de la ciudad y un atentado con bombas «molotov» se registraron en la madrugada del viernes, en la ciudad de Concepción, la tercera en importancia del país, localizada a 500 kilómetros al sur de Santiago.

En la acción «relámpago» y coordinada tomaron parte unas 150 personas que se manifestaron contra el gobierno militar del general Augusto Pinochet, lanzando gran cantidad de octavillas.

Debido a la acción de los manifestantes, entre los que se apreció a gran cantidad de jóvenes de uniforme escolar se produjo atascos en el tránsito de los vehículos.

En un local de venta de automóviles algunos desconocidos lanzaron bombas «molotov» causando serios daños a dos vehículos que resultaron parcialmente destruidos por el fuego.

Otra situación extrema se vivió en el barrio universitario localizado al interior de la universidad de Concepción que en tiempos pasados fuera la cuna de los movimientos de extrema izquierda. En el lugar, equipos especiales de seguridad desactivaron varios artefactos explosivos.

En el pueblo chileno hay en estos momentos un sentimiento de profunda tristeza, de desesperanza, angustia y miedo, cuando todo parece estar en crisis, según Carmen Frei, hija del expresidente demócrata-cristiano, Eduardo Frei Montalvo, fallecido a principios de año.

Carmen Frei, es una de los hijos del exmandatario con mayor vocación política, exregidora por Santiago, ha participado activamente como portavoz del pensamiento demócrata-cristiano, cuyo partido está prohibido en Chile junto con otras entidades políticas democráticas.

Al ser consultada por la revista «Cosas», señaló que la reconciliación de los chilenos es responsabilidad del Gobierno, ya que el país está profundamente herido.

La hija de Frei ha puesto de relieve que el problema de la desocupación es algo terrible, lo que causa angustia del hombre y el sufrimiento hondo de su mujer y sus hijos, lo cual produce toda clase de problemas en la sociedad.

El que tiene trabajo, añadió, siente miedo de perderlo y empieza a aceptar toda suerte de humillaciones, en silencio, con tal de conservarlo. «El hombre —ha afirmado— comienza a sentirse amarrado por el estómago y eso produce una sensación de humillación, de indignidad. Es una situación muy peligrosa, muy explosiva».

**NO HABIA REUNION REAGAN-BIGNONE**

No se ha realizado ninguna gestión oficial entre los gobiernos de Argentina y Estados Unidos para concretar una entrevista entre los presidentes Reynaldo Bignone y Ronald Reagan, informó un portavoz oficial argentino. El portavoz presidencial Eduardo Maschwitz dijo que el general Bignone «desconoce totalmente cualquier gestión que se haya efectuado sobre el tema», y del que informó el «The New York Times».

**ARMAS FRANCESAS PARA ARGENTINA**

Los medios informativos británicos aseguran que la primera ministra, Margaret Thatcher, «está furiosa» por



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

**D. Antonio Estades Bordoy**

Que falleció ayer a la edad de 77 años, en Palma habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijos: M<sup>a</sup> Concepción, Juan, Jose M<sup>a</sup> y Antonio; hijos políticos: Bartolomé Estelrich, Margarita Reus, Antonia Amengual y Nieves Fernández; nietos, hermano político Bartolomé Ferrer, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará hoy a las 5 de la tarde en la iglesia parroquial de San Miguel de esta ciudad, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.



**CB**  
**cañellas bosch s.a.**  
EMPRESA CONSTRUCTORA

Falangaletta Laportilla, 3 Teléfs. 222533 - 213817 Palma de Mallorca (3)



Carpinteria  
**ARMELBA**

TALLER  
Gremio Carpinteros Esh Tintoreros  
Tel 25 06 69 Polígono de la Victoria  
Palma de Mallorca

**CA**  
**comercial**  
**CAMPINS**

TECHOS Y CELOSÍAS EN ALUMINIO

Cap. Castell, 19 bajos Tlf 25 65 45  
Gr. Silleros y Albarberos, 6 Tlf. 20 26 12  
PALMA DE MALLORCA.



**CRISTALMAR**

CRISTALERÍAS MALLORQUINAS REUNIDAS, S.A.

ALMACENES TALLERES Y OFICINAS: 25 69 05 - 6  
GREMIO HERREROS, S/N. TELEFS. } 25 43 40 - 1 - 2  
POLIGONO DE LA VICTORIA } 25 63 44  
EXPOSICION:  
ARCHIDUQUE LUIS SALVADOR, 5 - TELEFONO 25 19 96  
DIRECCION TELEGRAFICA: CRISTALMAR



**BORRÁS SABATER, S. A.**

SUMINISTROS PARA LA CONSTRUCCION

AZULEJOS Y PAVIMENTOS

EXPOSICION: Gilabert de Centellas, 5  
Teléfonos 46 07 05 - 46 07 06  
OFICINAS Y ALMACENES:  
Polig. La Victoria, Gremio de Herreros, 28 (D.P. 9)  
Teléfonos 29 03 50\* 25 46 43 y 25 57 48  
Palma de Mallorca



**INSTALADORA**  
**MALLORQUINA, S. A.**

= INSTALACIONES Y MONTAJES ELECTRICOS =

Calle Son Nadal, 73 - Teléfono 27 44 09 - Palma de Mallorca

**GARI**

INDUSTRIAS METALURGICAS

Gran Vía Asima, 4 Polígono Industrial La Victoria  
Tel. 25 64 40 - Palma de Mallorca

**INSTALADORA BUADES, S.A.**



- AIRE ACONDICIONADO  
- FONTANERIA  
- AIRE COMPRIMIDO  
- CONTRA INCENDIOS  
- EXTRACCION DE AIRE

C/. Gran Vía Asima, 26 - Polígono Son Castelló  
PALMA - Tlfs. 29 06 08 - 12 - 16

**euro/ construcciones**  
**metálicas, s.a.**

EMPRESA DEL GRUPO **ANURI** s. a

Ctra. Granollers a Cardedeu, Km. 19  
GRANOLLERS (BARCELONA)  
Avda. San Fernando, 45 - Tlf. 28 20 18  
PALMA DE MALLORCA



**VIAS Y OBRAS PUBLICAS S.A.**  
CONSTRUCCIONES Y PAVIMENTACIONES

Queiglas, 23 - entlo. Despacho C. - Teléfonos 233838 - 236058 - Palma de Mallorca

Técnicos: NICOLAS REUS, Ingeniero. JOSE FRANCISCO PALMER Y JUAN CABRER, Aparejadores.

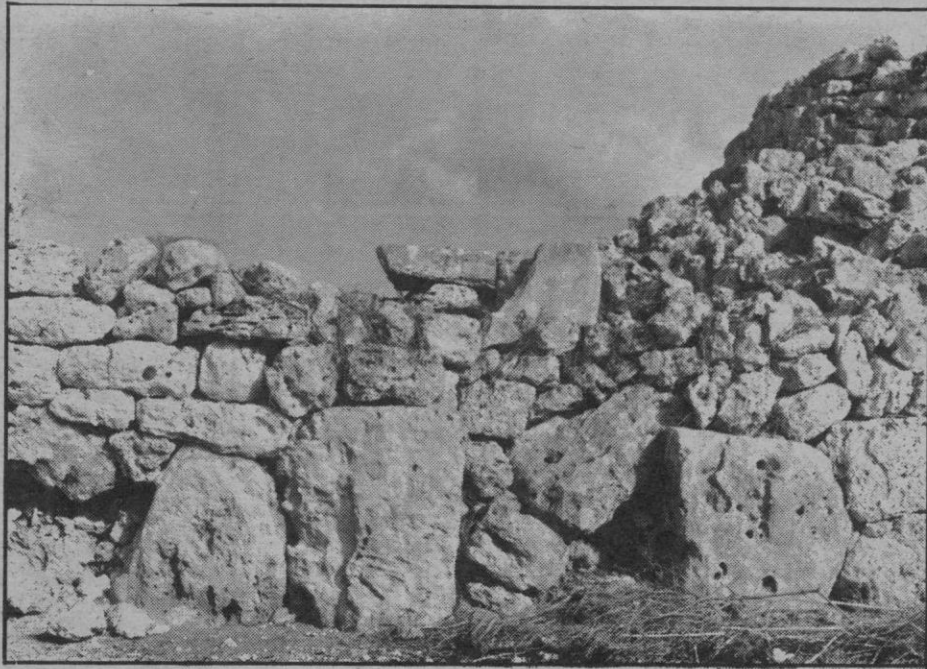
Empresas que, bajo la coordinación de Cañellas Bosch, S.A.  
han colaborado en la construcción  
de nuestras nuevas  
instalaciones;



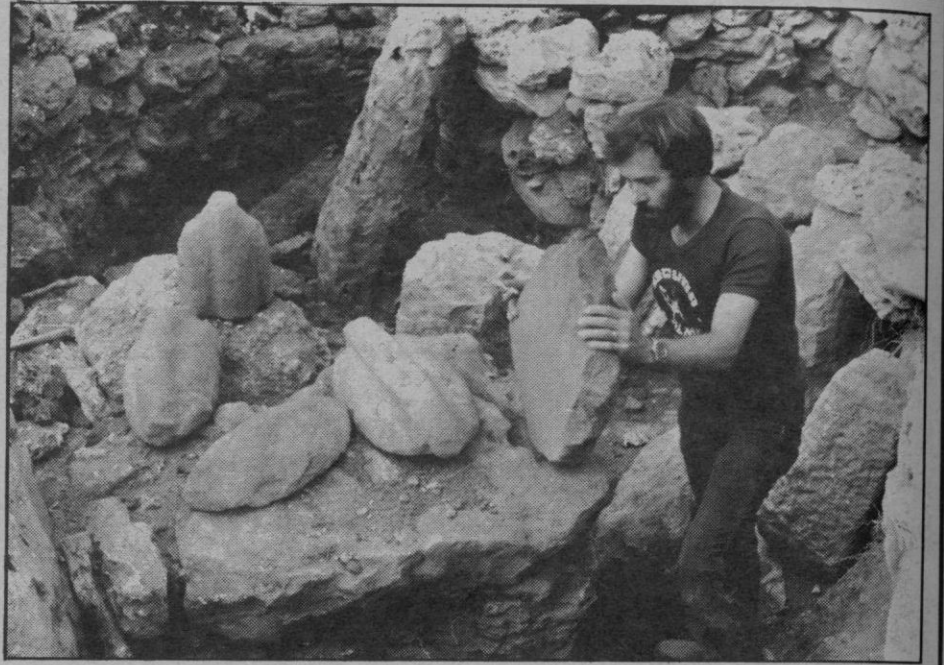
**Islaña de Motores**

Gran Vía Asima, s/n  
Polígono La Victoria, Palma  
tel: 20 23 62





Fachada del recinto de taula de So Na Caçana. Obsérvese el portal, ahora obstruido por grandes piedras desprendidas del muro.— Fotos de Mascaró Pasarius.



Molinos de mano aquillados («molons») para moler grano, hallado en Turó. En la foto, Carlos Coll Pons, sosteniendo la piedra-base de este primitivo arte de moler grano.

## Importantes descubrimientos arqueológicos en Menorca

**Mascaró Pasarius**

Gracias a un convenio entre los Ministerios de Trabajo y de Cultura han podido ser iniciadas en la hermana isla de Menorca, diversas excavaciones arqueológicas bajo la dirección de don Luis Plantalamor, director del Museo de Mahón.

De este modo, a lo largo del pasado verano importantes estaciones prehistóricas han sido objeto de excavaciones bajo la dirección de doctores y licenciados altamente cualificados.

Empezaremos por las más recientes, las de So Na Caçana y Torelló.

### SO NA CAÇANA

Los resultados no pueden ser más óptimos, y aunque es prematuro cualquier tipo de conclusión, nos dice Luis Plantalamor, hasta que no se den por finalizadas estas excavaciones y redactada la memoria correspondiente, se puede adelantar que se han descubierto nada menos que dos recintos de taula; uno adosado a la parte occidental del talaiot de So Na Caçana, y el otro a escasos metros al sur del mismo. Del primer recinto de taula, que como saben nuestros lectores era el templo o santuario del poblado, se ven perfectamente su fachada con su portal, ahora cegado por cascotes, el extremo superior de diversas pilastras equidistantes coronadas de tosco capitel, del perímetro del templo y la parte superior del pie de taula, la piedra-soporte, desmochada, entre un ingente montón de piedras, que se hallaban hasta hace poco enteramente cubiertas de espesa vegetación, lo que hacía imposible una inspección ocular adecuada.

La taula es una construcción megalítica minoritaria y solamente se encuentra en Menorca, aunque el doctor Pericot sugirió si las pilastras de los santuarios de Almallutx (Escorca), serían la versión mallorquina de la taula menorquina.

En Menorca solamente se conocen siete taulas enteras, las demás tiene la piedra-capitel caída o desaparecida, y en total no llegan al medio centenar en toda la isla.

### TORRELLÓ

Gran talaiot situado en la cabecera norte del aeropuerto de Menorca, por lo que se ha dicho si tendrá

que ser demolido y trasladado a otro lugar pieza a pieza, dado su gran interés histórico. Es el único que presenta una ventana o portal alto con su dintel «in situ».

Se han hallado varios objetos de bronce y unos moldes de fundición para trabajar hachas y puntas de flecha. Este material corresponde, según declaraciones de Luis Plantalamor, a la etapa del Bronce final, que coincide con el inicio de la Cultura Talaiótica.

### SON MERCER DE BAIX

Han continuado los trabajos bajo la dirección de Cristina Rita Larrucea, licenciada en Historia Antigua, conservadora del Museo de Menorca. Próxima a la famosa naveta «Sa Cova des Moro» se han hallado otros naviformes y otra naveta de características similares a la citada.

### PUERTO DE SANITJA

Bajo la dirección también de Cristina Rita, subvencionadas por la Subdirección de Arqueología y avalada por el Museo de Menorca, y con la colaboración en las excavaciones de José Ignacio Latorre y Juan Antonio Orfila han proseguido las excavaciones en el área donde se supone se encuentra la «civita» citada por el historiador del siglo I, Plinio, en una extensión, de unas ocho hectáreas, aproximadamente. Se han hallado materiales cerámicos correspondientes a los siglos I y II antes de Cristo así como de los siglos V y VI de nuestra Era.

### BINIMAIMUT

Un equipo dirigido por el doctor Cristóbal Veny y formado por Adelino Benito, ambos del Instituto Español de Prehistoria, por la licenciada Margarita Orfila, codirectora, Francisco



Talaiot de Turó o de Turollonet Vell. Es uno de los más grandes, bellos y bien conservados de Menorca. Obsérvese su ventana o portal superior, único que tiene «in situ» su dintel. En las habitaciones prehistóricas adosados al mismo, han aparecido, en las excavaciones, moldes de fundición de hachas y puntas de flecha.

Luis Fontán, Araceli Vicente, María José Hernández y Sebastián Pons, han excavado la naveta de Binimaimut, cercana al caserío de Sant Climent, naveta que al parecer ya estaba espoliada en el siglo II de

nuestra Era, probablemente por los consabidos buscadores de tesoros. El doctor Veny ha manifestado que los materiales encontrados en las excavaciones no pueden aportar datos rotundos sobre el origen de las navetas sin embargo podrían estar situadas entre el año 1100 y el 900 antes de Cristo, aunque esta hipótesis no es definitiva y podrían encontrarse navetas de época más tardía.

### PUERTO DE FORNELLS

En la finca del Molinet des Cap de Port el doctor Pere de Palol ha continuado las excavaciones de una basílica paleocristiana posiblemente del siglo IV en la que se han encontrado grafitos en griego y en latín, un «Agnus Dei» de pasta vitrea azul y blanca, vasos de «garum» y ánforas de aceite de procedencia africana en un pequeño poblado adjunto, de mercaderes, que que hacen pensar si las salinas próximas eran entonces explotadas. Tenían al parecer, relaciones comerciales

con el norte de África, especialmente con lo que ahora es Túnez.

### OTRAS EXCAVACIONES Y TRABAJOS

En Torralba d'En Salort, bajo la dirección del doctor Manuel Fernández Miranda y el doctor William H. Waldren, siendo el hallazgo más importante el de un torete de bronce, como recordarán nuestros lectores; en Trepucó, efectuadas por Luis Plantalamor, en Torre d'En Gaumés, por el doctor Rosselló Bordoy, que es donde apareció la estatua del Dios de la Medicina egipcio, «Imhotep», y en una cueva del barranc de Son Boter, como excavaciones de urgencia acometidas muy oportunamente por Luis Plantalamor.

En total diez estaciones arqueológicas excavadas por profesionales de la historia, todos ellos con brillantes hojas de servicios y titulaciones académicas, como son los doctores Fernández-Miranda, Rosselló, Waldren, Veny, licenciados Plantalamor, Cristina Rita y Margarita Orfila, etc. y por si fuera poco, la reanudación de las obras del nuevo Museo de Menorca ubicado en el antiguo convento de San Francisco, y gracias al convenio suscrito entre la Dirección General de Bellas Artes y el Instituto Nacional del Empleo del Ministerio de Trabajo, se están haciendo las fichas bibliográficas de los libros y artículos sobre arqueología que forman la biblioteca del Museo de Menorca, así como el inventario fotográfico de todas sus piezas, a cargo de Cristina Andreu, Jaume Gomila y Josep María Vidal Hernández.

Ha sido este año, pues, verdaderamente fecundo para arqueología, y Luis Plantalamor ha demostrado que si se dispone de medios económicos adecuados puede realizarse una gran labor de investigación arqueológica con resultados verdaderamente satisfactorios e importantes.



Inicio de las excavaciones arqueológicas en las construcciones prehistóricas adosadas al gran talaiot de Turó, dirigidas por el director del Museo de Mahón, Luis Plantalamor.



# 17 MILLONES DE PESETAS EN PREMIOS RESULTADOS DEL SORTEO

CELEBRADO EL DIA 19 DE NOVIEMBRE DE 1983

**4.000.000 PTAS.**

2.366.131 SON GOTLEU

**1.000.000 PTAS.**

3.074.418 SON RAPINYA 1.961.532 LUCA DE TENA

**500.000 PTAS.**

6.093.318 PORTOL 1.871.697 LUCA DE TENA 7.399.029 SON OLIVA

**250.000 PTAS.**

311.505 PRINCIPAL 3.769.381 CAMPOS 8.297.170 VILLACARLOS 5.838.809 MURO

**100.000 PTAS.**

BARON SANTA MARIA DEL SEPULCRO 1.649.322 MURO 5.819.934 INCA 4.003.354 MURO 5.800.414 SA POBLA 4.116.094

**2 PREMIOS POR OFICINA DE 50.000 Y 25.000 PTAS. RESPECTIVAMENTE**

OFICINA	50.000	25.000	OFICINA	50.000	25.000	OFICINA	50.000	25.000
PRINCIPAL	306.798	270.200	ALARO	3.530.008	3.493.568	SANTA EUGENIA	7.055.679	7.064.926
PRINCIPAL	98.686	349.938	ANDRAITX	3.688.742	3.651.935	SANTA MARIA	7.715.248	5.336.619
PRINCIPAL	148.905	188.425	ARTA	3.562.136	3.599.877	SANTANYI	5.383.893	5.390.411
TOUS FERRER	705.293	946.728	BINISALEM	6.548.401	6.539.822	S'ARRACO	6.589.756	6.610.992
BLANQUERNA	1.124.680	1.121.475	BUGER	6.633.213	6.663.895	SENCELLES	5.168.496	5.174.727
TERRENO	1.339.114	1.283.157	BUNYOLA	7.652.896	7.653.634	SINEU	6.405.988	6.405.234
COLL D'EN REBASSA	1.425.116	1.400.316	CALA D'OR	6.691.231	6.721.474	SOLLER	5.469.146	5.451.493
BARON STA. M. DEL SEPULCRO	1.556.193	1.640.550	CALA RATJADA	6.454.463	6.434.478	VALLDEMOSSA	6.206.672	6.196.875
HONDEROS	1.757.270	1.754.703	CALVIA	3.850.463	3.835.459	VILAFRANCA	6.365.316	6.362.323
LUCA DE TENA	1.967.245	2.063.286	CAMPOS	7.737.230	3.801.805			
S'ARENAL	2.188.467	7.733.312	CA'N PICAFORT	6.475.750	6.516.845			
SON GOTLEU	2.260.593	2.317.964	CAPDELLA	3.907.767	3.913.801			
GENOVA	2.460.325	2.443.264	COLONIA DE SANT JORDI	6.260.373	6.276.201	MAO	8.213.851	8.239.364
CAMP REDO	2.643.074	2.575.535	COSTITX	7.035.801	7.030.603	MAO Urb. Andrea Doria	8.450.520	8.453.269
SON ESPANYOLET	2.788.119	2.672.318	ESTABLIMENTS	7.434.187	7.427.900	CIUTADELLA	8.109.673	8.062.250
SON CLADERA	2.819.272	2.838.285	ESPORLES	5.655.101	5.681.467	ALAIOR	8.013.609	8.008.294
SA VILETA	2.892.310	2.935.281	FELANITX	5.774.666	5.733.397	VILLA CARLOS (Es Castell)	8.308.450	8.326.676
SON COTONER	3.016.845	2.962.416	INCA	3.999.454	4.032.063	SANT LLUIS	8.366.556	8.350.869
SON RAPINYA	3.103.175	3.097.007	LLOSETA	4.258.001	4.256.606	SANT CRISTOFOL (Mitjorn Gran)	8.415.975	8.415.030
LA SOLEDAD	3.170.900	3.159.342	LLUBI	7.637.288	7.633.802	FERRERIES	8.488.655	8.488.482
ES VIVERO	3.344.060	3.300.678	LLUCMAJOR	4.445.102	4.423.345			
SON FERRIOL	6.806.727	6.811.775	MANACOR	4.558.668	4.635.055			
SON SARDINA	6.872.366	6.837.768	MANCOR DE LA VALL	6.676.206	6.665.217			
TENIENTE TORRES	3.442.107	3.454.921	MARIA DE LA SALUD	4.711.220	4.712.362	EIVISSA	8.614.398	8.569.318
A. LUIS SALVADOR	6.972.965	6.969.671	MURO	5.882.376	5.887.074	EIVISSA	8.932.819	8.925.532
SAN FRANCISCO (ES PIL-LARI)	7.027.321	7.001.277	PEGUERA	5.955.776	5.945.990	SANT ANTONI	8.738.865	8.736.113
ES MOLINAR	7.128.116	7.125.953	PALMA NOVA	5.593.337	5.557.743	SANTA EULALIA	8.857.706	8.860.698
SON ROCA	7.284.280	7.277.879	PETRA	6.310.800	6.330.947			
SON DURETA	7.249.958	7.674.667	POLLENÇA	4.826.662	4.835.863			
S'INDIOTERIA	7.348.743	7.347.811	PORTOL	6.090.201	6.063.801	SAN FERNANDO	8.918.301	8.903.487
SON OLIVA	7.397.791	7.376.500	PORRERES	5.997.481	6.031.284			
31 DICIEMBRE	7.455.238	7.473.321	PORTO CRISTO	5.007.490	4.995.515			
SERRALTA	7.535.554	7.557.186	PORT D'ANDRATX	5.077.344	5.042.872			
ARAGON	7.501.957	7.506.825	PORT DE POLLENÇA	5.135.570	5.086.966			
PEDRO GARAU	7.702.546	7.562.513	PORT DE SOLLER	6.144.550	6.149.864			
ES RAFAL	7.582.820	7.581.367	PUIGPUNYENT	7.157.454	7.168.905			
SAN MIGUEL - AVENIDAS	7.602.465	7.607.510	SA CABANETA	7.221.242	7.224.435			
			SA POBLA	4.185.001	7.761.801			
			SANT JOAN	5.254.882	5.275.063			



1882

1982

CAJA DE BALEARES  
"SA NOSTRA"



Gregori Mir, tras la constitución del nuevo Parlamento:

## «Esperamos una oposición leal y constructiva»

A.M.T. ESTATUTO TAL CUAL

«Esperamos una oposición leal y constructiva» declaró ayer el diputado de la FSB-PSOE, Gregori Mir, en torno a la actitud parlamentaria de Alianza Popular en el Congreso.

Gregori Mir, a su regreso de Madrid, (del acto de constitución de la nueva Cámara señalaría también que a su entender un tema prioritario será «la aprobación de los cuatro estatutos que quedan pendientes» entre los que se encuentran, según es sabido el del balear.

En este sentido, el nuevo diputado socialista que probablemente formará parte de la Comisión parlamentaria referida a los Estatutos, señaló que «es casi seguro que durante el próximo enero funcionará la Cámara, es decir, no habrá las vacaciones parlamentarias establecidas; es en ese período extra cuando muy posiblemente serán debatidos los Estatutos», de manera que —calculó— previendo su pase por el Senado, a finales de febrero el Estatuto balear puede estar



aprobado».

Gregori Mir estimó como «no probable» un acuerdo con la oposición alianzista en torno al tema estatutario y el contenido concreto de su texto. «Creo que hay que respetar, como norma elemental democrática, lo aprobado a lo largo de todo el proceso constitucional, desde el pronunciamiento de los ayuntamientos, hasta el propio de la Asamblea de Parlamentarios y Consellers celebrada a fines del pasado año». «En este sentido —diría también— la única modificación del texto que en principio planteamos los diputados socialistas por Baleares, es «sacar» el punto referido a la constitución de la Asamblea Provincial, en cuanto a que aprobado el Estatuto, es innecesaria».

CONTACTOS POSITIVOS

Los contactos mantenidos por los parlamentarios socialistas a lo largo de los pasados días, y según hemos informado, con representantes de diversas entidades económicas, sociales y culturales de la isla, y que proseguirán —señalaría Mir— en los próximos días, fueron calificados co-

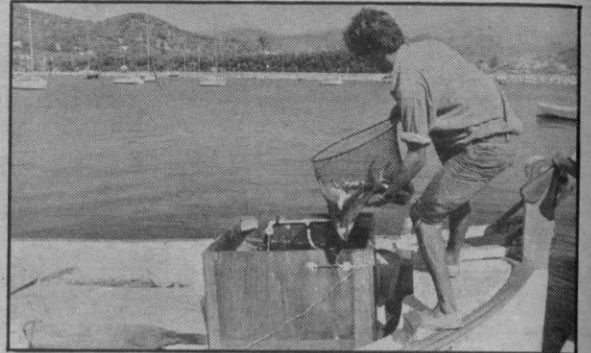
mo «muy positivos», con los representantes de la CAEB en concreto —y a pregunta del informador— precisaría «que transcurrió en un ambiente cordial, se trató de una primera toma de contacto, a la que seguirán otras». En algunos temas estuvimos de acuerdo, y en otros mantuvimos los lógicos puntos de desacuerdo. «Precisando más el diputado socialista dijo que «expresé mi esperanza de que la empresa privada pueda seguir sin ayudas del Gobierno y quedó claro que queremos colaborar en la salida de la crisis de determinados sectores económicos de las islas».

En torno a la oficina de coordinación parlamentaria que ha creado Alianza Popular de Baleares, Gregori Mir, diría que «nosotros no tenemos esa necesidad puesto que la creamos ya en el 77. Lógicamente queremos potenciarla. Así, como mínimo todos los viernes estará abierta a los electores. Queremos introducir la práctica, tan común en la democracia británica, de que el elector tenga contacto si así lo desea con los parlamentarios, pueda plantearle que cuestiones, de carácter general, lógicamente, y siempre teniendo en cuenta que hay cuestiones que son de ámbito municipal, u otras de carácter autonómico».

Finalmente, y en torno al acto de constitución de la Cámara, Gregori Mir indicó que «lo único que merece un comentario desfavorable fue que acudieron pocos ministros del actual Gobierno de UCD, no diré que es una descortesía, pero, en fin, se trata del acto más solemne de la vida parlamentaria».

En las «Jornadas de Pesca»

## Diez conclusiones dirigidas a la Administración Central



Un total de diez conclusiones resumen los trabajos desarrollados a lo largo de las II Jornadas de Pesca que fueron ayer por la mañana clausuradas en un acto presidido por el presidente del FROM, Lázaro Rosa, el conseller de Transportes del CGI, Antonio Borrás, y el conseller representante del Consell de Menorca, Belarmino Menéndez, de la FSB-PSOE.

Las conclusiones que responden a las diversas problemáticas planteadas por las nueve ponencias leídas a lo largo de las Jornadas, se refieren en especial al tema general de la pesca en el entorno marítimo de las islas.

Se dirigen a «propiciar unos cursos especiales para el conocimiento, utilización y rentabilidad de los equipos electrónicos auxiliares de las diversas actividades y modalidades pesqueras» que se complemente con la edición de un manual teórico-práctico. También, a la necesidad de sentar «unas normas de obligado cumplimiento que regulen las actividades extractivas de los denominados artes menores»; «gestionar el que la totalidad de los secretarios de las cofradías de los Pescadores de las Baleares sean homologados como funcionarios de entidades públicas» o la insistencia «ante las autoridades competentes» para que se extreme la vigilancia en materia de tallas mínimas, artes prohibidos y zonas, manteniéndose la necesidad de que el pescado sólo pueda ser comercializado a través de las Lonjas de Contratación».

Otras conclusiones inciden en las «necesidades de infraestructuras pesqueras» y de «un reglamento que regule el conjunto de actividades que se deriven de la Acuicultura en las Islas», una vez aprobado el Estatut, el fomento de las técnicas de cultivos marinos, el nombramiento de una comisión (fecha límite el 31 de diciembre) «para el asesamiento de la Consellería de Transportes, Comunicaciones y Pesca en la redacción del reglamento de Pesca y Recreo Deportivo» o, finalmente, se decide «reclamar» de la Administración central la clarificación del límite de aguas trasferido en materia de pesca al CGI «de forma que se contemple la insularidad y peculiaridad de las Islas Baleares».

(\*) *Francesc Tutzó, presidente en funciones del CGI se reunió el pasado jueves noche con los consellers con cartera de la mayoría centrista, en una cena celebrada en el Consolat de Mar, y en el curso de la cual, fue preparado el pleno que el próximo lunes debe elegir el presidente del CGI hasta las elecciones autonómicas. Tutzó, como se sabe es el candidato de la mayoría centrista.*

Contra la «doble militancia» de algunos cargos públicos:

## Dimitió Llauger, presidente de UCD-Palma

A.M.T.

«Es posible que, efectivamente, dimita» confirmó ayer un portavoz de UCD-Palma en torno al presidente de ese órgano centrista, Miguel Angel Llauger, poco antes de que se reunieran sus integrantes a media tarde de ayer, en convocatoria para analizar la prevista dimisión. Sin embargo, y tras casi dos horas de reunión el comité de UCD-Palma prácticamente dimitía en su totalidad, encabezado el gesto su presidente.

LA SITUACION INTERNA

La dimisión de Llauger, se señalaba horas antes estaría

relacionada —según diversas fuentes consultadas— con la actual situación interna de UCD, considerada en unos términos generales, si bien se precisaba ayer que «las tensiones son muchas» y se apunta como parte de ellas la polémica en torno a las relaciones centristas con los consellers, sin que pueda decirse sin embargo que Llauger haya intervenido en ellas.

Medios centristas apuntaban también que la actual «inmovilidad interna» de UCD, la falta de actitudes concretas, tras el descalabro electoral podrían estar relacionadas con la posición de Llauger, a cuya dimisión un sector de UCD Palma se opondría. La pers-

pectiva de unos acuerdos futuros con AP —según ha dado a entender recientemente el presidente Lavilla— podría estar igualmente en la base de la actitud de Llauger, cuya dimisión descabeza un sector que vino manteniendo un fuerte protagonismo interno, y añade un nuevo descalabro, ese interno, al partido centrista balear.

CONTRA LA DOBLE MILITANCIA

«He dimitido porque no es admisible que sigan ocupando cargos de responsabilidad personas que de hecho tienen una doble militancia», declararía el propio Llauger, finalizada a primeras horas de la

noche la reunión. Se confirmaba también que su gesto ha sido secundado por otros varios miembros del comité centrista, cuyos nombres no fueron facilitados a la espera de una segunda reunión que tendrá lugar a inicios de la próxima semana.

Llauger precisaría también que «sigo en UCD porque me mantengo en la creencia de que sigue siendo válida una opción de Centro». Por otro lado «creo que el gesto de Lavilla y otros miembros del comité nacional, debe ser secundado para clarificar en estos momentos el partido» y para propiciar —concluyó— una profunda renovación de sus órganos dirigentes.

**HIPODROMO**  
**SON PARDO**  
MAÑANA DOMINGO  
A LAS 4'00 TARDE  
TROTE ENGANCHADO  
APUESTAS SISTEMA  
ELECTRONICO  
CIRCUITO CERRADO TV.  
**9 CARRERAS DE CABALLOS 9**

**CONSTRUCTORES COMUNIDADES**  
antenas colectivas | portero automático  
**tagra tune**  
SOLICITE PRESUPUESTO. 15 años experiencia  
**ASEL** INSTALACIONES CONSERVACIONES REPARACIONES  
JUAN CRESPI, 12 T. 23 43 04

**COLEGIO «STA. TERESA»**  
**PONT D'INCA**  
Las Antiguas Alumnas estamos cordialmente invitadas a celebrar con las Hermanas la próxima Fiesta de la Presentación:  
VIERNES, día 19 a las 19'30: A. A. salidas DESPUES de 1979.  
DOMINGO, día 21 a las 19 h.: todas las demás A. A. Compartiremos la Eucaristía, celebrada por los P. Julián y Amorós, respectivamente. OS ESPERAMOS...

**Coge la onda.**  
Radio Mallorca F.M.  
Escucha los 40 Principales de la SER.  
**SER**  
La otra Radio. La de los Principales.



Afirmación del doctor José María de la Sotilla Clarasó

## «Muchos de los accidentes infantiles podrían evitarse»

Caidas de la cuna, accidentes de circulación como pasajeros, malos tratos, etc., son algunos de los casos más frecuentes que afectan a los niños y que motivan la participación del cirujano pediatra. En este aspecto, el de la cirugía infantil, en los últimos tiempos se ha producido una gran evolución y los adelantos son muy importantes y esperanzadores. Por ejemplo, ahora se corrigen labios leporinos que antes casi ni se trataban.



De éste y otros temas trata el doctor José María de la Sotilla Clarasó en un programa de radio que se emite los martes a las 17,30 por FM de Radio Popular.

### OBJETIVOS

—¿Cuál es la finalidad del programa...?

—Fundamentalmente informar y lógicamente prevenir accidentes.

—¿Qué tipo de accidentes son más frecuentes y qué afectan a los niños?

—Caidas de la cuna, accidentes de circulación, cuando los niños van como pasajeros, mal trato, etc.

—¿Por qué se producen estos accidentes?

—En muchos casos, por descuido de los padres, en otros, por fatalidad y mala suerte, éstos resultan inevitables; los otros, se pueden impedir. En este sentido los padres deben informarse y extremar las precauciones.

### EN EL HOGAR

Indica el doctor de la Sotilla que en el hogar, aunque no se crea, es donde más accidentes infantiles se producen.

—Sí, y en la cocina. Y también en el cuarto de baño, las bañeras en este sentido son peligrosas cuando se vierten en ellas agua ca-

la actualidad tratados con éxito.

—El cirujano pediatra tiene que poseer un conocimiento especial, diferente al de los otros cirujanos?

—Es un especialista, naturalmente, pero en nada diferente a otro cirujano. Hay que entender que el niño es un ser en pequeño, un ente con problemas diferentes a los de un adulto. Creo que cualquier cirujano bien dotado puede intervenir a un niño sin ningún problema.

### EDUCACIÓN DE LOS PADRES

Una buena educación de los padres —afirma el doctor de la Sotilla— es la mejor manera de evitar accidentes infantiles.

—¿Cree usted que hoy los padres cuidan mejor a sus hijos?

—En este aspecto no podemos hablar de estadísticas ni hacer cuadros comparativos, se supone que igual, lo que pasa es que en la actualidad los medios científicos son más y el tratamiento de las enfermedades, de las malformaciones infantiles, se han ampliado y esto puede parecer que hoy se cuida más a los niños, pero no. Lo que hay que destacar es que hoy se han multiplicado las posibilidades de los accidentes infantiles, la calle está más poblada, el hogar tiene más implementos peligrosos, etc. Y esto significa que los padres deben tener en cuenta todas estas cosas y extremar las precauciones para que el niño no se accidente.

—¿Esta es la finalidad del programa?

—Sí. Fundamentalmente, repito, intentamos dar orientación a los padres sobre todos estos aspectos de la medicina relacionada con los niños.

liente antes que fría; el niño puede entrar y quemarse y ya se sabe lo que significa en un niño este tipo de quemaduras.

—¿Se dan casos de niños quemados por mordeduras de cables de la electricidad?

—Muchos, hemos tratado casos tremendos donde se tuvo que amputar dedos.

—¿Y las caídas desde las ventanas y terrazas?

—También son accidentes muy frecuentes, y éstos en su mayoría mortales. También fuera del hogar ocurren accidentes, en los colegios, en los parques...

—¿Cuáles son los más característicos?

—Los producidos en columpios y los toboganes son los que cargan con la mayor parte de los accidentes infantiles. Los golpes en la cabeza son los más peligrosos y los más repetidos.

### CIRUGIA INFANTIL

La cirugía del recién nacido es un campo relativamente joven donde la ciencia evoluciona día a día. Las malformaciones se corrigen en casi un 90 por ciento. Labio leporino, atresia de esófago, malformaciones del estómago, problemas renales, luxación de cadera, hernias, etc., son en

## Cort, 1



## Agua, alcantarillado y basuras, aumento de tarifas

### Ciudadá LOS PARADOS Y EMAYA

Fin de semana tranquilo para las gentes de Cort que han concentrado todas sus energías en la junta general de Emaya del martes próximo en la que va a acordarse la subida de las tarifas del agua y el alcantarillado.

Unas tarifas cuya propuesta de aumento se presenta bajo la aparente moderación de ser inferiores al incremento experimentado por el nivel de vida desde que fueron aprobadas y puestas en vigor.

En cualquier caso la tarifa ha de ser el precio por el que los servicios salen y lógicamente deben encontrar el punto relativo a su aumento, en el incremento que haya experimentado su precio y no el nivel de vida, que será uno de los componentes de la fórmula.

Un nuevo aumento, en resumen, de los que van a llegar. Lo malo es que son inevitables y que llegan a incidir sobre economías castigadas por la crisis.

Aquellas personas que por carecer de ingresos acuden a Cort o a las oficinas de Emaya en demanda de que no se les facture el agua o que si se les ha facturado no se les cobre y menos aún con recargo, se encuentran con que no les resulta suficiente demostrar hallarse en el paro y que su ausencia de ingresos haya sido además objeto de una información por parte de la Policía Municipal.

A esas personas y por lo que hace referencia a los recibos ya formulados se les indica que primero deben pagarlos y que luego más adelante se les devolverá la cantidad. Si una pobre persona pregunta como va a poder pagarlos careciendo de dinero, la respuesta consiste en encogerse de hombros y decir «pues mire usted, las instrucciones que nosotros tenemos son estas, que paguen porque si no pa-

gan les van a cortar el servicio y que más adelante se les devolverá el dinero. Eso sí, a partir de ahora ya no se les hará recibo».

Parece que Emaya debería tomar el acuerdo de no cobrar los recibos pendientes, ordenar darlos de baja y que no se proceda al corte de servicio. Quizá fuera conveniente un acuerdo así en la junta general del martes.

### BASURAS

En la propia Junta General de Emaya se planteará asimismo el tema de la tarificación del servicio de recogida y eliminación de residuos sólidos urbanos (basuras) y cabe aventurar, aunque los datos obrantes en la propuesta del expediente no se conozcan oficialmente todavía, que la subida será considerable. Aunque sea inferior al alza del nivel de vida.

Comienza, pues, la semana marcada por importantes aumentos.

## ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL SEÑOR DON RAFAEL FELIU Y BLANES

que falleció en Palma ayer día 19 de los corrientes a los 82 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

R. I. P.

Su esposa María Quadreny y Torres; hijos, Sebastián, Rafael, Petronila, Juana M<sup>a</sup>, Pablo, Luis, María y M<sup>a</sup> del Carmen; hijos políticos, M<sup>a</sup> Luisa Truyols y Moragues, Concepción Fernández y Serrano, Teodoro Pou y Andreu, Ana de Oleza y Lessenne, Margarita Sampol y Barceló y José M<sup>a</sup> Font y Estarás; nietos, biznietos, hermano Tomás, hermana política Catalina Amengual, sobrinos, tío Antonio Solivellas, primos y demás familia ruegan una oración por su alma y se dignen asistir al funeral que para su eterno descanso se celebrará D.m. a las 20 horas del próximo lunes, día 22, en la Santa Iglesia Catedral Basílica.

Casa mortuoria: Predio Son Espases (La Real).

No se invita particularmente - No se admiten coronas.

El Obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

## III MOSTRA DE TEATRE DE MARRATXI



Avui, dia 20, en SES TRES GERMANES

(Carretera de Palma-Inca, Km. 8.400)

**CIA. ANSELM TURMEDA (Ciutat)**

Representará l'obra

**«METGE PER FORÇA»**

HORA: 20'30

PREUS: Adults 200 Ptes. - Jubilats i escolars 100 Ptes.



# Primer mallorquín titulado en yoga en la India

Mateo Cladera

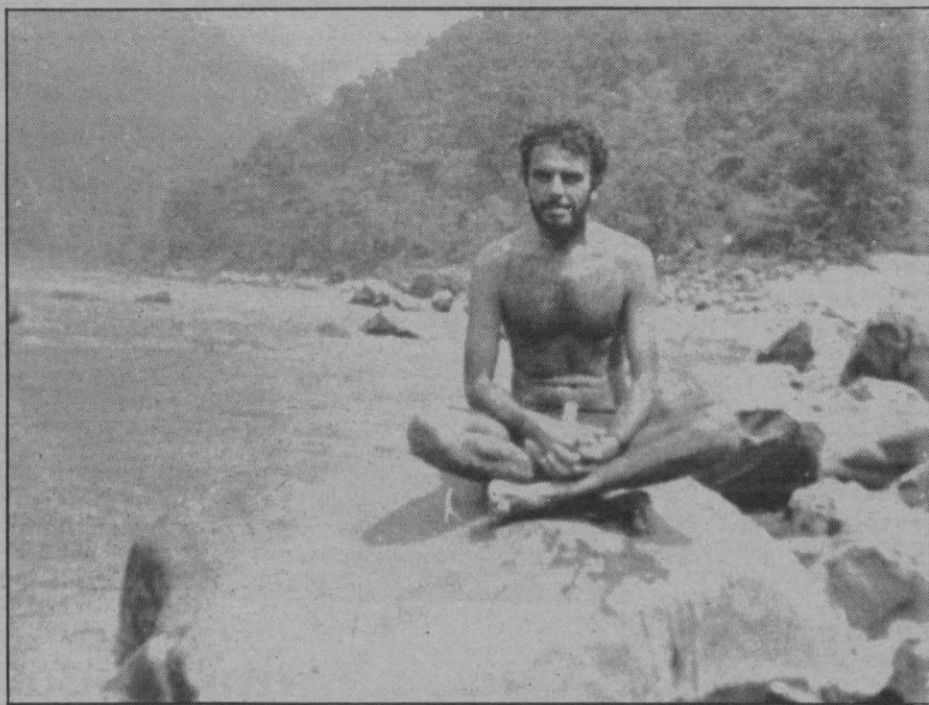
Pepe Noguera es el primer mallorquín que acaba de realizar un curso de yoga en la misma India y con los mejores profesores. Llegado de la India hablamos con él, que portaba su nuevo y reciente título.

—¿Cuánto tiempo has estado en la India?

—Tres meses que es la duración del curso. Estuve en el conocido centro «Sivananda». Pienso que es la escuela más importante del mundo sobre el tema que a mi me interesaba.

—¿Qué título has conseguido terminados estos tres meses?

—El de instructor en yoga.



Pepe Noguera en la India, durante el curso

## HACE SEIS AÑOS

—¿Qué tiempo hace que te iniciaste en el yoga?

—Hace exactamente seis años y lo hice aquí mismo, en Mallorca. Hace

dos años que doy clases en Pollensa, Puerto, Inca y Ca'n Picafort. Necesitaba una mayor preparación, a pesar de que la que tenía era muy buena, y por ello marché a la India.

—¿Ha sido un curso intenso?

—Efectivamente, durante estos tres meses hemos realizado los trabajos que se podrían hacer en dos años. Son unos cursos intensos para los que se encuentran en las mismas condiciones que yo. Somos extranjeros y no podemos quedarnos en la India por más tiempo. A pesar de

ello, durante estos tres meses de forma intensiva se hace todo lo que se haría en años.

—¿Qué tipo de clases y prácticas se ofrecen?

—Recibimos clases de filosofía, psicología, anatomía y también trabajábamos en el campo.

## EN MALLORCA SE TRABAJA BIEN

—¿Lo principal que has aprendido?

—La verdad es que yo no necesitaba de este curso ya que en Mallorca, con Carlos y Mónica, también

se puede aprender todo lo que en la India te enseñan, sin embargo, tenía ilusión por marchar unos meses a aquel país.

—¿Es un trabajo que te ayuda en lo físico?

—El yoga te ayuda física, psíquicamente y también espiritualmente. Por ello hoy es tan aceptado y apreciado por los que tienen algunas nociones.

—¿Cualquier edad es buena para empezar?

—Efectivamente, no se habla de jóvenes ni de mayores, la edad es lo de menos.

## El PSOE no apoya ninguna candidatura al rectorado

Hemos recibido de la Federación Socialista Balear PSOE, un comunicado de la Comisión Gestora en el que ratifica su posición al actual proceso electoral para cubrir el rectorado de la Universidad de Palma de Mallorca y por tanto, manifiesta un respeto hacia la libertad y autonomía del colectivo universitario en el que, cada uno de sus miembros puede y debe pronunciarse al margen del apoyo de partidos políticos y por supuesto de consignas o instrucciones concretas en favor de determinados candidatos.

En congruencia con lo anteriormente expresado, la FSB-PSOE desea hacer público que, no apoya a ninguna de las candidaturas al rectorado y que la identificación política de cada uno de ellos es un da-

to que los electores en este proceso debe valorar libremente junto con los demás factores que sirvan para clarificar un voto responsable y orientado hacia la mejora y el progreso real de nuestra Universidad.

## El cristianismo primitivo de las Baleares

El P. Antonio Oliver, doctor en historia eclesiástica, dará en la próxima semana, cuatro conferencias sobre el cristianismo de las Baleares en los nueve primeros siglos, según el siguiente programa: Día 22 de noviembre, la llegada del cristianismo en las Baleares; día 23, relaciones del cristianismo de las Baleares con otras iglesias; día 24, dos testimonios de gran valor de los cristianos de las Baleares en el siglo quinto; día 25, dominio de los vándalos y de los bizantinos en las Baleares. Todas las conferencias se darán en la Sala Ruanda, calle San Felio, 8 de las 20 a las 21 horas.

## Nuevo gobernador militar de Mallorca

Por Real Decreto aparecido ayer en el B.O.E. se nombra subinspector de Tropas y Servicios de Baleares y gobernador militar de Mallorca, al general de división del Ejército, Carlos Lázaro Rodríguez.

## Cuatro empresas de Baleares primadas por innovación tecnológica

Hace pocos días el Ministerio de Industria y Energía ha concedido a cuatro empresas de las Islas, a través de la Dirección general de innovación tecnológica, primas porque en el último año se caracterizaron por la incorporación de innovaciones tecnológicas a sus productos o procesos. Estas se concedieron por concurso, y en Baleares recayeron en Casa Buades S.A., Cervera y Ramis S.A., IPAR, S.A. y Hermanos Serra Bover.

A Casa Buades de grifería le ha sido concedida la prima por el producto «Monomando Cerámico de 180.º de giro» que produce un 30% de ahorro en consumo de agua y de un 10% en energía, gracias a su mayor precisión e independencia de regulación de la temperatura y caudal.

Cervera y Ramis, astilleros de embarcaciones deportivas, ha obtenido la prima por el yate «CR-105» que incorpora un nuevo modelo de popa que aumenta la movilidad y sensación de espa-

cio, facilita el acercamiento al agua y disminuye los riesgos de accidente.

IPAR, empresa de fabricación de componentes electrónicos, de Mahón, ha obtenido prima por su proceso «Recubrimiento electrónico de paladio», que sustituye al clásico recubrimiento de oro manteniendo las mismas propiedades con un menor coste y con grandes posibilidades de aplicación.

Finalmente, «Hermanos Serra Bover», empresa dedicada al mantenimiento y construcción de maquinaria agrícola, ha conseguido una prima por el desarrollo de una máquina recolectora de almendros y frutos secos, que incorpora una fase de semipelado y se caracteriza por elevado rendimiento y escaso mantenimiento.

Este apoyo puede ser del 45% o 65% del coste total del desarrollo, existiendo unas vías perfectamente establecidas para obtener ayuda a través de la OPIB.

## Posibilidad de crear una gestora que agrupe a los sectores

## El conseller de Industria se reunió con CAEB



El jueves pasado el conseller de Industria y Comercio del CGI, Maximiliano Morales, acompañado por su equipo, se reunió en el local de CAEB con representantes directivos de esta patronal para mantener un cambio de impresiones con los empresarios, tras explicarles los paquetes de transferencias que en Comercio e Industria ha asumido recientemente la Consellería. El conseller señaló el deseo del CGI de que la Administración se acerque más al administrado, buscando más eficacia y efectividad. Se trata igualmente de que, con la finalidad de unificar y coordinar los contactos entre los empresarios y la Consellería, la patronal creara una gestora que agrupase las distintas sectoriales integradas para evitar la dispersión en los contactos y buscando la constante información bilateral.

Según el equipo de la Consellería de Industria la CAEB agradece el espíritu asociacionista que el departamento impulsa por la unificación de los criterios e intereses de los sectores donde se mueve su actividad.



**GAS Y ELECTRICIDAD, S.A.**  
**INTERRUPCIONES DEL SERVICIO ELÉCTRICO**

LUNES, DÍA 22  
DE 7 A 15 HORAS

Zonas de Son Pillo, Son Pieras, Can Martorell, Son Falconer, Can Marsá, Repetidor TVE Calviá, Can Tunis, Son Boronat, Son Beia, Pueblo de Calviá, Casa Ventura, Sa Cosineta, Sa Costa, Malferits, Sa Taulera, Can Quich, Ses Algorges y S'Argelaga.

MARTES, DÍA 23  
DE 8'30 A 14 HORAS

Zona de Costa de Canyamel. (de Capdepera).

MIÉRCOLES, DÍA 24  
DE 8'30 A 14 HORAS

C/. Onésimo Redondo, c/ Ejército Español (de C/ 18 de Julio a C/ San Bartolomé), C/ Balcanes (de 18 de Julio a San Bartolomé), del Arenal.

De todo lo cual se ha dado previamente cuenta a la Dirección General D'Industria.

### ESTUFAS MODERNAS Y RUSTICAS

Leña, carbón, cáscara, aceite usado, varios modelos y capacidades.  
Valentín Vilá; Font y Monteros, 9

### GENERADORES DE AIRE CALIENTE

Automáticos, leña, cáscara, gas-oil  
Avicultura, cines, restaurantes, secadores, grandes locales.  
Valentín Vilá; Font y Monteros, 9

**ATENCIÓN!! LLEGA EL FRIO**  
Solucione calefacción, vivienda, oficina, local. Bonitas y modernas estufas leña, carbón. Decorativas, sin humos ni suciedad, económicas precio-consumo. VALENTIN VILA. Font y Monteros, 9



En 1982

# TUI trajo a Mallorca 325.000 turistas

● Las ventas se elevan a 110.000 millones de pesetas

Por primera vez en la historia de TUI, este touroperador alemán ha traído a España desde noviembre de 1981 a octubre de 1982 unos 822.000 pasajeros, de los cuales 325.000 vinieron a Mallorca», declaró ayer en rueda de prensa Wolfgang Graf Pilati, delegado regional de TUI para Baleares.

Estas cantidades suponen un incremento de 10,5% más de viajeros para España y un 5'6% de aumento en Mallorca. Curiosamente, Italia, ha sido la zona mediterránea que más ha crecido, con un aumento del 12%. Por contra otras zonas, como Yugoslavia, Grecia, Marruecos, Portugal han disminuido. En este último caso, hasta un 22% y el más espectacular

Rumanía, con un 55'2% de descenso.

Las ventas de TUI por todos los conceptos a lo largo de este año han supuesto 2.450 millones de marcos; es decir, 110.250 millones de pesetas, teniendo un incremento respecto al año anterior del 5'2%, por lo que el año turístico para TUI es bueno.

La causa concreta de que este touroperador ale-

mán haya saldado positivamente el año turístico se debe principalmente a la correcta y esmerada evaluación de la demanda, a la apreciación real de la moneda y al trabajo de todos.

### LAS VACACIONES INVERNALES

Según las previsiones, TUI tiene ya incremento de ventas respecto al año pasado en todas sus zonas españolas, desde las Canarias a la Costa del Sol, destacando Lanzarote con 9.000 solicitudes y un incremento del 13%. Mallorca tiene 30.200 reservas y un incre-



Sebastián Vich y Wolfgang Pilati, relaciones públicas y delegado, respectivamente, de TUI (Foto: JUANET)

mento de sólo el 2%. De estas reservas más de 10.000 son de larga estancia, lo que supone una ocupación hotelera del 61% en todos los hoteles contratados por el touroperador. Esta ocupación es cuatro puntos más que la de año pasado.

En cuanto a la campaña en general, ha habido una ocupación del 74'5%, mientras que el promedio real de Mallorca ha sido del 69%.

Por zonas turísticas hubo 60.000 pasajeros de TUI en la zona de Palma y Playa de Palma, con 4.700 camas. La proporción mayor estuvo en Cala Ratjada-Canyamel, donde acudieron 32.000 alemanes, con sólo 2.700 camas.

Pilati informó que sólo en excursiones los alemanes gastaron de promedio,

unas 1.000 pesetas, lo que supuso un gasto total de 230 millones.

También informó que en Mallorca los hoteles de tres estrellas son de 200 a 400 pesetas más caros que los del resto de España, pero la relación precio/calidad es buena.

### LAS RESERVAS DEL VERANO DEL 83

Pilati dijo que a finales de este mes presentarán sus folletos de cara al próximo verano, fecha para la que ya hay un incremento de un 5% del precio respecto a las reservas hechas en 1982. Así el paquete de TUI saldrá por un cinco por ciento más caro, cuando los precios en general, aumentarán un 17%.

Pese a todo, TUI mantie-

ne un optimismo moderado, pues en Alemania hay una idea clara y es que el viaje de vacaciones es una necesidad personal para descansar y aprovechar mejor después el trabajo. Están preocupados por otra parte por el posible cambio que puede dar el gobierno socialista al turismo, aunque creen, que como dice el refrán, nadie va a matar a la gallina de los huevos de oro. Y como España se va acercando a los módulos europeos de vida, también aquí se va exigiendo más y más del turismo, especialmente respecto a la calidad.

Por último informó que espera que haya una recesión mundial en el turismo en el año 1984. Sencillamente, uno espera que por primera vez Pilati se equivoque.

## Aquí, la noticia

### Clausura de las Jornadas de pesca

Ayer, tuvo lugar en el Salón de Actos de la Casa del Mar la lectura de las conclusiones y clausura de las «II Jornadas de pesca de las Islas Baleares» que ha organizado el Consell General Interinsular, a través de su conselleria de Transportes y Comunicaciones. La última conferencia fue pronunciada por Lázaro Rosa, presidente del F.R.O.M.

### Esta noche se representa el ballet «Orfeo»

Hoy se pondrá en escena, en el Auditorium, la última de las obras del programa que ha traído a Palma el Ballet Contemporáneo de París. Se trata de «Orfeo». La coreografía, puesta en escena y vestuario es de Joseph Rustillo, director artístico de la compañía. La música será de Cristoph-Willibald Gluck y percusiones africanas. El ballet ha sido contratado por la Conselleria de Cultura dentro del programa «un invierno en Mallorca». El acto comenzará a las 10 de la noche.

### Ya se reparten folletos de «Un invierno en Mallorca»

El viernes se repartieron ya los primeros folletos turísticos del programa «Un invierno en Mallorca», que dirige Pedro Vidal y que patrocina el Consell Insular de Mallorca. Los folletos se dieron a los viajeros que llegaron a Palma por el puerto y el aeropuerto, y en este tanto a los que procedían de la península como del extranjero.

### Subastas en Palma e Ibiza para instituciones benéficas

Los próximos sábado y domingo, días 27 y 28, se va a celebrar en el Pueblo Español, una subasta-mercadillo de más de 400 lotes que saldrán en base cero; es decir, que el pujador comenzará a pujar desde una peseta. Buena parte del dinero que se saque irá a parar a entidades benéficas, concretamente a las Hermanitas de los úobres, de la calle General Riera, y para el Temple. Asimismo se desea facilitar una cantidad de dinero a la familia que ha sido obligada a abandonar su casa de la Plaza de Santa Eulalia porque estaba en ruinas. Será el subastador de estos lotes Enrique Portnoy.

Precisamente, este subastador estará esta noche en el casino de Ibiza participando en una gala a beneficio de la Cruz Roja. También intervendrán en esta gala numerosos cantantes y artistas entre los que cabe destacar a Margaluz y a Xesc Forteza

### Hoy finalizan las jornadas de estudios históricos locales

Hoy finalizan las «II Jornadas d'estudis històrics locals» que, organizados por el Instituto de Estudios Balearicos, se han desarrollado en Palma desde el pasado jueves. Hoy, a las 10, el profesor Robert Rowland de Lisboa tratará el tema: «La metodología histórica del «Cambridge Group». Su aplicación en el área mediterránea». A las 1'00 Colóquio que moderará Isbael Moll Sureda y presentación de diversas publicaciones por el conseller Conrado de Villalonga y fin del cursillo.

Nos complace  
comunicar a  
nuestros clientes, amigos,  
y público en general,  
la apertura de la  
**AGENCIA URBANA**

C/Olmos, 47  
Tel. 22 55 38/9

donde a partir del  
próximo lunes, día 22  
efectuará toda clase  
de operaciones  
bancarias.

Autorizado por el Banco de España nº 12.366

**BANCA MARCH**

OBRA SOCIAL DE LA



**CAJA DE BALEARES  
"SA NOSTRA"**



**CAPELLA MALLORQUINA** CONCIERTOS CULTURALES Director: BERNARDO JULIA

**FIESTA DE SANTA CECILIA.** Misa O quam gloriosum de Victoria

Concierto de órgano y trompeta por B. Bailbé y V. López

Mañana domingo, día 21, a las 19 horas. Parroquia de Santa Eulalia



## De guitarra

## La próxima semana comienza el VIII concurso «Andrés Segovia»



Pedro Deyá

La semana que viene y durante los días 23, 24, 25 y 26, tendrá lugar en el Teatro Principal la celebración de las sesiones del VIII Concurso Internacional de Guitarra «Andrés Segovia».

El día 23 y, a puerta cerrada, tendrá lugar la sesión eliminatoria, en la cual todos los concursantes interpretarán, como obra única y obligada, el «Nocturno», de Moreno Torroba.

En las pruebas selectivas, que tendrán lugar en el Principal a las nueve y media, del 23 al 25, los concursantes que superen la prueba anterior, interpretarán como obra obligada, «Tango de la Casada infiel», de Vicente Asencio, así como dos obras de libre elección.

La gran final tendrá lugar el día 26, también en el Principal. En esta prueba, todas las obras serán de libre elección y su duración conjunta no podrá exceder de veinte minutos.

## PREMIOS

Este año se ha incrementado notablemente, la cuantía de los premios. Así el primero, será de cuatrocientas mil pesetas; el segundo, de cien mil y el tercero, de cincuenta mil.

Ello ha sido posible gracias a la poderosa ayuda de la Consellería Interinsular de Cultura y de la Caja de Ahorros «Sa Nostra».

## CONCURSANTES INSCRITOS

En este aspecto, se han batido todos los records del citado concurso, ya que, hasta la fecha, se han inscrito cuarenta y un concursantes: 12, de España; 8, franceses; 7, japoneses; 2, de Italia, de Alemania, de Argentina y Yugoslavia y uno de cada una de las siguientes naciones: Austria, Canadá, Islandia, Suiza, Uruguay y, hasta, un libanés-americano, el cual junto con el de Islandia, constituyen, a priori, una insólita novedad.

## Finalizó ayer la intensa búsqueda del velero «Orgía»

## La alerta únicamente para vuelos y navegación por la zona

Los altos mandos navales han dispuesto que desde el día de hoy, sábado, queden en suspenso las actividades e intensas pesquisas que por aire, mar y tierra se han venido desarrollando con efectivos de la Armada, del Ejército del Aire y otros medios tanto nacionales como extranjeros a lo largo de la semana en busca del velero «Orgía» y de sus cuatro tripulantes, desaparecidos en el canal de Menorca, ante el resultado infruc-

tuoso de los rastreos y esfuerzos y por superadas con creces las setenta y dos horas que normalmente se dedican a iguales auxilios.

No obstante, se mantiene la alerta en todos los destacamentos navales recomendándose especial atención a cuantos aviones, buques y demás embarcaciones que en cualquier momento sobrevuelen o naveguen por el Mediterráneo occidental, tanto espa-

ñoles como extranjeros, y que informen inmediatamente caso de que descubrieran o hallaran el menor vestigio del velero o de sus tripulantes.

El avión antisubmarino «Orión» cumplido ayer tarde el vuelo de reconocimiento que realizó durante la noche y el día, regresó a su base en Jerez de la Frontera.

Aún con todo, el comandante militar de Marina, señor Sánchez Barcaiztegui,

ha dispuesto que el avión del SAR mallorquín reanude hoy sus exploraciones al igual que un dragaminas que viajará hasta Menorca.

El abandono de la búsqueda tal como se ha venido efectuando hasta ahora no significa que los altos mandos navales traduzcan el suceso como una tragedia irreparable, pues mientras no haya evidencias ciertas no se pierden las esperanzas de que la aventura tenga un final feliz.

## Patrocinadas por el Banco Exterior de España

## Jornadas sobre Comercio Exterior en Inca y Mahón

Los próximos días 23 en Inca y 25 en Mahón, organizadas por las respectivas Cámaras de Comercio y bajo el patrocinio del Banco Exterior de España, entidad especializada en este tipo de actos relacionados con el comercio exterior y que posee un departamento de investigación de mercados de todo el mundo de primerísimo orden, tendrán lugar unas jornadas de Comercio Exterior, comprensivas charlas a cargo de especialistas conferenciantes en los siguientes temas:

«La Exportación Española y la Penetración en los Mercados Extranjeros».

«Desgravación Fiscal a la Exportación».

«Crédito a la Exportación y Seguro de Crédito a la Exportación».

«Formas de Pago y Cobros de las Exportaciones: Garantías y Coberturas».

Al final de las conferencias, tendrá lugar un coloquio sobre los temas expuestos.

La inscripción Empresarial para asistir a los actos es gratuita, y pueden formalizarse en la Cámara de Comercio o en cualquier oficina del Banco Exterior de España.

En Inca, la conferencia se desarrollará en el Salón «Sa Quartera» del Ayuntamiento y en Mahón en los salones de la Cámara de Comercio Industria y Navegación de esa ciudad.

Dado lo importante de los temas y la categoría de los conferenciantes se espera que la afluencia de público sea notoria.

## Mañana, fiesta inquera en Palma

La Unión de Inquenses residentes en Palma celebran mañana su fiesta con una misa solemne, concelebrada, y que presidirá el hijo de Inca, padre José Noguera Arrom, párroco de la Encarnación. La misa será en la iglesia de Santa Catalina de Sena, en la calle de San Miguel. Después habrá un refresco popular. Asistirá a ambos actos el Ayuntamiento de aquella localidad.

A mediodía, a las dos de la tarde, habrá un «dinar de germanor inquera» en el restaurante de la Caleta, y el lunes, día 22, se celebrará un funeral en la misma iglesia por los difuntos de la Unión.

## Extranjera agredida por cinco menores, dos chicas y tres chicos

Una pareja de la Policía Municipal que se encontraba la madrugada anterior de servicio en la Plaza de Gomila, procedió a la retención de una pandilla de menores como presuntos autores del asalto y agresión a una señora extranjera, súbdita filipina, al parecer con el propósito de robarle cuanto de valor llevaba encima.

El grupo de supuestos ladronzuelos estaba formado por dos chicas y tres chicos, cuyas edades rondan los quince años. Una de las chicas se había fugado del domicilio paterno y uno de los chicos del colegio en el que había sido internado por el Tribunal Tutelar de Menores por haber cometido otros hechos delictivos.

La pandilla y su víctima fueron conducidos a la Comisaría de Policía para formular la correspondiente denuncia y proceder a instruir las diligencias correspondientes.

Al parecer los bribonzuelos manifestaron que lo que más apetecía era dinero para «emporrarse», adquirir drogas.

## CHOQUE CON COCHE ROBADO

A las cuatro de la madrugada de ayer el «Seat 1430» matrícula PM 9809-B fue a estrellarse contra la esquina de las calles Pureza y Santa Clara y sus ocupantes, unos jóvenes, saltaron del vehículo y se dieron a la fuga. Al acudir la dotación de un coche-patrulla de la Policía Nacional pudieron advertir que el turismo tenía hecho el «puente» y que se habían desparramado por el suelo diversos objetos, documentación y papeles, lo que evidenciaba que los ocupantes desaparecidos lo habían robado. A consecuencia del violento choque frontal, tanto la carrocería como el motor resultaron seriamente dañados.

## El tiempo

## Soleado y poco viento

Avance de predicción para Baleares, para los días 20 y 21, sábado y domingo, preparado por el Centro Meteorológico Zonal de Palma de Mallorca, día 19 de noviembre de 1982 a las 12 hz. Aunqu con presiones altas alrededor de 1.025 MB. en todo el Mediterráneo occidental la llegada de un frente frío muy debilitado dará lugar a intervalos de nubosidad sin precipitaciones o en algún punto muy débiles.

El viento flojo muy variable. En la mar irán desapareciendo las áreas de marejada y se formarán neblinas o bancos de niebla.

El domingo tiempo bueno, soleado y con poco viento.

## De Sociedad

## NATALICIO

El hogar de los esposos don Antonio Bannasar Munar y de doña Francisca Fluxá Rotger se ha visto alegrado con el nacimiento de una niña venida felizmente al mundo en la Clínica «Mare Nostrum».

HIGIENETODO  
DESINFECCIONES DE VIVIENDAS  
(enfermedades, defunciones)

Servicio permanente - Tels. 21 66 45 - 24 51 95



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D<sup>a</sup> Ana María López Lozano

Que falleció ayer a la edad de 59 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos, y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su aflg. esposo Francisco Jorquera Gambín, (propietario cafetería Bella Vista), hijos Fernando e Isabel hijos políticos Ramiro González Carrasco y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará hoy día 20, a las 20 horas en la iglesia de La Vileta, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.



Por la Orquesta «Ciudad de Palma»

# Hoy, concierto-homenaje a Mn. Bernat Salas en Inca

Concert-Homenatge a l'Eminent compositor i organista Mn. Bernat Salas, en el cinquantenari de la seva mort que tindrà lloc avui a la Parròquia de Santa Maria la Major, a les 18 hores.

## PROGRAMA

Orquesta sinfónica «Ciudad de Palma». Director: Julio Ribelles. Programa: La verbena de la paloma. La procesión del Rocío, Lohengrin, Rapsodia sinfónica (solista Ignacio Furió) y Escenas Pintorescas.

## MOSSEN BERNAT SALAS

Del parlament pronunciat per l'Arxiprest d'Inca, Rvdo. D. Francesc Rayó, a l'acte d'homenatge celebrat en el Teatre d'Inca el dia 14 de juny de 1932: MOSSEN BERNAT SALAS, amb els seus coneixements musicals, amb la seva execució sorprenent i amb la seva inspiració sublim va esser un himne d'harmonia grandiosa a l'honra de nostra ciutat.

L'honrà quan, jovenet, li fou encarregat l'orgue de Sant Nicolau de Palma; l'honrà quan, abans d'esser sacerdot obtingué, en brillants oposicions, el càrrec d'organista de la Catedral de Segòvia; l'honrà quan, amb la prova brillantíssima que donà dels coneixements

que tenia de la combinació dels registres aconseguí el benefici d'organista de la Catedral de Palma; l'honrà poc temps després quan, en difícilíssim concurs, fou nomenat organista de la Catedral de Sevilla; l'honrà amb moltes i variades composicions, esteses i cantades dins Mallorca i per altres parts de la nostra pàtria; l'honrà perquè, en tots els certàmens, els seus treballs meresqueren sempre la màxima qualificació; l'honrà perquè, en les grans festes religioses, la seva feina a l'orgue competia amb els ornaments més esplèndids del temple; amb la seva il·luminació i amb l'eloqüència avassalladora dels oradors.

Mossén Bernat Salas duia sempre dins la butxaca els seus coneixements musicals, la seva inspiració, el seu enginy, el seu art i així resultava que aconseguia de l'orgue tot lo que desitjava. Si les circumstàncies eren tristes, el feia plorar; si eren alegres, el feia riure; i combinava, en forma sorprenent, els temes més variats.



Se celebraven a Palma les festes de Santa Catalina Thomàs. La Seu estava de gom en gom. Aquella multitut entusiasmada cantava les cançons de Sor Tomasetta i sentia en el fons del seu cor dos sentiments: el sentiment de la religió i el de la pàtria. Santa Catalina Thomàs és mallorquina; i mossén Salas, per fer ressaltar més i més aquests

sentiments, componia a l'orgue aquelles populars cançons amb l'himne nacional, resultant un conjunt tan imponent i harmoniós que deixà satisfets als profans i admirats als intel·ligents en cultura musical...

Que la seva ànima benaventurada sia un càntic de poderosa intercessió davant Déu per l'harmonia social de la nostra ciutat.

## España - Felanitx

### Pinilla, nuevo fichaje

J. Quintana

Cuando ya se ha rebasado una cuarta parte del campeonato liguero de III División, y vamos a entrar de lleno en la jornada duodécima, nos encontramos con el C.D. España en la antepenúltima posición de la tabla y con la difícil papeleta de que aún tiene que recibir en su terreno a los difíciles, Constancia, Manacor, Portmany y Felanitx, o sea, los cuatro equipos que actualmente ostentan los primeros lugares de la clasificación general.

Precisamente es este último el rival de los españoles para el partido del domingo que como muy bien nos decía Juan Pérez, pilar del equipo merengue, vendrán a Lluçmajor por lo menos a puntuar.

Pero si quince días antes cayó el Murense, otro de los gallitos, lo mismo le podría ocurrir al Felanitx. Y más ahora que la directiva, que preside Jaime Adrover, se ha tomado muy en serio la delicada situación por la que atraviesa el equipo y está dispuesta a hacer lo que está a su alcance para remediar el oscuro panorama. Como botón de muestra lo tenemos en la reciente incorporación de Antonio San José Pinilla, procedente del Constancia, que cuenta con 22 años y juega preferentemente de defensa o centrocampista y podría debutar, si Rosselló Bassa lo encuentra oportuno, en el encuentro del próximo domingo.

Cabe destacar también la reincorporación de Mas Sastre, que por quehaceres laborales ha estado ausente varias semanas, y ahora vuelve con la intención de paliar en algo la escasez goleadora que arrastra el equipo.

Decir, para finalizar, que el encuentro de la tarde dominical dará comienzo a las 3'30 horas y que será dirigido por el colegiado Trilla García de la delegación de Ibiza, que ya arbitró a los azulados en el primer partido de Liga disputado en el Luis Sitjar contra el Colerense.

Foto García (Campos)



Mas Sastre puede ser, con Pinilla, una de las novedades contra el Felanitx

# Mejora en la carretera Lluçmajor - El Arenal

## GARA

Se comenta en El Arenal la noticia de que muy pronto merecerá la carretera de El Arenal-Lluçmajor un trato de favor especial, que el inicio de la mejora del piso se llevaría a cabo antes o a principios del próximo verano y que de momento antes de la importante rectificación del trazado a que más tarde será sometida, se renovará el piso y asfaltado, tope a tope, lo cual significaría una importante iniciativa que agradecerían la totalidad —seguro que no existirían excepciones— de los muchísimos usuarios, pues su estado actual es muy deficiente y en no pocos tramos peligroso.

Si no hay nuevo trazado —que es lo que requiere— por lo menos será bien recibida una eficaz mejora en

el piso actualmente existente, pues el intenso tráfico que se registra sobre el mismo y muy especialmente en el verano es muy denso y pesado, por lo que cualquier reforma que contribuya a mejorar su fluidez y seguridad, será bien recibida.

Ojalá este rumor, más o menos fundado, pero de sobras justificado, lo convierta la Jefatura de Carreteras del Ministerio de Obras Públicas, en una gran realidad.

## DINAMITZACIO CULTURAL DE «LA CAIXA»

La Casa Cultural i Biblioteca de «la Caixa», ha ofert el següent programa de actualitats infantils: Teresetes, pel grups «Els tres tranquils». Representació del

«Senyor Carabasseta» a sa Casa Cuna del Nin Jesús.

Dia 16 de novembre, a las 20 hores, Audio-visual, sobre «La Xina que hem vist», per A. Ramón. Lloc, Biblioteca de «la Caixa».

Dia 23 de novembre, a les 18 hores, activitat infantil, «Tallers de Caretes». Natalia Soberats i María Salvá, ensenyaran a fer diferents caretes, en el saló de la Biblioteca Pública de «la Caixa».

## EL EL CLUB NAUTICO S'ESTANYOL

Estuvimos en El Estanyol de Mig-Jorn y el Club Náutico permanece cerrado, en sus servicios de bar y restaurante, pues el popular Matías se ha trasladado a Lluçmajor donde ha montado otro bar con notable éxito.

El Club de El Estanyol es un factor fundamental en la vida de esta popular residencia y su auge influye en su desarrollo y en la idiosincrasia de sus moradores, que conservan aún las características del lugar.

Según las últimas noticias, parece que a principios del próximo mes de diciembre, antes de Navidad, se hará cargo de la representación y marcha del bar-restaurante otro nuevo propietario, así que tan importante servicio estará en breve cubierto y resuelto este pequeño paréntesis surgido en su marcha normal.

El Club Náutico de S'Estanyol debe seguir siendo el primer centro del lugar y su misión es generadora de una convivencia social marinera, que tiene su base en la forma de ser y convivir de los moradores del lugar.

uno de los jugadores que militan en las filas blanquiverdes tiene. La afición, movida por el crecido aumento de socios y la campaña desplegada de cara a la publicidad popular así como la incorporación en el tablero deportivo de «Deportivo Popular» de los domingos a través de la Cadena Còpe ha dicho «estamos contigo» llenando cada jornada las gradas del Campo de la Carretera de Cala Ratjada y lo más importante para los muchachos que visten la camisola, el constante apoyo y animoso aplauso deseoso de contribuir en la victoria del equipo, como premio al sacrificio-afición de estos valientes hombres, jugadores y directivos que sacrifican horas de trabajo y de familia para el deporte local. Las pizarras y los equipos de megafonía anuncian para este sábado a las 16 horas: Escolar-Llosetense de infantiles y el domingo a las 10 Escolar-Gesa Alcudia de juveniles. A las 11 Escolar-Calviá de Sub. 23 y a las 15.30 Escolar-Campos de Preferente.

# Escolar-Campos

## Jato

Un fin de semana predominantemente futbolístico se presenta para los aficionados de Capdepera y Cala Ratjada ya que entre el sábado y el domingo desfilarán por la cancha balompédica todos los equipos que militan en categorías federadas. Para los hombres de Pedro Ríos, a los que se ha tenido a bien bautizarlos como «equipo de los empates» cuya penetración y puesta a punto se está demostrando de un domingo a otro, a pesar de los cambios forzados que se han tenido que verificar sobre el once base, confían los expertos y lo deseamos todos los que seguimos de cerca al Escolar que esta recuperación tan importante en campos extraños se patentice en el propio y se pueda ver ganar partidos con la soltura que la clase y categoría de cada

## Andraitx

# «Agara» en la Mostra de Teatro

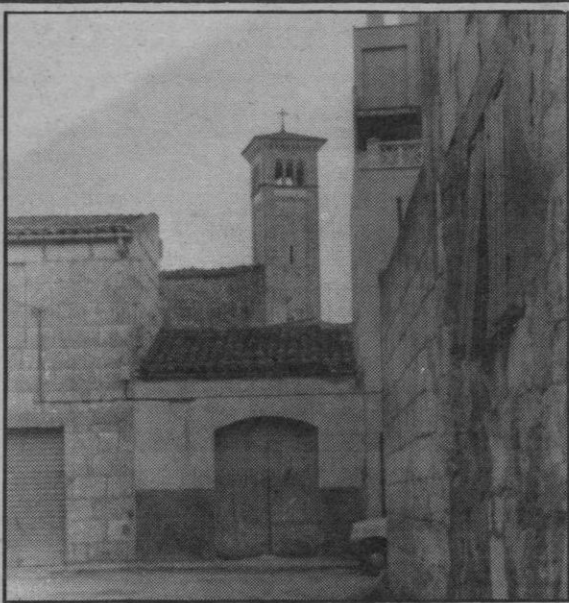
Ayer viernes, abrió la III Mostra de Teatro de Marratxí, el grupo «Agara» de Andraitx, con la obra que ha venido representando este verano por diferentes pueblos de la isla, original de Jaume Villenova i Torreblanca «Cura D'amor».

«Agara», a principios del próximo mes de enero cumplirá sus bodas de plata en las aulas teatrales, y para los miembros de la agrupación ha causado una gran alegría, como prólogo de tan importante aniversario, volver a actuar en una muestra de teatro, y en esa ocasión en la de Marratxí, que tanta popularidad ha venido cosechando en estos tres años de existencia. Cura D'amor, es sin duda alguna una obra divertida y entretenida que hace pasar un grato agradable al espectador, deseamos papara el grupo Agara de Andraitx, que en esta mostra sume un éxito más a los muchos que tiene en su haber.

## ACTIVIDADES CULTURALES EN LA «CAIXA»

La biblioteca de la «Caixa» en nuestra villa, celebrará dentro este mismo mes de noviembre el inicio de su plan de dinamització cultural, estando programados para este año, los siguientes actos: «Taller de caretes, curso de una sección en la biblioteca, representación teatral a cargo del grupo de «Teresetes» «Els tres tranquils», con la obra «Un peges molt viu», recital de canciones de Andraitx, a cargo del grupo «Batabano», en el teatro Argentino, recital de poesías con obras de Joan Alcover, Costa Llobera, Salvador Espriu, Pablo Nureda y varios actos más, que han despertado el interés de las gentes andraitxolas.





Campanar de Crist-Rei, vist des d'Es Molt d'En Fraret.  
(Foto: ALFONSO)

## Festa de Crist Rei-82

Durant aquesta setmana, des de dijous concretament, hi ha hagut diferents actes a la Parròquia de Crist Rei de Manacor per celebrar la Festa del Patró que dona nom a una de les tres parròquies manacorines.

Els actes de aquest cap de setmana són els següents:

### DISSABTE

10 h. Cercaviles pels carrers de la barriada. L'aniraran els al-lots dels clubs d'Esplai de Crist Rei i Jordi d'Es Recó.

15 h. En el Molí d'En Fraret. Trencadissa d'olles. Jocs de bolles.

Concursos de baldufa, llepolies, etc. pels al-lots.

18 h. Missa.

18,30 h. Exposició del Santíssim.

19 h. Missa.

21 h. Ball de bot i bunyolada en el Molí d'En Fraret.

### DIUMENGE

19 h. Missa Concelebrada que presidirà Mn. Joan Bauçà; Rector de la Parròquia de Ntra. S. dels Dolors i seguidament refresc en el pati.

## A «Sa Nostra»

### Exposició d'En Pere Bennassar

Del divendres 19 al 28 d'aquest mes, exposa a la Sala de la Casa de Cultura «Sa Nostra» el jove pintor felanitxer En Pere Bennassar, que ofereix al públic manacorí una mostra de dibuixos i pintures sobre paper de temàtica variada i uns estudis a color de les distintes variants del cos humà femení.

L'exposició s'inaugurà ahir divendres a les vuit i mitja. De l'autor sabem que se va iniciar en l'art plàstic ja una partida d'anys, quan era estudiant a l'Institut del seu poble; lògicament va evolucionar i la seva obra ha passat per diverses etapes molt diferenciades tot i tenint en compte la seva joventut. Precisament aquest caràcter inquiet li dona solidesa a la seva obra que no és mai estàtica i que reflexa l'univers particular de l'autor.



Ha estudiat a Arts i Oficis i va exposar a Felanitx juntament amb Mireia Duran. Ben prest exposarà a Ciutat. L'exposició estarà oberta cada dia de 19 a 21 hores.

# Manacor

## Hípicas

# Carrera especial potros 2 años

### CARRERA ESPECIAL POTROS 2 AÑOS.

Un programa de nueve carreras compone la cuarta reunión del presente mes, a celebrar hoy sábado en el Hipódromo de Manacor. La distinción a recorrer en todas las carreras es de 1800 metros, por lo que es de suponer, si el tiempo acompaña, se registrarán buenas marcas. Como carrera especial para hoy se disputará una, concretamente la cuarta del programa, dedicada a los potros de 2 años, la cual promete ser muy disputada y emocionante ya que además de haber handicap, toman parte en ella buenos ejemplares. El horario es el habitual: A las 3'30 apertura, ventanillas de apuestas, a las 4'00 lanzamiento de la

primera carrera, y previsto para las 7'20 el lanzamiento de la novena y última del programa. El cual es el siguiente:

1ª Cra.: Berta Dillon Royer, Ben Hur Dior, Doria P, Dina, Cuypton, 1800; Dior II, 1820; Bandolera de Mayo, Brisa Mora, Darioca, Dani Kid, 1840; Camarada, Dani, 1860.

2ª Cra.: Casta Mora, Baby Power, Divina de Prins, 1800; Cetonia, Alada, Zalamera SM, Candela, Cadalso Royal, 1820; Aica Dior, Divina A, Campechano, 1840.

3ª Cra.: Alma, Bill C, Abel MM, Drives Twist, Victoria Dior, Bell Mahon SM, Quito, Boira D'Abril, Tabu, Vol de Nit R. Zapada. Autostart.

4ª Cra.: Carrera especial potros 2 años. Esopo, El Jhazair, Equitrin, Emperador de Luz, Escudero, 1800; Eleazar, Escarcha Twist, Erly Power, 1820; Especial TR, 1840.

5ª Cra.: Bafiro D'Or, Boca Raton, Adriana, 1800; Alcon D'Or, Anita, 1820; Son Petit Bo, Boy Scout SF, Anovera Hanover SM, 1840; Uka, Tatuska Pride, Zaina G, Teide, 1860.

6ª Cra.: Taray, 1800; Takyu M, Cecilia, Ole Senator, Infante Patout, 1820; Tigre Hanover Y, Thiworthy Mora, Gogo de Luquet, 1840; Andy Diamond, Altivo, Astor, Zyan Power, 1860.

7ª Cra.: Floribunda, Benita B, 1800; Galere D'Eri van, Zagala, Ideal Trevven, Lady du Parc, 1820; Vitto-

rio II, Eclat de Vorze, Bang du Padoueng, Joconde Collonge, 1840; Griserie du Puy, 1860.

8ª Cra.: Sambo Trolle, Itchita, Faisan Doree, 1800; Odin Mosebaek, Gattien, Great John, Urbain VIII, 1820; Echo du Vieux Bois, Grand Quevilly, Hildango, Gen, 1840; Hote de Rampan, 1860.

9ª Cra.: «TRIO». Aktionar II, Dadvivar JR, Cubanito, Zodiac, Amour de Uvalli, Unisol, Bienvenida, Varcolina P, Azor II, Visir, Zarzuela M, Bugs Bunny SF. AUTOSTART.

Próxima reunión: sábado día 27 de noviembre.

Distancia 2.700 metros. Carrera especial nacionales (distancia 2200 mts.)  
A. Q. T.

## Dura nota de la Asociación de Padres del Colegio «Es Canyar»

La Asociación de Padres del Colegio «Es Canyar» desea hacer pública su disconformidad con la gestión de la Dirección Provincial del MEC en relación a un tema de provisión de sustituto para un profesor del colegio, baja por enfermedad; al producirse una demora inexplicable que momentáneamente han tenido que paliar con la contratación de una profesora a expensas de dicha Asociación, solventando un problema que se entiende corresponde al Ministerio.

El 4 de noviembre se produce la baja por enfer-

medad de un profesor.

Al resultar infructuosas las gestiones para su inmediata sustitución ante la Dirección Provincial del MEC por parte de la Dirección del Centro y presidente de la Asociación, para cubrir la vacante producida; se reúne la Junta directiva el 10 de noviembre, tomándose el acuerdo de contratar una profesora por unos días para evitar que un curso de alumnos o tengan que ser repartidos por otras clases ya completas de matrícula o tengan que irse a sus casas.

El 11 de noviembre se

toma un compás de espera en hacer público el problema, ya que hay nuevas promesas verbales por parte de la Dirección Provincial del MEC de que el lunes 15 todo quedará solventado. No obstante el miércoles 17 de noviembre, sigue sin enviarse sustituto alguno y la situación conflictiva se mantiene igual.

Esta Asociación lamenta profundamente la no-resolución rápida de este problema que, desgraciada-

mente no es el primero que se plantea este curso con el MEC, —ya hubo el del Transporte Escolar en septiembre— cuando lo que se tiene entre manos es la educación y atención adecuada de los alumnos que acuden a un Colegio Público Estatal.

Fechado en Manacor a 17 de noviembre de 1982 y firmado por el presidente de la Asociación de Padres: Llorenç Mas.

## Anoche, pleno extraordinario

Para anoche viernes estaba convocado un Pleno Extraordinario del Ayuntamiento a las 21'30, con 15 puntos en el orden del día; el segundo de los cuales correspondía a un tema que ya ha figurado en tres convocatorias anteriores en las que se había agotado el tiempo sin haber llegado a su discusión; nos referimos al Plan Parcial de Cala Domingos.

Otro tema que figuraban ayer eran: la propuesta de aprobación del proyecto de urbanización de Cala Mandia; la ordenanza del uso de la red de alcantarillado; el cambio de nombres de varias calles (difundidas por «Balears» en su edición del miércoles), alumbrado y pavimentación de varias calles de Porto Cristo y el curiosísimo nº 15 que rezba textualmente: «Abonación del proyecto y presupuesto para ampliación del cementerio municipal».

## Hoy, sábado 20

### CINES

Cine Goya: «El supercherif», y «El cachorro del desierto». Sala Imperial: «Paradise» y «Locos vecinos».

### HÍPICAS

Hipódromo de Manacor: Carreras de caballos (15'30 h.).

### SERVICIOS DE TURNO

Farmacia: Ldo. Pedro Ladaria calle Bosch.

### HORARIO AUTOBUSES

Manacor-Palma: 8'30, 10'00, 14'45, 18'00. Palma-Manacor: 10'00, 13'30, 17'15, 19'45. Manacor-Porto Cristo: 7'30, 8'00, 10'15, 11'15, 13'15, 14'45, 18'30, 20'45. Porto Cristo-Manacor: 8'00, 9'40, 10'35, 12'50, 14'15, 16'15, 17'30, 19'15 20'00.

PATROCINA



CONSELL INSULAR  
DE MALLORCA

CONCERTS CULTURALS «MAGNIFICAT» DE A. VIVALDI PER A COR, ORQUESTRA I SOLISTES

CORAL SANT JOSEP OBRER Director: Guillem Mansito

ORQUESTRA DE CAMBRA DE MANACOR Director: Gabriel Estarellas

Solistes: Isabel Rosselló, soprano - Bárbara Burnisons, contralt - Gori Marcus, tenor - Joan Brunet, baix  
DEMA DIUMENGE DIA 21 DE NOVEMBRE A LES 18 HORES ESGLESIA DE SANT FELIP NERI

COLLABORA







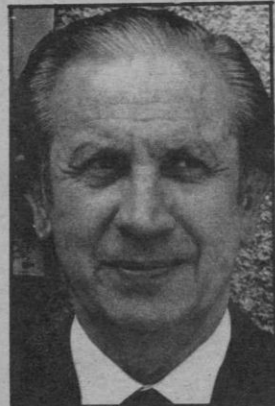
### Angoleños en un curso de Calanova

En la Escuela de Vela Calanova, dos angoleños están realizando un curso de monitores nacionales. Se trata de Joao José Neto y Jorge José Teixeira. Ambos declaran que esta escuela tiene mucha fama internacional.



### Fondo Inca-Palma

El Club Marathon Michelangelo, con el apoyo de la Federación Balear de Atletismo, tiene programado para el día 5 de diciembre, la organización del VII Gran Fondo Inca-Palma, con 30 kilómetros de recorrido.



### Elogios checos a Samaranch

El presidente del Comité Olímpico checo, Antonin Himl, declaró ayer en Praga que Juan Antonio Samaranch merece todos los elogios «al poner coto al proceso de profesionalización del deporte internacional».

Con la baja de Ferrer

## El Poblense recibe al Torrejón



Plantilla del Poblense: firmes en su ilusión

Después de un largo descanso, vuelve el Poblense ante su afición. Seis partidos sin haber podido conseguir puntuar hacen que los jugadores azulgrana estén dispuestos mañana a apuntarse los dos puntos en juego a costa del Torrejón.

Serra Ferrer no podrá contar con el concurso de Tolo Ferrer quien sufre una distensión de ligamentos lo que le tendrá apartado de los entrenamientos durante diez días. Esta lesión de Ferrer ocurrida en Granada es el único problema serio para el mister azulgrana, pues Pons que había estado en cama durante dos días está ya restablecido y Soría que sufría un golpe está también a punto. Por otra parte, Rosselló volverá al once

inicial después de dos partidos de paro forzoso debido a una sanción.

#### EL TORREJON

De los once partidos que ha disputado ha ganado cuatro, todos en casa, ha empatado uno, también en su terreno de juego y ha sufrido seis derrotas. Ha marcado nueve goles y le han marcado trece lo que da un balance de nueve puntos y tres negativos. El Torrejón ocupa la quinceava plaza de la tabla delante del Poblense pero con un partido más.

#### SERRA FERRER: «LA MORAL ESTA ALTA»

Serra Ferrer está tranquilo frente a este encuentro y nos comentaba que los jugadores están perfec-

tamente en cuanto a moral y ganas se refiere. Nos dio las novedades que se habían producido a lo largo de la semana y añadió que el Torrejón es un equipo que puede ser peligroso que es su segundo año en la segunda B, pero que el Poblense intentará amarrar los dos puntos pues son de vital importancia. Nos comentaba que el calendario había sido bastante difícil hasta la fecha y que el equipo azulgrana se había enfrentado a los equipos aspirantes al título y que se había perdido en la mayoría de partidos por la mínima.

#### HORARIO

De todas formas hay que decir que el Torrejón vendrá a poner las cosas difíciles al Poblense y que como todos los equipos de esta categoría será un rival al

que no hay que menospreciar en ningún momento.

La hora de comienzo del encuentro está prevista para la hora ya acostumbrada. Cuatro y media.

#### EL VISITANTE DE TURNO

Recibirá el próximo domingo la U. D. Poblense, al C. D. Torrejón, que fue fundado el 21 de octubre de 1963, cuyos colores en su vestimenta son: camiseta encarnada con lista diagonal blanca, y calzón azul. Dicha población, Torrejón de Ardoz, está situada muy cerca de la capital, Madrid, y posee un bonito estadio municipal, con un césped excelente.

Milita en la 2.ª División «B» desde que fue creada, aunque en otras ocasiones lo ha hecho en el grupo 1.º, y se trata de un equipo bastante modesto, con escasos recursos pero en sus filas militaron muy buenos jugadores, aunque siempre se ha debatido en los últimos lugares de la tabla, salvándose en última instancia, por lo que se le puede considerar asequible a una victoria, pero, ojo, no hemos dicho un enemigo fácil, porque hoy no existen ya los equipos fáciles.

Su plantilla está compuesta por los siguientes jugadores y equipos de procedencia: Gonzalo y Berzal, porteros; Villa, Hontecillas, Macipe, Regino, Gallego, procedente del Granollers, de Barcelona; medios Parra, Iglesias, Andrés, Barrilero y Tomás, y delanteros, José Carlos, Angel (San Fernando, 3.ª división de Madrid), Román, (Madrid «A»), De Diego, su jugador más veterano, Martínez, Calvo, otro de los veteranos del club, García, Luis, Núñez, del Morcardó, 3.ª de Madrid, y Ciro, un jugador guineano.

Como puede observarse, poco empaque, escasa entidad, pero, que puede ser peligroso.

Su trayectoria en las once jornadas disputadas han sido: en casa tres victorias por 1-0, un empate a cero, y una derrota por 0-1, y otra victoria por 2-1, como se observa con poca «artillería», y fuera de sus lares, nada positivo, dos derrotas por 2-0, una por 5-1, una por 3-1, y otra por 2-1.

Moreno

## BIBI - humor

“KUSTUDIC;  
POR EL CAMBIO.”



Relieves

### «Traidores» del Madrid

Lorenzo Ripoll



Ayer, estuve en la Peña Madrlista de Mallorca, donde su presidente, Juan Vives, estaba ultimando detalles de la «embajada» mallorquina que esta mañana se desplaza a la capital de la nación, para asistir a «tres acontecimientos»: voleibol entre el Son Amar y el equipo madridista; baloncesto, entre el Barcelona y el actual campeón de Liga y en fútbol, con la Real Sociedad visitante de Chamartín. Un fin de semana deportivo muy completo.

Pero Juan, hombre práctico y nerviosillo, apostilló: —Estamos convencidos de que veremos ganar al Real Madrid en baloncesto y en fútbol, pero nos disgustaría que se impusiera al Son Amar. Tendremos el corazón repartido, con un porcentaje mayor hacia el equipo mallorquín. Porque, ante todo, mallorquines. Luego... nuestro club.

Realmente, el voleibol será un prólogo estupendo en el Pabellón de Deportes de la «casa blanca». Allí, como apostilla nuestro comentarista Aloy, se juegan media Liga. La otra mitad, el año próximo, en el Palacio de los Deportes palmesano.

Habrà que estar pendientes de lo que acontezca. Los hombres que dirige Bozic, están en un gran momento de forma. Arrojan en todas las canchas. El único adversario de auténtica valía es el Real Madrid, aunque dicen que ha descendido algo, en relación con anteriores temporadas. Es una modalidad que no les interesa demasiado, porque tiene poco poder de convocatoria y les cuesta doce millones de pesetas al año. Ya se anticipó el F. C. Barcelona, anulando esta sección. Se asegura que hará lo mismo el club madridista, en la temporada próxima.

A este paso, el Son Amar acabará siendo campeón de Liga y de copa, entrenándose en ambas competiciones, para aspirar al título continental.

## Resumido

#### FERNANDEZ FICHARA POR EL ELCHE

El futbolista Pedro Fernández, goleador máximo del campeonato oficial paraguayo de este año, viajará el próximo domingo a España a incorporarse a filas del Club Elche, que adquirirá su pase en forma definitiva.

El anuncio del viaje de Fernández, extremo derecho de 25 años, se produjo sin haber acuerdo en el problema entre Olimpia y River Plate por el aspecto económico de la operación.

#### JUEGOS IBEROAMERICANOS

El presidente de la Federación Española de Atletismo, Juan Manuel de Hoz, ha llegado a Lisboa, con el fin de tratar los preparativos de los Campeonatos Iberoamericanos del mencionado depor-

te.

El establecimiento de marcas mínimas para la participación en los Juegos Iberoamericanos es el asunto principal de las conversaciones que Juan Manuel de Hoz mantendrá, hasta el domingo, con el presidente de la Federación Portuguesa de Atletismo, Correia Da Cunha.

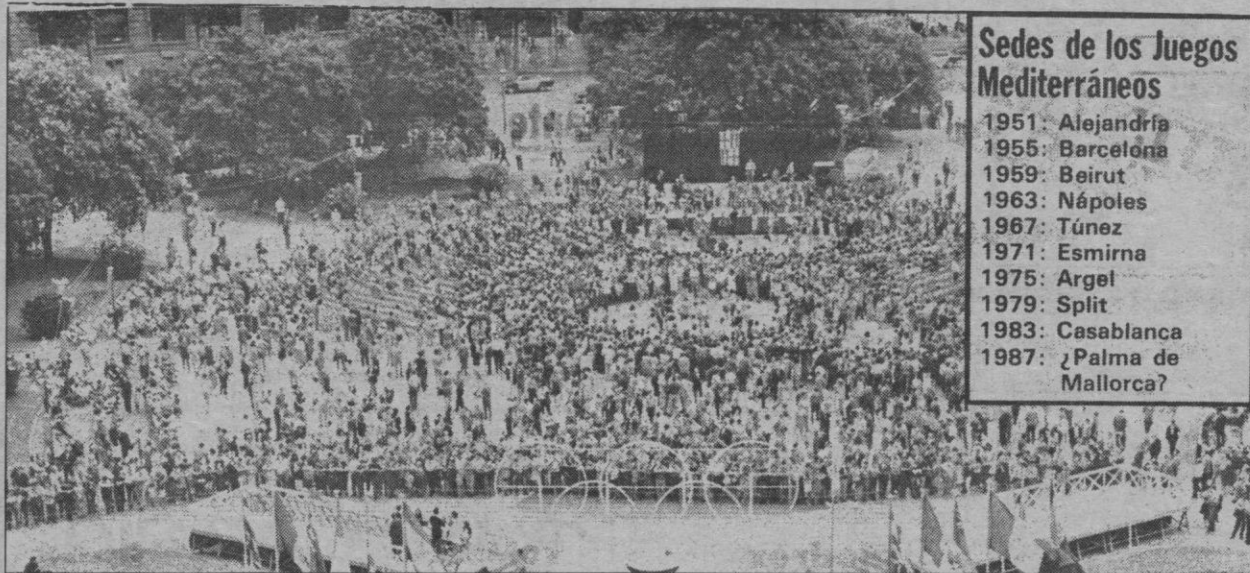
#### I JORNADAS DEPORTIVAS

La sesión de apertura de las I Jornadas Deportivas de la Federación Española de Municipios y Provincia se inició con unas palabras del presidente de la Federación Catalana de Municipios y alcalde de Gerona, Joaquín Nadal.

Nadal señaló la vinculación de los municipios con la práctica del deporte de promoción o de base por especial proximidad a los administrados y dió la bienvenida a los 140 asistentes.



# Los Juegos Mediterráneos más cerca de Mallorca



## Sedes de los Juegos Mediterráneos

1951: Alejandría  
1955: Barcelona  
1959: Beirut  
1963: Nápoles  
1967: Túnez  
1971: Esmirna  
1975: Argel  
1979: Split  
1983: Casablanca  
1987: ¿Palma de Mallorca?

Una vez se haya cumplimentado el trámite burocrático es muy posible que Palma de Mallorca sea la sede de los Juegos Mediterráneos de 1987. Las conversaciones se hallan muy adelantadas y los mallorquines están muy entusiasmados en poder organizar un evento de tanta resonancia internacional. El mayor problema que en estos momentos tiene que afrontar Palma de Mallorca es que no posee un estadio olímpico, pero las autoridades deportivas de la isla mediterránea esperan que dentro de cinco años y con la ayuda económica que se les pueda prestar, pueden disponer de un estadio funcional, con todas las exigencias olímpicas para que su petición sea admitida sin ninguna dificultad.

La celebración de los Juegos Mediterráneos en Palma constituirán un táctico reconocimiento al espíritu deportivo de todos los españoles y significarían la recuperación de un aconte-

cimiento de gran magnitud para nuestro Estado. En 1955 Barcelona ya fue sede de los Juegos Mediterráneos y desde entonces ninguna otra ciudad española ha podido albergarlos. Después de más de tres lustros parece lógico que los Juegos del Mediterráneo vuelvan a territorio español.

Palma de Mallorca, a través del Ayuntamiento personificado en su alcalde, solicitará de forma oficial poder organizar los Juegos del Mediterráneo en el año 1987. Como es sabido los próximos se celebrarán el mes de septiembre de 1983 en Casablanca (Marruecos). Sería allí donde se anunciaría oficialmente la organización española para los de 1987.

La idea surgió hace aproximadamente un año y medio pero no tomó cuerpo hasta este verano. En el mes de agosto hubo una entrevista con Juan Antonio Samarach, presidente

del COI, para tener un cambio de impresiones. La idea le pareció buena y los palmesanos salieron muy animados. El siguiente paso fue entrevistarse con Anselmo López quien aseguró apoyaría la idea para que la Isla de la Calma consiguiera para sí la organización. En estos momentos está cursada una carta a Jesús Hermida para que facilite un informe exhaustivo de lo que requiere para poder pedir oficialmente la adjudicación de sede. El resto es puro trámite.

En estos momentos la pugna está con Grecia y Francia, pues ambas quieren asimismo la organización. A Grecia parece que se le concederá la del año 2000 —fecha simbólica para los griegos— y Francia que no ha logrado en ninguna ocasión ser sede parece que deberá resignarse una vez más. Y es que sus ciudades del Mediterráneo no tienen las suficientes instalaciones como para poder organizarlos.

Todo ello deja el camino bastante despejado para que Palma de Mallorca sea quien finalmente se adjudique la organización.

¿Por qué hay tanto interés en organizarlo? Por dos motivos fundamentales. A Palma le interesa porque es la única forma de lograr una infraestructura deportiva acorde con los años venideros. A España porque puede ser un ensayo general para la Olimpiada de 1992 aunque a pequeña escala. Y esto no deja de ser interesante.

Sin embargo, y a pesar de que los juegos se repartirían en toda la isla, parece que no podrían acoger a todas las modalidades olímpicas a no ser que el COE designara lo contrario y creara los medios necesarios. Más, aún con todo, la idea no deja de ser óptima, ya que por lo menos habría doce o catorce modalidades distintas. — M<sup>a</sup>. Dolores Capdet.

(«Dicen»)

## Bowling

### Liga de Baleares

En esta segunda jornada de la primera división de Baleares había un gran cambio en la nueva clasificación. El equipo de los Juanjos, desde quedar líder durante la primera semana, ha bajado al sexto lugar. Nuevo en el primer sitio ha quedado el Sport Bowling, que ha demostrado que en sus pistas es incompatible. Ha quedado segundo de la clasificación el BC Niágara Divas, que también ha aprovechado al máximo de jugar por segunda vez en su casa.

El club Flamingo todavía no ha cogido la fuerza de la pasada temporada pues contra el BC Olímpic, no ha ganado ni un punto de los seis posibles. A simple vista, podemos decir que han ganado todos los equipos que han presentado campo, teniendo en cuenta que los equipos del Calvo Sotelo y el Strike Hushson tienen su campo en el mismo centro Inter Bowling.

Exactamente con 201'6 pins de promedio, se ha destacado individualmente el jugador Enrique Lorenzo del Niágara Divas. También ha conseguido un respetable promedio de 196 pins, el jugador Mariano Fernández del Sport Bowling. A causa del cambio de pistas y la nueva forma de jugar cinco jugadores en pista, seguro nos esperan algunas otras sorpresas.

#### RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

Niágara Divas 2.594 (6) - Juanjos 2.040 (0)  
BC Olímpic 2.350 (6) - Flamingo 2.089 (0)  
Sport Bowling 2.630 (6) - Vips I, 2.223 (0)  
Calvo Sotelo 2.615 - Strike Hushson 2.372 (0)

	BOLOS	PUNTOS
Sport Bowling	5084	10
Niágara Divas	4956	10
Calvo Sotelo	5093	8
Olímpic Gráficas Terraza	4687	8
Strike Hushson	5031	4
Juanjos	4720	4
Vip's I	4809	2
Flamingo	4698	2

## Voleibol

### Media Liga se decide hoy

Juan Aloy

Este sábado a partir de las 21 horas se decidirá media Liga, porque ni más ni menos que el R. Madrid y el Son Amar se enfrentan en un partido que tanto para unos como para otros es trascendental. En efecto, si ganara el conjunto balear (y hay que tener en cuenta que así ha venido sucediendo en los tres últimos enfrentamientos de estos dos equipos), la Liga dejaría de tener calor y perdería todo aliciente, porque nada más fácil para el Son Amar que ganar en su propia pista. El R. Madrid sólo logró privarles de este placer en una ocasión, fue en la final de la Copa del Rey 1980-81.

El Maccabi y el Alpe «sparrings» para el Son Amar.

Los problemas que tuvieron ambos equipos con las recientes lesiones parece que van solu-

cionándose, así el domingo pasado el R. Madrid, ya dio entrada en el seis inicial a J. Carlos García y el Son Amar a Luis Alvarez, para que se fueran rodando.

Según palabras de Antonio Gutiérrez, con el cual dialogamos por teléfono nos dijo:

—Hay gran ambiente para este partido, las declaraciones de Sánchez Jover no me interesan. El equipo más probable es el siguiente: Rogojevski, García, Calero, Gastón, Ortiz e Izaguirre.

Mientras que en el Son Amar hay preocupación, así nos lo demuestra Pedro Bozic, ya que según él:

—El Real Madrid no es un equipo que me quite el sueño, pero me preocupa porque tiene jugadores de gran calidad. Además es muy difícil ganar en su campo. El equipo más probable: Bozic, Sánchez, Alvarez u (Ocón), Sixto, Jovic y Barrós.

## Balón insular

GABRIEL GENOVART



Aparicio, exterior del cuadro «porrerí»

### PORRERAS-MARGARITENSE

Tras la valiosa victoria lograda en el municipal mahonés, por el «recuperado» Porreras, en el aspecto deportivo se sigue con idéntico entusiasmo como el que se «vivía» a principios de semana, aunque con el lógico respeto hacia la calidad y potencia del rival «margalidá» que mañana domingo a partir de las tres y media de la tarde, irrumpirá sobre el remozado rectángulo, del equipo «porrerí».

Al parecer, basándonos en «confidencias» que nunca nos faltan, pasó a mejor vida la «embarullada situación a nivel técnico» que tantos perjuicios ha venido causando con respecto a la marcha del equipo, circunstancia que a lo mejor «sucedió» de forma envuelta totalmente de «buena fe». Sin embargo... era injusto, cargar el mochuelo de la marcha del equipo, a Zubieta, cuando constaba y sigue constando, de que trabaja con redoblada ilusión, tanto si las cosas van torcidas como por contra, andan triunfalmente, como existe en la actualidad, propósito, de que prosigan hasta el final de la competición.

Y para hacer buenos los deseos se han propuesto, la primera ocasión la pintarán calva en esta extraordinaria confrontación que contra el Margaritense, tendrá lugar en la presente jornada, envite que será supervisado técnicamente por el trencilla González Gózalves.

### LA SALLE-PATERNA

Extraordinaria matinal futbolística, en el ya popular polideportivo lasaliano, a partir de las 11 en punto de la mañana dominical. Enemigo a batir, el conjunto valenciano del Paterna, que por el mero hecho de ocupar puesto poco lucido en la tabla clasificatoria, no es circunstancia que sirva para que los «escogidos» por Quico Moré, intenten desmerecer al eventual rival.

### SAN CAYETANO-POBLENSE

A medida que nos vamos acercando a la fecha señalada, aumenta sin cesar, la expectación desatada ante el espectacular encuentro que mañana domingo disputarán los dos «gallitos» junto con el equipo de las viviendas, del cotarro juvenil de primera regional, envite que puede reportar cosecha ubérrima al equipo que al final se erija vencedor. Y esto lo sabe el «cuco» Pedro Reus, como igualmente debe ocurrir, entre los mandatarios del equipo azulgrana. Añadir de que la hora señalada para su comienzo, será a las once en punto de la mañana.

### SON COTONERET-CAMPANET

Igualmente en el variopinto horario dominical, para las once de la mañana, tendrán su «cita obligada» en el campo Miguel Nadal, el histórico Son Cotoneret, enfrentado en esta ocasión al siempre incordioso Campanet. Dada la importancia que representará para el cuadro de Penalva, los puntos que habrá en disputa, la confrontación reúne alicientes altamente interesantes. Y lo que es más importante aún, que le precederá «telonero postinero de verdad» ya que a partir de las 9.30, el Genovés juvenil, que a punto está de provocar serio infarto al «tandem legendario acostumbrado siempre a ganar», se las tendrá que ver y desear nada menos que contra el conjunto blanquiazul del Estadio Balear.

Foto: Pascual



**Judo**  
**Fases de cinturón**

Se celebró en San Fernando con un nutrido grupo de aspirantes, el pase a cinturones negros primer dan, segundo dan y tercer dan.

La suerte no acompañó a Francisco Llinás, quién después de realizar una brillante línea, venciendo a todos sus adversarios por un rápido, efectivo y bello hipón, no pudo vencer al joven y destacadísimo deportista del Polideportivo, Antonio Laguna, quien al final conseguiría pasar a primer dan. Llinás se quedó a las puertas del tercer dan, sin embargo, demostró una vez su capacidad y su buen hacer.

Felio Brenes no demostró estar en su mejor momento, quizá acuse la falta de entrenamiento y dedicación. No pudo pasar la línea y perdió su última oportunidad en ne-waza, donde fue vencido por Miguel Angel Escandell del Polideportivo, otro de los aspirantes a primer dan, que consiguió pasar. Felio perdió en la que es su especialidad, el judo suelo, sin embargo, esperamos que pronto supere el bache.

Merece destacar la actuación de algunos competidores que si bien no lograron superar la línea, sí obtuvieron puntos válidos. Entre ellos, Gabriel Sabater del Shúbukan quién venció por un bello hipón de o-goshi a Jaime Capllonch del Kodokan, aspirante a 2º dan.

**I Congreso del fútbol español**

Al objeto de informarles sobre el desarrollo y participación en el «I Congreso del Fútbol Español», se convoca a los afiliados a esta Territorial Balear de Fútbol, con arreglo al siguiente Calendario, rogando su asistencia dada la importancia del tema:

Lunes, 22 cte., a las 20 horas: presidentes, o delegados, de los clubs de Regional Preferente y 1ª categoría Regional.

Martes, 23 cte., a las 20 horas: presidentes clubs, o delegados; 1ª, 2ª, 3ª, categoría y Adheridos.

Viernes, 26 cte., a las 20 horas: presidentes, o delegados, de clubs de categorías, Alevín, Infantil y Juvenil.

Pueden asistir, también, los capitanes de equipo.

Federación Territorial de Fútbol

**Actualidad blanquiazul**  
**«Existe compañerismo»**  
**(Carlos Albendea)**

**G. GENOVART**

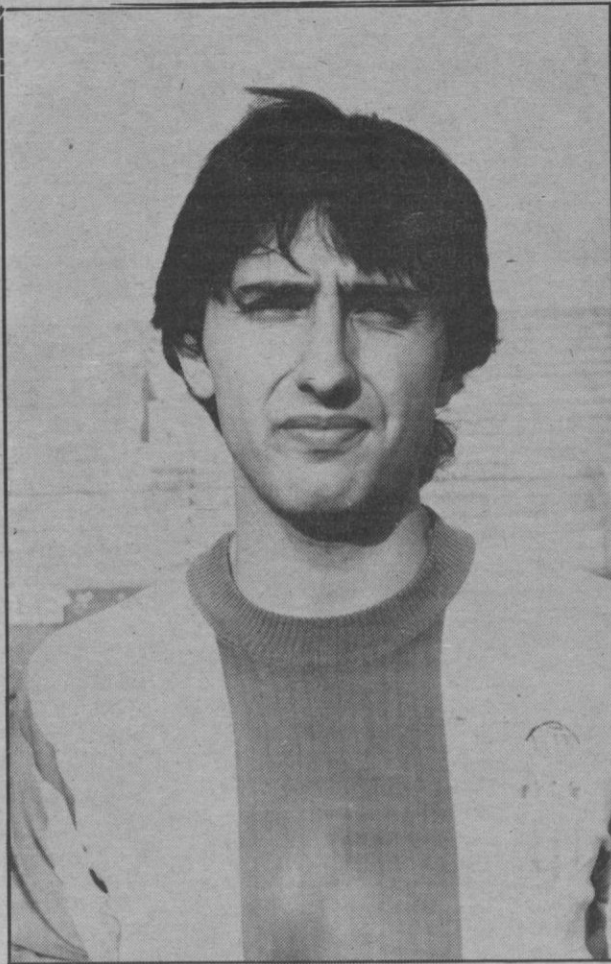
Su trayectoria futbolística, no puede ser más elocuente y de añadido, tremendamente positiva. De aquel «chavea» formado en las filas «lasalianas», nos encontramos en la actualidad, con augurante delantero, perteneciente al conjunto «blanquiazul», del Estadio Balear, tras su positiva etapa militando en el Constancia de Inca. Nos referimos a Carlos Albendea, jugador que entra de lleno, en el esquema que Martín Vences, a toda costa intenta aglutinar, con el objetivo único y exclusivo (por lo menos de forma momentánea) para que pueda reincorporarse en una categoría que jamás debió abandonar.

—¿Motivos para que dejaras las filas del Constancia?

—Simplemente, por mor de mis ocupaciones laborales, ya que en aquel equipo (del cual guardo imperecedero recuerdo) teníamos que realizar las sesiones de preparación en las tardes consiguientes, y eso no me permitía atender a plena satisfacción, lo que te menciono más arriba. Hasta que un día, gracias a las buenas atenciones que conmigo tuvo el directivo Sr. Prats, se me concedió (atendiendo a mis peticiones) la baja consiguiente, y de esta forma fue posible fichar por un equipo de la capital, concretamente en el Atco. Baleares. De inmediato (porque fue así), todo fue camino de «rosas» gracias a los buenos oficios de José Mª. Rosselló.

—Esta semana, has sido tema y además, envuelto de «polémica» por culpa de ciertos incidentes que se originaron el pasado domingo en Petra. ¿Qué fue realmente lo que ocurrió?

—Prefiero no opinar y menos hacer hincapié en lo sucedido. Yo creo que se



Carlos Albendea, (exterior blanquiazul)

ha exagerado en demasía, y lo prueba, que ni el mismísimo Comité de Competición, ha tomado cartas en el asunto, y eso, quieras que no, merece entera credibilidad. Todo fue por culpa de algunos «exaltados» que por desgracia nunca faltan, no pudiendo evitar, tanto yo como algunos directivos y el propio entrenador, sufrir las consecuencias que estoy seguro los mismos protagonistas, a estas horas ya están lamentando.

—¿Contento en el Atco. blanquiazul?

—Si te dijera lo contrario, te mentiría, y no creas que esa afirmación sea un «disco rayado» siempre tan

en boga. Martín Vences sabe lo que se lleva entre manos, y puedo garantizarte que ha conseguido aglutinar una plantilla donde lo más esencial, es el compañerismo que impera a todos los niveles.

—¿Peligran los puntos frente al Atco. Rafal?

—En absoluto, y aprovechando esta pregunta que me haces, algo inoportuna, me permito hacer un llamamiento a la afición «balearica» para que sean ellos mismos, quienes tengan ocasión de comprobar, si de verdad exagero en mis afirmaciones.

—Suerte y al toro, Carlos.

Foto: Pascual

**C.D. Bar Serafín, 5**  
**B. Palma, 0**

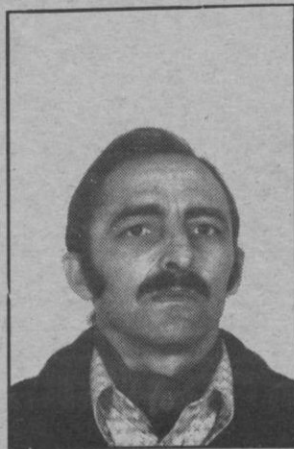
Tras la alegría de la presentación oficial de la plantilla; tras el entusiasmo de la organización del III trofeo C.D. Bar Serafín, que resultó problemático por alineación indebida de jugadores por parte del equipo Ca Na Paulina, y que resolvió la Federación Balear de Fútbol, y pasadas ambas cosas a la historia del club, se entró, en el comienzo de la liga, con el pie derecho; 0-1 en Algaida, frente al Sa Talaieta. Se torció la cosa en los dos siguientes partidos, alineando como adversarios al Mediterráneo y al Puertas Sanz. Pero mirén por dónde, el pasado sábado vimos a un C.D. Bar Serafín que en nada se parecía al de las jornadas segunda y tercera. Y no es

por lo rotundo del resultado, que pudo ser más amplio todavía, sino por el magnífico espectáculo que brindó a los espectadores. Con fútbol alegre, incisivo y casi preciosista fue consiguiendo a lo largo de los noventa minutos esos cinco goles, de impecable realización, tres de ellos de cabeza. Al fútbol realizado el sábado pasado por el C.D. Bar Serafín, se le pueden aplicar todos los adjetivos de alabanza que se quieran, y serían justos. Baste con esto.

Fueron los goleadores, Ginés (3), Indalecio y Alfonso I.

Los equipos se alinearon así:

C.D. Bar Serafín.— Fernando, Amador, Jesús,



Juan Muñoz, entrenador en funciones del C.D.B. Serafín

Pompeyo, Indalecio, Cristóbal, Mateo, Alfonso II, Ginés, Alfonso I y Lobito. (Jesús, Litri y Justo).

B. Palma.— Juan, Pedro, Ramón, José, Antoni, Manuel, José A., Francisco, José G., M. Trujillo, y José A. (Luis, Luis, José P. y Martí).

**Fondo Inca-Palma**  
**Se disputará el día 5 próximo**

El Club Marathón Michelangelo, con el apoyo de la Federación Balear de Atletismo, tiene programado para el día 5 de diciembre de 1982 la organización del VII Gran Fondo Inca-Palma con 30 kilómetros de recorrido, como sabéis este tipo de competición tiene ya cierto arraigo en la geografía insular, desde hace seis años se celebra el semi-marathón Valldemosa-Palma que en su sexta edición alcanzó la cifra record de 3.000 participantes, es intención de los organizadores que ambas pruebas se conviertan en clásicas del calendario provincial sobre el resto.

**FONDO INCA-PALMA**

Dialogamos con el conocido Francisco Martínez popularmente conocido como «Willy» hombre polifacético y dedicado a promocionar el deporte en nuestra isla.

—¿Quién podrá participar en este marathón?

—Puede tomar parte como en años anteriores el que lo desee, basta con sentirse joven y sobre todo tener ganas de correr los límites están en las fuerzas de cada uno, no en la edad, y también hay que estar preparado y tener algunos conocimientos de lo que se está haciendo.

—¿Pesarán esos 12 kms. de más que hay con respecto al Valldemosa-Palma?

—Naturalmente pesarán, pero como siempre

nuestro lema es participar y llegar y sobre todo hay que intentarlo aprovechando esta ocasión para hacer una llamada a todos los que participaron en el Valldemosa-Palma para que se dispongan a correr esos 12 kilómetros de más es solo cuestión de intentarlo y estar entrenado.

—¿Qué tal la organización?

—Hasta ahora muy bien instalaremos como cada año un puesto de recuperación cada diez kilómetros y como siempre el coche escoba irá recogiendo a los que no puedan continuar. La salida será desde la Plaza España de Inca el trayecto será supervisado por los jueces cronometradores y el pelotón irá escoltado por la Guardia Civil de Tráfico hasta el término municipal de Palma donde será escoltado por la Policía Municipal. La línea de meta estará situada en la calle Marqués de Fuensanta, esquina Aragón.

Los premios serán para los tres primeros de cada categoría.

—¿Quién corre con los gastos de la prueba?

—Como cada año será AGAMA que patrocina la prueba.

—¿Qué hay que hacer para inscribirse?

—Dar el nombre y abonar cien pesetas de inscripción, pueden hacerlo en el Gimnasio Michelangelo C/ Berengario de Tornamira nº 5-3ª planta. Se cerrará la inscripción el día 2 de diciembre de este año.

**Balonmano**

**Tony Mora - Tortajada**

Este partido se juega el domingo día 21 de noviembre de 1982 a las 11 horas siendo un partido muy interesante por la incertidumbre de no conocer el Amadeo Tortajada ya que es la primera vez que visita tierras mallorquinas, por los resultados obtenidos hasta la fecha vemos que ha perdido todos los partidos en los desplazamientos e incluso ha perdido en casa contra el Calpisa equipo muy cualificado en este torneo. Los resultados hasta ahora son: Amadeo Tortajada, 27 — Onda, 19 Escuelas Pías, 33 — Amadeo Tortajada, 17 Amadeo Tortajada, 21 — Calpisa, 24 Crevillente, 24 — Amadeo Tortajada, 20 Amadeo Tortajada, 30 — Vinaroz, 20

Por parte del equipo mallorquín, el Tony Mora C.P.G. tenemos noticias que tiene algunas bajas por lesiones del pasado domingo, así como las de Baena, Planas y Gelabert, aunque para el próximo domingo quizás se pueda contar con ellos si su evolución es favorable.

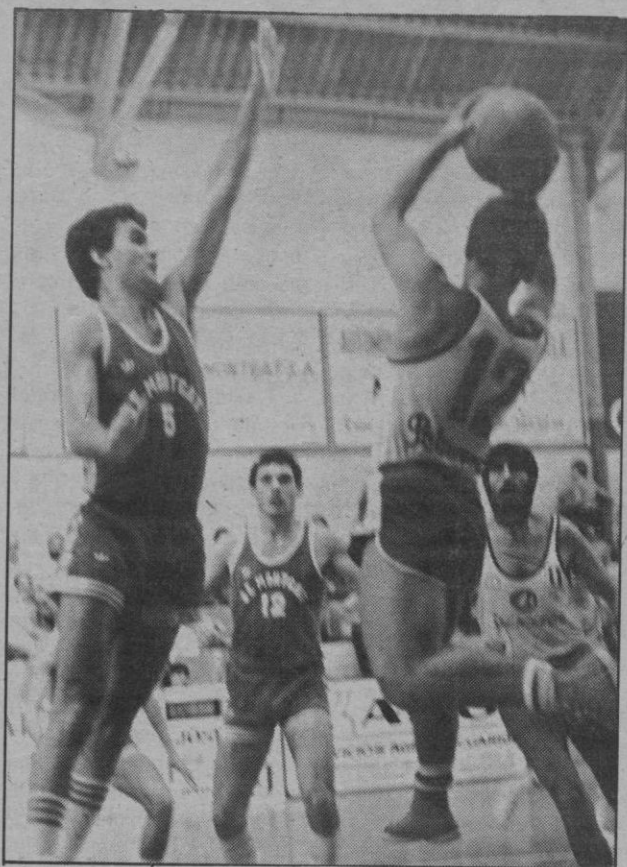
**PARTIDO S. FERNANDO TARRASA - CIUTAT**

Este partido también se juega el mismo domingo en tierras catalanas siendo para el Ciutat un partido difícilísimo ya que el Tarrasa ocupa en estos momentos la tercera posición y con un amplio porcentaje de goles a su favor, por parte del Ciutat esperan conseguir algo positivo aunque en esta ocasión lo ven muy difícil ya que con la calidad del contrario y las ayudas de los colegiados como siempre les depara el futuro bastante negro.



## Baloncesto

## Fuerte matinal



## PIVOT

Difícil contrincante es el que este domingo tendrá que vencer el Patronato-Vacaciones, pues al igual que el equipo palmesano no ha perdido ningún partido en casa y va buscando la tranquilidad que puede representar el puntuar fuera en una o dos ocasiones. Los hombres de Paco Bonnin han trabajado a diario y aunque parece perseguirles la mala racha en cuanto lesiones y gripes, saltarán todos a la pista con ganas de demostrar que lo del domingo pasado fue un tropiezo, pero que la marcha ascendente del equipo no se para por ello. Esperemos

que el público así lo entienda y con el regustillo que dejó el partido del Mollet, se animen y llenen las gradas del pabellón para aupar a su equipo.

## III DIVISION MASCULINA

Puede resultar interesante el partido a disputar entre el San José y el luchador Lluchmayor, aunque seguramente serán los sanjosefinos quienes se queden con los dos puntos. Si la línea de recuperación de Sa Pobla es fuerte, en este encuentro puede saltar la sorpresa y la gloria perder en el terreno de sus vecinos «poblés». Será posi-

## San José-Español y P. Vacaciones-G.B. Gavá

blemente un partido lleno de rivalidad y, esperamos, no exento de deportividad. La Salle debe vencer en la pista del Molinar, al igual que el Español en Ibiza, mientras que Perlas y Juventud Mariana pueden ofrecernos un partido nivelado con victoria final de cualquiera de los dos.

## SENIOR FEMENINO

En contraposición de lo que puede ser, el Ramón Llull-Campos, donde habrá un marcador muy parejo, el partido del día en esta categoría está en este San José-Español, a las 10 de la mañana que enfrenta a los dos equipos de II de la isla. En principio, sale como favorito el equipo de San José aunque la veteranía del Español, (antes Quely), puede cambiar el resultado a su favor.

## SENIOR-JUNIOR MASCULINO

No cabe duda de que el plato fuerte de esta jornada está en la confrontación entre el San José Jr. y el La Salle Jr. en pista del segundo, ya que los otros partidos serán muy nivelados y de escasa calidad, con la salvedad del Molinar-Virgen de Lluch.

## JUNIOR FEMENINO

Ganarán con amplio margen las chicas del Español y San José a sus res-

pectivos visitantes: J. Lluchmayor y Cardessar, ya que las diferencias se han hecho claramente notorias desde el principio y no hay que esperar sorpresas.

## JUVENIL MASCULINO

En el grupo «A» destaca el enfrentamiento entre San Agustín y San José «A» en el que los propietarios de la cancha no dejarán que se vayan los dos puntos de casa luchando del principio al final, presenciando quienes vayan un partido muy bonito y de gran calidad técnica. Patronato «A» se impondrá al J. Mariana, mientras que los dos encuentros restantes serán de mucha igualdad e incierto ganador.

En el grupo «B» descansa el líder, Sa Pobla, siendo todos los partidos de una regularidad absoluta, es decir, que los puntos quedarán en poder de los locales, salvo que salte la sorpresa.

## JUVENIL FEMENINO

Jovent, con la baja de Ana Llompart, que afortunadamente podrá jugar en diez días, se impondrá fácilmente al Puigpuñent, al igual que el San José «A» en su visita al J. Mariana. Más apuros tendrá el San José «B» con el luchador Binisalem y Santa María con el Español... En partido jugado el miércoles, Santa Mónica venció al Virgen de Lluch por 54-17.

## HORARIO DE PARTIDOS

Sábado día 20 de noviembre.

## Mini femenino

Sa Graduada — Sagrado Corazón: La Graduada, 10.30  
Campos — Puigpuñent: Campos, 10.30

## Mini masculino

Ramón Llull «A» — Patronato «B»: R. Llull, 10.30  
La Victoria — Patronato «C»: S'Indiotería, 16.30  
San José «A» — San Agustín: San José, 17.30  
Lluchmayor — San José «B»: Lluchmayor, 16.30  
Patronato «A» — Ramón Llull «B»: P. Ventura, 17

## Infantil femenino

Sa Graduada — Santa Mónica: La Graduada, 11.30  
Campos «B» — Jovent: Campos, 18.15  
Santa María — Molinar: S. María, 16.30  
J. Mariana — Extremeño: Sóller, 17  
Joan Capó — Campos «A»: Felanitx, 20.30

## Infantil masculino

Sa Pobla — Lluchmayor: Sa Pobla, 19.30  
Patronato «B» — Binisalem: P. Ventura, 19.30  
Ramón Llull — Joan Capó: R. Llull, 17  
Patronato «A» — San Agustín: P. Ventura, 18  
Santa María — Cide: S. María, 19.30

## Juvenil femenino

Santa María — Español: S. María, 18  
J. Mariana — San José «A»: Sóller, 18.30  
Jovent — Puigpuñent: S'Indiotería, 18  
San José «B» — Binisalem: San José, 19

## Juvenil masculino

Pollensa — San José «B»: Pollensa, 17  
La Gloria — J. Lluchmayor: Sport Club Inca, 17

La Salle — Joan Capó: La Salle, 18

San Agustín — San José «A»: San Agustín, 19.30

## Junior Femenino

San José — Cardessar: San José, 20.30  
Español — Lluchmayor: Español, 19.

## Senior/Junior Masculino

La Salle JR — San José JR.: La Salle, 20.  
La Victoria — Ses Salinas: S'Indiotería, 20.

Domingo 21 de noviembre de 1982

## II División Nacional Masculina

Patronato-Vacaciones — C.B. Gavá: P. Ventura, 12.

## III Div. Masculina

San José — Lluchmayor: San José, 12.  
Molinar — La Salle: Molinar, 12.  
Sa Pobla — La Gloria: Sa Pobla, 11.30.  
Perlas — J. Mariana: Costa, 11.30.

## Senior/Junior Masculino

Molinar — Virgen de Lluc: Molinar, 10.  
San Salvador — Campos JR.: Artá, 11.

## Senior Femenino

Ramón Llull — Campos: R. Llull, 12.  
San José — Español: San José, 10.

## Juvenil Masculino

Patronato «A» — J. Mariana: P. Ventura, 10.  
American — Ramón Llull: Portals, 12.  
Perlas — Patronato «B»: Costa, 10.  
Cide — San Salvador: Cide, 10.

## Hipódromo

## Se derribaron muchas marcas

La discutida distancia de 1600 m. ha traído una inscripción de gala cuando parecía que la crisis asomaba su nariz. Respuesta: no hay ningún caballista que no desee que su caballo ostente un buen récord y la de la milla es distancia a propósito.

## CINCO DISTANCIADOS

De los diez quedaron la mitad y Don Valerko mandó casi siempre con Dantón, Decameron y Demetrius en buen lugar, avanzando Don J.B. y rematando D'Urbain Mora y Dior II.

1. — Don Valerko (A. Pou) 33-2. — 2. Dior II (M. Alomar) 32-3. — 3. D'Urbain Mora (P. Cardona) 33-6. — 4. Don J.B. (G. Pons) 33-9. — Q. 5.390. Trio y cuarteto: desiertos.

## «DE MARTA J.B.» EN ASCENSO

Capitana tuvo buenas embestidas. Doña Stuart sostuvo la lucha y cedió al final ante una Cima Mora que se crecía y venció De Marta J.B. que aguardaba su momento en posición estratégica.

1. De Marta J.B. (Bmé Estelrich) 31. 2. Cima Mora (J. Arnau) 29. 3. Doña Stuart (J. Gelabert) 4. Capitana (S. Piña), 31-7. Q. 980. Tr. 5.120 C. des.

## EVIST, OTRO QUE SUBE

No se clasificaron en esta carrera los que daban más de 40 m perdiendo, además, toda opción en la salida Ego Hannover. Eclipse y Eolo Royer alternaron, fueron superados por un Evist convincente y tuvo un buen remate. E. Pomponius.

1. Evist (B.J. Garcías) 34-6. 2. E. Pomponius (Bmé. Estelrich) 34-8 3. Eclipse (F. Daviu) 36-2. 4. Eolo Royer (J. Arnau) 36-3. Q. 8.050. T. 59.200 C. Des.

## DADIVAR J.R. MAS QUE PROMETEDOR

Dadivar J.R. exhibió nuevamente sus condiciones consiguiendo una clara victoria sobre Benito Loin, Antígona y Alis Dior que habían formado grupo aparte.

1. Dadivar J.R. (M. Bauzá) 26-2. 2. Benito Loin (B. Martorell) Antígona d'Or (R. Munar) 27-8. 4. Alis Dior (A. Bermúdez) 26-9. Q. 390 Tr. 2780.

## DART HONOVER. «BUEN MOMENTO»

Dart Hanover habi sido menos peligroso que Vora Mora —al frente hasta la raya de llegada— Victory, Zarzamora y Belinda J.B. pero su remate fue más fuerte. También atacaba al final Cometa.

1. Dart Hanover (Bmé. Estelrich) 26-2 Vora Mora (B. Adrover) 26-3. 3. Belinda J.B. (J. Arnau) 26-1. 4. Cometa Mora (R. Nadal) 26-2. Q. 2200 Tr. 65.350 C. des.

## SIETE CASI EN LINEA

Gran final con triunfo de Zariano sobre el grupo formado por Divina B, Quiralda, Boy S. M. Alcon d'Or y Vira. Velocidades buenas y espectáculo de calidad.

1. Zariano (P. Sebastiá), 25-5. — 2. Quiralda (A. Pou H.) 25-5. — 3. Divina B. (J. Arnau) 25-5. — 4. Boy S. M. (G. Mora), 25-6. Q. 3.700. Tr. 14.120. C. des.

## «URSULA» DISPARADA

Vertiginosa salida de Ursula que forzó una carrera de persecución que dió como resultado un derribo de records Siroco, Berlina y Zambrana remataron sin poder con la hija de Pep Frisco.

1. — Ursula (A. Torres), 23-5. — 2. Zambrana (S. Crespi) 23-7. — 3. Berlina (Bsar. Estelrich), 22-8. — 4. Siroco 21-9. Q. 5.340. Tr. 9.210. C. des.

## «CLISA» TRIUNFO AL REMATE

Clissa había corrido embotellada tras Voltó, France de Cillery, Lady du Parc y Ullon pero en la última recta se impuso obteniendo su primera victoria. Oportunidad perdida de Andino.

1. Clissa (J. Ipsen), 24-6. — 2. Voltó (J. Vich), 24-6. 3. Lady du Parc (M. Nicolau), 24-8. — 4. France de Cillery (SPiña S.), 24-9. Q. 350. Tr. 5.070.

## «GITAN DE CRASSY» TUVO SU DIA

El dominio de Gitan de Crassy sobre sus rivales se nota cuando su carrera es regular. Lo fue y venció sin discusiones. Esforzándose Búfalo y Zulina batidos por el remate de Divine de Signes.

1. Gitan de Crassy (S. Sastre), 22-2; 2. Divine de Signes (María Vanrell), 22-5; 3. Zulima S. M. (G. Barceló), 22-6. 4. Búfalo (A. Pou), 22-7. Q. 1.970. Tr. 10.030. C. des.

## SI LOS DE DELANTE MARCHAN...

No pueden los de atrás que debieron registrar óptimas marcas. Pero vean más abajo las conseguidas por los clasificados y comprobarán que nadie podía. Jorim Assa hizo su mejor carrera, Gen estuvo combativo, Alice Frost batió su marca y Giroflée des Bois realmente bien. Tres ellos Hit.

1. Jorim Assa (J.S. Santandreu) 20-1. 2. Gen (J. Riera J) 21-5. 3. Alice Frost (J. Juan), 20-6 4. Giroflée des Bois (B. Oliver) 21-9. Q. 510 Tr. 690 C. 6.900

## LAS CARRERAS DEL DOMINGO 28

Las carreras del día 28 de noviembre serán a beneficio de la Asociación de Caballistas a cuyo cargo estarán, también el montaje de una serie de pruebas especiales que, seguramente, llamarán la atención. Muy interesante la exhibición de potros de un año entre los cuales los hay que des-puntan, las de dos años y otras. Sabemos que abundan los ofrecimientos de trofeos y obsequios para dar a la jornada un mayor relieve.

Centaurus



# ANUNCIOS ECONÓMICOS

Domingos y martes: 8 ptas. palabra.

Miércoles a sábados: 7 ptas. palabra (Mínimo 10 palabras)

Se recogen en nuestras oficinas Paseo Mallorca, 9-B, 1.º y

Gremio Silleros, Polígono La Victoria y en Agencias de Publicidad

## Guía de Secciones

**bolsa inmobiliaria**  
AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA Y ADMINISTRADORES DE FINCAS

- 1 SOLARES Y TERRENOS
- 2 LOCALES Y DESPACHOS
- 3 FINCAS
- 4 ALQUILERES
- 5 CHALETS
- 6 APARTAMENTOS
- 7 CASAS Y PISOS
- 8 TRASPASOS

**bolsa inmobiliaria**  
PARTICULARES

- 9 SOLARES Y TERRENOS
- 10 LOCALES Y DESPACHOS
- 11 FINCAS
- 12 ALQUILERES
- 13 CHALETS
- 14 APARTAMENTOS
- 15 CASAS Y PISOS
- 16 TRASPASOS

**bolsa del motor**

- 17 MOTOS
- 18 AUTOMOVILES
- 19 CAMIONES

**bolsa del trabajo**

- 20 DESEAN TRABAJO
- 21 OFRECEN TRABAJO

**otras secciones**

- 22 HOSPEDAJES
- 23 ENSEÑANZAS
- 24 MUSICA
- 25 RADIO Y TELEVISION
- 26 NAUTICA
- 27 COMPRAS
- 28 VENTAS
- 29 PERDIDAS
- 30 TRANSPORTES
- 31 DIVERSOS
- 32 PERSONALES
- 33 MASAJES
- 34 PRESTAMOS
- 35 NEGOCIOS
- 36 PROFESIONALES
- 37 ANIMALES DOMESTICOS

**bolsa inmobiliaria**

AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA Y ADMINISTRADORES DE FINCAS

### 1 SOLARES Y TERRENOS

DISPONEMOS de terrenos y solares edificables en varias zonas. Teléfono 227262. (11).

### 2 LOCALES Y DESPACHOS

VENDO 2 APARCAMIENTOS Paseo Mallorca, cerca Hotel Saratoga. 450.000 y 550.000 Ptas. 224542. (13).

C/ ANTILLON alquiler local sin traspaso. 200 m<sup>2</sup>. 35.000 Ptas. mensuales. 224542. (11).

JAIME III alquiler despacho 60 m<sup>2</sup>. con teléfono. 37.000 Ptas. mensuales. 224542. (12).

C/ SAN MIGUEL alquiler despacho 70 m<sup>2</sup>. 21.000 Ptas. mensuales. 224542. (11).

PTA. SAN ANTONIO alquiler local sin traspaso. 50 m<sup>2</sup>. y 50 m<sup>2</sup> sótano. 20.000 Ptas. mensuales. 224542. (17).

### 3 FINCAS

RUSTICA ESPORLAS 120.000 m<sup>2</sup>. terreno, casa medio reformar, 2 pozos, agua, árboles frutales, camino asfaltado, hasta la misma casa, posibilidades luz, mucha caza. Precio 6.500.000, pesetas. Teléfono 227262.

PARCELAS de 15.000 m<sup>2</sup>. luz y agua, urbanización Son Cauellans 464050 (11)

ESPORLAS fabuloso chalet amueblado, 4 dormitorios, 2 baños, sala comedor, chimenea, cocina, terraza, barba-coa, garage 2.000 m<sup>2</sup>, jardín totalmente vallado. Precio 9.500.000, entrada 4.000.000, resto 12 años Inmobiliaria ALCOVER Tel. 217756-217757 (32)

PARCELAS 2.000 m<sup>2</sup>. agua, electricidad, desde 700 ptas. m<sup>2</sup>. a 5 kms de Palma. 464050 (14)

RUSTICA 200 cuarteradas, casa posesión, casa guarda 100 cuarteradas bosque, casetta cazadores, 60 m<sup>2</sup>. Algaída. 464050 (16)

ESTABLIMENTS fabulosa finquita, 3 cuarteradas, casas 2 plantas, 4 dormitorios, baño, salón comedor, chimenea, cocina, terrazas, garage y dependencias animales, precio 17.000.000, facilidades 10 años, 2 primeros sin intereses. Inmobiliaria ALCOVER Tels. 217756-217757 (34)

RAFAL chalet 2 plantas, 4 dormitorios, 2 baños, sala comedor, chimenea, cocina, garage, 1.000 m<sup>2</sup>. jardín, frutas, precio 15.000.000, facilidades 12 años Inmobiliaria ALCOVER Tels. 217756-217757 (27)

PALMAÑOLA chalet, 3 dormitorios, baño y aseo, sala comedor, chimenea, cocina amueblada y equipada, terrazas jardín frutales, 500 m<sup>2</sup>. precio 6.600.000, facilidades 6 años Inmobiliaria ALCOVER Tels. 217756-217757 (29)

CRRTA VALDEMOSSA fabulosos chalet, 5 dormitorios, 2 baños, salón comedor, chimenea, cocina 2.700 m<sup>2</sup>. jardín, piscina, garage, fabulosas vistas, precio 15.000.000, facilidades 12 años. Inmobiliaria ALCOVER Tel. 217756-217757 (29)

SON FERRER chalet amueblado, 3 dormitorios, baño y aseo, sala comedor, chimenea, terrazas 600 m<sup>2</sup>. jardín totalmente vallado de cerámica, precio 6.000.000, entrada 1.800.000, resto 5 años y préstamos Inmobiliaria ALCOVER Tels. 217756-217757 (34)

ESTALLENCHS finca rústica 100 cuarteradas monte, casa rústica reformada 200 m<sup>2</sup>. 300 árboles frutales, pozo, estanque grande, vistas al mar, 12.500.000. Facilidades. CANET 226156. (24)

CARRETERA DE ALGAIDA-SANCELLAS chalet 2 habitaciones, baño, cocina, salón comedor, chimenea, 2.000 m<sup>2</sup> cercado pared y rejilla. Precio 3.100.000. BESTARD 243808. (22)

ALGAIDA una cuarterada higueras y almendros, precio 550.000 ptas. Bestard. Tel. 243808 (12)

ALGAIDA 13.000 m<sup>2</sup>. casa con carácter y varias dependencias, cercado pared, entrada 1.500.000, resto 2.500.000 ptas en 9 años. Bestard. Tel. 243808 (22)

ALGAIDA seis cuarteradas, a cincuenta metros carretera. Bestard. Tel. 243808 (10)

ALGAIDA coto de caza en zona Las Maiolas, dos cuarteradas, electricidad al borde, precio 1.800.000 ptas. Bestard. Tel. 243808 (19)

ALGAIDA La Comuna, cinco cuarterones, tierra buena con almendros, camino asfaltado, precio 900.000 ptas. Bestard. Tel. 243808 (17)

ANTES DE COMPRAR su finca rústica, casa de campo o chalet, visite en Sancellas Bar Can Papa. Tel. 511448. (19)

SI DESEA adquirir fincas rústicas, o casa de campo. Infórmese en Fincas Bestard. Tel. 243808 (15)

VENDO EN ESTABLIMENTS solar de unos 1.000 m<sup>2</sup> cercado, poblado de árboles frutales, cochera, cocina, aseo y dependencias de animales, agua y calle asfaltado por 5.000.000 Ptas. Agencia Grau-Bennassar, calle San Miguel, 43-1º. (35).

12 KILOMETROS PALMA parcelas regadio, 2.000 m<sup>2</sup>. agua, luz. 500 Ptas./m<sup>2</sup>. MEDITERRANEA 223918. (14)

PARCELAS 2.000 m<sup>2</sup>. en varias zonas de Palma, agua, desde 800 Ptas./m<sup>2</sup>. MEDITERRANEA 223918. (16)

LLUCHMAYOR ZONA RAN-DA chalet 90 m<sup>2</sup> construidos, 3 dormitorios, baño, cocina americana, garage, 3.500 m<sup>2</sup> terreno cercado, agua, luz 3.200.000 Ptas. 224542. (22)

VARIAS FINCAS distintas zonas, desde 30 a 300 cuarteradas 224542. (10)

### 4 ALQUILERES

BELTRAN INMOBILIARIA. Alquileres de todas clases. Avd. Alejandro Rosselló, 15-2º. Edificio Minaco. Tel. 222211-227219-225627.

A ESTRENAR grandioso piso sin muebles Son Cotoner, 4 dormitorios, 2 baños, 28.000 Ptas. mensuales. Tel. 297388-298098 (18).

PROPIETARIOS necesitamos pisos para alquilar. FINCAS PALMA. Plaza Santa Catalina Thomás, 18. Tel. 214253. (14).

OFRECEMOS PISOS amueblados para alquilar, todas zonas. Agencia FERNANDEZ. 216680

INTERESAN pisos para alquilar, con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ. 215251.

SI UD. DISPONE de pisos, locales, despachos, estudios, etc. y desea alquilarlos. «Consúltelos» GARCIA administrador de fincas. C/ Marqués de la Cenya, 27. Tel. 239162. (25).

ALQUILER TELEVISORES. Tele-Hogar. Nicolás de Pax, 16.

LAS MARAVILLAS 1 dormitorio doble, cocina, sala comedor, terraza, con muebles, 20.000 Ptas. MERCADAL Velázquez, 8. 222750. (17).

PROPIETARIOS DE VIVIENDAS confíenos su alquiler y administración. Mateo Jaime, agente inmobiliario. Avda. Alejandro Rosselló, 24. Tel. 460750. (18).

ALQUILERES pisos, locales, diferentes zonas. GARCIA. Tel. 239162. (10).

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Juan Alcover 4 dormitorios, baño y aseo. (13)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Estudio amueblado junto Hornabeque. (10)

POR GRAN DEMANDA necesitamos pisos, aparcamientos y locales para alquilar y vender, llámenos y les visitaremos. F VAQUER Tel. 235629-230740.

ZONA JUZGADO alquiler piso sin muebles, grande, 4 dormitorios, sala comedor, 2 baños, recibidor, 1er piso, 40.000 Ptas. mensuales. FINCAS PALMA Pza. Santa Catalina Thomás, 18. (26)

### 5 CHALETS

PUIGPUËNT «mismo pueblo» vendo 2 chalets adosados, compuesto cada uno de: 3 dormitorios, 2 baños y aseo, cocina, salón comedor con chimenea, etc., etc. 5.000.000, unidad. Tel. 225381. (28)

PALMA NOVA chalet en comunidad, 2 dormitorios, porche, jardín, buenos acabados. 4.500.000. MATEO JAUME 460750 (15)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Atico 2 dormitorios zona Pedro Garau. (12)

MATEO JAUME Avda. Alejandro Rosselló, 24. Estudio en Playa de Palma, 14.000 ptas. (13)

ALQUILO PISO amueblado en Avda. Jaime III con 4 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, calefacción eléctrica, teléfono por 27.000, más gastos comunidad. Agencia Grau-Bennassar. Calle San Miguel, 43-1º. (29)

ALQUILO ATICO con terraza en Paseo Mallorca con 2 dormitorios, baño y aseo, calefacción central y teléfono por 33.000, más gastos comunidad. Agencia Grau-Bennassar, calle San Miguel, 43-1º. (30)

ALQUILO PISO AMUEBLADO en Paseo Mallorca con 5 dormitorios, gran sala-comedor, baños, 2 calefacción central y teléfono desde 45.000 Ptas. más gastos comunidad. Agencia Grau-Bennassar, Calle San Miguel, 43-1º. (32)

ALQUILO PISO AMUEBLADO traviesa calle Bonaire con 3 dormitorios, salón comedor, cocina, baño, aseo, calefacción, gas ciudad y teléfono por 35.000, más gastos comunidad. Agencia Grau-Bennassar, Calle San Miguel, 43-1º. (33)

ALQUILO ESTUDIO para 2 personas, zona Terreno por 15.000 Ptas. Agencia Grau-Bennassar, 43-1º. (18)

ALQUILO LOCALES de 40 m<sup>2</sup> y 40 de sótano en calle Herdero en calle Despuig, unos 185 m<sup>2</sup> esquina 2 calles por 45.000 Ptas. y en otras situaciones. Agencia Grau-Bennassar Calle San Miguel, 43-1º. (36)

EN EL ARENAL alquiler apartamentos amueblados Vistas al mar. 22.000 Ptas. mensuales. Gastos de comunidad, luz y agua incluidos. 227764. (20)

LA RAPITA chalet 3 dormitorios, 2 baños, a estrenar, 4.600.000. Facilidades. MATEO JAUME Tel. 460750. (15)

CHALET LA CABANETA 110 m<sup>2</sup>. 3 dormitorios, garage, amplias terrazas, cocina, vista panorámica, se acepta cambio por local. 464050. (19)

## URGENTE NECESITAMOS

Chalets, fincas rústicas y pisos

CANET

Tel. 226156

### 6 APARTAMENTOS

APARTAMENTO Sometimes 3 dormitorios, terraza 100 m. playa cocina amueblada. 464050 (11)

SANTA PONSA apartamento estrenar, 2 dormitorios, 2 baños, armarios, sala-comedor grande con terraza, cocina, garage opcional, 5.460.000, facilidades. LOPEZ REDONDO. 227262. (21)

PUERTO DE ANDRAITX edificio de 6 aptos, 2 y 3 dorm. Primerísima calidad. Buenos acabados Piscina Solarium. Gran jardín. Zona residencial y tranquila. 50 m. Club de Vela. Orientación sur. Entrega Septiembre 82. Precios desde 6.700.000 Ptas. J. MANSO 686388. (39)

SOMETIMES cerca playa, 4 dormitorios, baño, cocina amueblada, terraza, aparcamiento. 5.500.000 convenir. LINDE 224479. (14)

ZONA PORTALS NOUS apartamentos en construcción, 1-2 dormitorios, baño, salón grande, cocina, vista mar, terraza, piscina, desde 2.600.000 ptas. MEDITERRANEA 223918. (22)

PAGUERA pisos 2 dorm. a estrenar en pequeño edificio. Directamente del promotor. Zona residencial 300 m. playa. Mínimos gastos comunidad. Entrada inmediata. Precios desde 3.800.000 Ptas. Facilidades. J. MANSO Tel. 686388. (32)

### 7 CASAS Y PISOS

PRIMERA LINEA entre Mollinar y Ciudad Jardín, 2-3 y 4 dormitorios, desde 2.800.000, entrada 500.000, resto a convenir. 297388-298098. (21)

DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR zona Fortí, 3 dormitorios, 2 baños, precio desde 3.400.000, contrato 500.000, resto a convenir. 297388-298098. (19)



Todos los que necesitan lo que Vd. anuncia están leyendo esta página.

JUNTO PASEO MALLORCA 4 dormitorios, baño y aseo, precio 3.800.000, condiciones a convenir. 297388-298098. (15)

ZONA FORTI terminados, a estrenar, 5 dormitorios, 2 baños, magníficos acabados, terrazas, precio desde 6.250.000, condiciones a convenir. 297388-298098. (20)

VENDO pisos y áticos, con o sin aparcamiento. C/ Juan Crespí, nº 38. Tel. 212540 (mañanas)

PISO Son Armadans, 3 dormitorios, 3.100.000 ptas. facilidades. Tel. 212540 (mañanas)

PISO 1º y 2º sin ascensor, 3 dormitorios en Rafal, facilidades. Tel. 212540 (mañanas)

ZONA BLANQUERNA piso 4 dormitorios, armarios, sala-comedor grande con chimenea, cocina grande amueblada, despensa, baño, aseo, terraza, teléfono, garage opcional. 4.750.000, facilidades. LOPEZ REDONDO. 227262. (26)

HEROES DE MANACOR piso estrenar, 4 dormitorios, armarios, 2 baños, sala-comedor grande, cocina, calefacción, galería, vista despejada, 5.500.000 muchas facilidades. LOPEZ REDONDO. 227262. (24)

PASEO MARITIMO piso 1 dormitorio, baño, sala comedor, cocina amueblada, terraza, fabulosa vista. Precio 2.300.000. Entrada única 600.000. Resto 25.000 mensuales. INMOBILIARIA ALCOVER Tel. 217756-217757. (26)

ARENAL piso 4 dormitorios, 2 baños, sala comedor, cocina amueblada, terrazas, vista mar. Precio 4.500.000. Entrada 1.200.000. Resto 12 años. INMOBILIARIA ALCOVER Tels. 217756-217757. (24)

FORTI planta baja 3 dormitorios, baño, aseo, sala comedor, cocina, terraza, aparcamiento. Precio 3.555.000. Entrada única 1.200.000. Resto 35.000 mensuales. INMOBILIARIA ALCOVER Tels. 217756-217757. (25)

C/ FIOL 3 dormitorios, baño, terraza, 1.400.000. 464050 (10)

EN ARENAL piso 5 dormitorios, 2 baños, amplia terraza, 244 m<sup>2</sup>. 464050 (12)

ZONA SON ESPANYOLET, vendo 6º piso 4 dormitorios, baño, y aseo. 3.800.000. Tel. 215251. (14)

AVDA. ARGENTINA fabuloso ático, 3 dormitorios, 2 baños, sala comedor, cocina amueblada, terraza. Precio 5.500.000. Entrada única 1.500.000. Resto 12 años. INMOBILIARIA ALCOVER. Tel. 217756-217757. (26)

31 DICIEMBRE piso 6º 3 dormitorios amueblado, baño y aseo, sala comedor, cocina, galería. Precio 4.200.000. Facilidades. INMOBILIARIA ALCOVER Tel. 217756-217757. (22)

PLAZA HORNABEQUE piso 3 dormitorios, 2 baños, sala comedor, chimenea, cocina amueblada. Precio 4.300.000. Entrada única 1.300.000. Resto 35.000 mensuales. INMOBILIARIA ALCOVER Tels. 217756-217757. (25)

SON GARRIT piso 4 dormitorios, 2 baños, sala comedor, calefacción, cocina, garage. Precio 3.800.000. Facilidades 10 años. INMOBILIARIA ALCOVER. Tels. 217756-217757. (27)

RAFAL piso 3 dormitorios, sala comedor, baño, cocina amueblada. Precio 3.200.000. Entrada 800.000. Resto 30.000 mensuales. INMOBILIARIA ALCOVER. Tels. 217756-217757. (21)

HEROES DE MANACOR piso 3 dormitorios, baño y aseo, sala comedor, cocina, terraza. Precio 3.800.000. Entrada única 800.000. Resto 35.000 mensuales. INMOBILIARIA ALCOVER Tels. 217756-217757. (26)

PLANTA BAJA cerca Pza. Pedro Garau muy conservada, para vivir, 3 dormitorios, baños, coladuría, 5.500.000. MATEO JAUME Tel. 460750 (19)

PZA MADRID 4 dormitorios, baño y aseo, 160 m<sup>2</sup>. aparcamiento, 5.000.000, facilidades. MATEO JAUME Tel. 460750 (16)

SON OLIVA 4 dormitorios, dobles, cocina amueblada, baño y aseo, 3.600.000, facilidades. MATEO JAUME Tel. 460750 (16)

PZA. SAN ANTONIO 3 dormitorios, comedor, cocina, baño, 2.000.000 Ptas. ENSEÑAT. 630398. (12)

C/ BALMES 3 dormitorios, comedor con chimenea, cocina, amueblada, baño, ascensor, todo exterior, 3.000.000 Ptas. ENSEÑAT. 630398. (17)

CON SETECIENTOS MIL DE ENTRADA piso zona Rafal, entregamos llaves en mano, piso a estrenar, de 3 dormitorios, informes en F. VAQUER Tel. 235629. (24)

ULTIMOS PISO EN ARCHIDUQUE LUIS SALVADOR 3 dormitorios, precio desde 3.500.000. Tel. 235629-230740. (14)

SANTA CATALINA 2 dormitorios, aseo, sala comedor, piso antiguo, precio 2.000.000 a convenir. Tel. 235629. (16)

CON QUINIENTAS MIL DE ENTRADA y 25.000 cada mes, hasta entrega de llaves en octubre-83, en calle Maños, 4 dormitorios, 2 baños, sala comedor, directamente del constructor. Tel. 235629-230740. (31)

EUSEBIO ESTADA (Tte Coll Sansimón) pisos y plantas, bajas de 1, 2, 3, 4 dormitorios, aparcamientos, terminados a finales de 84. Precio desde 2.600.000, entrada 600.000, resto 25.000 mensualmente. F. VAQUER Tel. 235629-230740. (35)

DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR a 50 metros de Avenidas, pisos en construcción 3 y 4 dormitorios, precio desde 3.550.000, facilidades. Tel. 235620. (21)

VENDO PISO FRENTE GESA 3 dormitorios, vistas al mar, precio 1.700.000. Tel. 235629. (13)

ZONA ES FIGUERAL Piso amueblado, 3 dormitorios, baño, salón comedor, cocina, terraza, garage. 3.800.000 Ptas. MEDITERRANEA 223918. (17)



**7 CASAS Y PISOS**

**ZONA BAR GUELL** Piso, 3 dormitorios, baño, salón comedor, cocina galería. 3.200.000 Ptas. Facilidades. MEDITERRANEA 223918. (16).

**VENDO ATICO**, con terraza piso 4º sin ascensor con 4 dormitorios en travesía General Riera Zona Camp-Redó por 2.400.000 Ptas. o cambiaría por local o solar. AGENCIA GRAU BENNASAR. Calle San Miguel, 43. 1.º (35).

**GENERAL RIERA** piso 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, salón-comedor, balcón. 2.400.000 Ptas. Entrada 500.000 Ptas. Resto en 10 años. 221877. (22).

**ZONA FORTI** piso a estrenar. 117 metros cuadrados, 3 dormitorios dobles, 1 individual, baño, aseo, cocina semiamueblada, salón-comedor. 4.600.000. Entrada 1.000.000. Resto a convenir. 221877. (27).

**ZONA PLAZA PARIS** piso lujo 140 m2., 4 dormitorios, 2 baños, gran salón, terraza. 6.000.000 Ptas. sin muebles. 8.000.000 con muebles, lujo. 224542. (24).

**ATICO TERRENO. LUJO** 200 m2., 4 dormitorios dobles, 3 baños, cocina amueblada, gran salón, recibidor, marmol, 100 m2. terraza, garaje 10.000.000 Ptas. 224542. (23).

**TORRE MALLORCA** 120 m2., 3 dormitorios dobles, salón, baño, recibidor, cocina amueblada. 4.200.000 Ptas. Facilidades. 224542. (16).

**ZONA POLICLINICA** piso estrenar 120 m2., 4º, sin ascensor, 3 dormitorios dobles, gran salón, 3.200.000 Ptas. 224542. (19).

**ZONA POLIGONO DE LEVANTE** piso 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, salón. 3.500.000 Ptas. 224542. (16).

**CALLE BONAIRE** pisos estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, grandes terrazas, construcción primera calidad. Desde 7.075.000 Ptas. 224542. (19).

**COLL D'EN REBASSA** planta baja, 3 dormitorios, 2 baños, salón comedor, recibidor, sótano, jardín, teléfono, muebles estrenar, 5.500.000 Ptas. 224542. (20).

**CALA LLOMBARTS** solar 876 m2., agua y luz, pie del solar, planos y permiso obras contado. 1.200.000. Tel. 241254 (18).

**ES GARROVES** vendo solar. Tel. 231012 (10).

**COMPRARIA** solar bien situado, preferentemente en Ca'n Pastilla, o playa de Palma. Teléfono 263810. 1 a 3 horas y a partir de 7 horas. (24).

**VENDO almacén** 385 m2 construcción con posibilidades de edificación, varias plantas, junto a autopista en Coll D'en Rebassa, buen precio. Razón. Tel. 305109. 8 a 10 noche. (27).

**LA RAPITA** interesan solares, ofertas. Tel. 650180 llamar 9 noche.

**VENDO solar** en Cap D'es Moro (Santanyi) 1.000 m2 buena situación y buen precio. Razón. Tel. 305109. 8 a 10 noche. (21).

**PARTICULAR** vende 2 parcelas en Son Bauzá a 150 pta. metro. Tel. 211850. 313).

**PARCELA** 2.000 m2. naranjos y huerto a 5 km. Palma a 1.100 pta. m2 de particular a particular. Informes. Tel. 414304 de 2 a 5 tarde. (26).

**COSTITX** un cuartón buena tierra, almendros, acceso asfaltado, algibe, 650.000 Tel. 285925-287328 (13).

**SANTA MARIA** 1.700 m2., arbolado gran algibe, bonita vista, acceso asfaltado, vallada, 600.000 Tel. 285925-287328 (16).

**SANTA PONSA** vendo solar 26 mtrs fachada, 2.750.000 Ptas. Tel. 463247-463687. (12).

**PARA CONSTRUCTORES** tres apartamentos sin terminar El Terreno (buena zona) 50.000 x m2. Tel. 263201. (15).

**PUIGPUÑENT** 10.400 m. edificable carretera asfaltada, un millón facilidades 401730. Mejor mañanas. (12).

**SON MATET** vista al mar, solar de 1.200 m. edificable 10.000 Teléfono 401730. Mañanas. (13).

**11 FINCAS**

**VENDO CASA ANTIGUA**, SE VENDE finca con 250 árboles frutales, pozo y casita con camino, próximo a carretera principal a 30 km. Palma, agua, luz, cochera, chimenea. Precio: 5.500.000 Ptas. Daría facilidades. Abstenerse intermedarios. Tel. 600154. (26).

**VENDO FINCA**, en Calle Olmos, completamente desocupada. Informes: Central Copistería, Olmos. 46. (12).

**PORTOL** casa mallorquina reformada, 400 m2 construidos, 7 habitaciones, 4 baños con agua corriente. Tel. 231012. (16).

**FINCA DE MONTAÑA** 400.000 m2., 3 kms puerto Andraitx, preciosas vistas, 25.000.000 pts. Tel. 675047 (15).

**PARTICULAR** vendo finca en Lluchmajor, 10.000 m., cerrado pared y rejilla, árboles frutales variados, estanque, dependencias animales, cisterna, 3 habitaciones, PVP 3.600.000, facilidades. Teléfono 236939 (25).

**OCASION** particular finquita, Lluchmajor, casa chalet, completamente amueblada, nevera, butano, estanque, algibe, terrazas, porche, horno, frutales, almendros, construcción legalizada, 2.850.000, facilidades. Tel. 466866 (22).

**30 KMS DE PALMA** vendo 10.500 m2., casita de aperos, con cisterna, y árboles frutales, buena tierra, 950.000 pts. Tel. 261535 (22).

**LLUCHMAYOR** camino Cabo Blanco, finca 4.000 mt. casita para reestructurar, cisterna, arbolado, 750.000, facilidades. Tel. 263691, de 6-8. (19).

**SON ARMADANS** cerca Son Dureta particular, apartamento amueblado tres dormitorios, 20.000, información tardes Tel. 283054 (15).

**PEQUEÑO APARTAMENTO** zona Sindicato, 4 piezas, 13.000 pta. Tel. 223950. (10).

**ALQUILO bonito** apartamento amueblado en San Agustín, dormitorio doble, sala, cocina, baño, terraza, piscina, mucho sol, vista mar, 20.000 mensuales. Tel. 400826-403260. (23).

**SE ALQUILAN** o venden locales comerciales terminados en carrer de Manacor, informes días laborables, teléfono 279962 solo mañanas (18).

**ALQUILO chalet** amueblado zona El Toro, tres meses. Tel. 284790. (10).

**PARTICULAR** piso Puerto Alcudia amueblado, 3 habitaciones, amplia cocina, comedor, 2 baños, 20.000 Ptas. Tel. 239421. (16).

**SE ALQUILA** despacho 86 m2, zona Hacienda, informes. 226306-07. horas de oficina. (13).

**ALQUILO** piso espacioso, sin muebles, alquiler 30.000 pesetas. Teléfono 252895 (10).

**PARTICULAR** alquiler piso confortable, amueblado y calefacción junto Banca March, Avenidas, 35.000 pts. Teléfono 463232 (14).

**ALQUILO APARTAMENTO** playa de Palma, 1º línea, 2 habitaciones, con teléfono, Tel. 223550 (13).

**ALQUILO** pequeño local en C/ Marina, apto negocio o despacho. Tel. 234594 (12).

**ALQUILO** espacioso estudio amueblado, cocina independiente, informes teléfono 227464 (10).

**PARTICULAR** alquiler piso amueblado, zona Tennis, 25.000 pts. Tel. 283724 (10).

**PARTICULAR** alquiler apartamento amueblado, en C/ Colliure, informes 250638-255873 (10).

**PARTICULAR** bungalows y estudios, en Palma, Son Matet, 5 mañanas. 401730 (11).

**ALQUILO** gran ático amueblado, cuatro habitaciones, grandes terrazas, zona Pedro Garau, precio 30.000, informes 203882 (15).

**SE ALQUILA**  
CARNICERIA-CHARCUTERIA  
Informes Tel. 234402

**13 CHALETES**

**VENDO CHALET** en Palma-ñola, solar 600 m2., construidos, 220 m2. dos plantas, 1º con cocina, sala, comedor con chimenea, baño y garage, 2º planta, tres dormitorios y baño grande, jardín con césped y árboles frutales. Facilidades a convenir. Tel. 686605. horas oficina. (43).

**CALA S. VICENTE** (Pollensa), chalet 135 m2., 2 dormitorios, baño, aseo, cocina, comedor, salón chimenea, almacén terraza a 10 m. del mar. 531481. Mañanas. (24).

**BAHIA AZUL** Particular vende chalet amueblado, 3 dormitorios dobles, ropers empotrados, sala comedor 40 m2. calefacción, piscina, garaje, solar esquina 723 m2. Informes: 469364. (24).

**GENOVA** chalet, buena vista, precio a convenir 287328 285925. (10).

**BONANOVA** se vende chalet estilo mallorquín, piscina, garaje calefacción central, etc. 24.000.000. Tel. 221710. 22 (15).

**CHALET BAHIA AZUL**  
a «estrenar»  
3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, amplio salón con chimenea. 700 mts. solar. Vista bahía.  
6.500.000 pta. Facilidades  
Tel. 244485.

**CHALET EN BAHIA GRANDE**  
Dos dormitorios dobles, sala comedor con chimenea, cocina, jardín, piscina. Modélica construcción, doble entrevigado. Precio interesante. Teléfono: 280697.

**14 APARTAMENTOS**

**VENDO** apartamento Can Pastilla C/ Antonio Lladrés Concejal. Tel. 283502. (10).

**EL TORO**, Apartamento 5ª planta. Sobre el mar, 2 habitaciones, 36 m. terraza, 1 trastero en 1ª planta. Precio: 3.600.000 pta. Entrada a convenir. Resto 6 años. Intereses incluidos. Tel.: 680312. De 1 a 7 tarde. (36).

**COLONIA SANT JORDI** vendo apartamento 10 años, pago, completamente amueblados, de 2.500.000 a 2.900.000. Teléfono 649006 (16).

**VENDO ESTUDIO** bien equipado Zona Marivent, 1.250.000. Tel.: 227481. (10).

**OPORTUNIDAD** particular vende Palma Nova, apartamento vista mar. Tel. 681902. (10).

**VENDO PISO-APARTAMENTO**, Las Maravillas, Zona Riú Centre, maravillosa vista al mar. Precio: 8.500.000. Tel.: 263224. (16).

**ARENAL** 4 dormitorios, vistas, 4.800.000 pta. acepto cambio, facilidades. Tel. 274629-276888. (12).

**SANTA PONCA** 1ª línea, 3 dormitorios, 4ª planta, 8.400.000 pta. acepto cambio con facilidades. Tel. 274629-276888. (17).

**SANTA PONSA** 3 dormitorios, piscina, vistas, 5.600.000 pta. facilidades, acepto cambio. Tel. 274629-276888. (14).

**ALQUILO** apartamento 2 habitaciones. Tel. 461184 (10).

**APARTAMENTO** zona Plaza Toros, dos habitaciones, baño, sala comedor, terraza, cuarto trastero y cocina amueblada, 1.700.000, teléfono 461790 (18).

**EN EL ARENAL** frente al mar, apartamento nuevo, lujo, 10.000.000 pts. (facilidades) Tel. 263201 (14).

**ESTUDIO AMUEBLADO** en Illetas, Tel. 403296 (10).

**OCASION** apartamento en Costa D'en Blanes, junto playa, facilidades. Tel. 201200 (10).

**APARTAMENTOS** en venta en la Colonia Sant Jordi, directamente del constructor, vista al mar, 3 dormitorios, 2 baños y terrazas. 20111 (21).

**OCASION**  
Apartamento amueblado en San Agustín vendo. Alquiler inmediato. Llamar al 400826

**INVERSIONISTAS**  
Vendo tres apartamentos un dormitorio en San Agustín. Fácilmente alquilables. Telefonar de 2 a 5 al 401316

Quando Vd. necesita busca en **Baleares**  
Quando Vd. ofrece algo, le buscan aquí.

**URGENTE**  
Interesa solar 3.000 a 5.000 m2. situación alrededores Palma.  
Imprescindible dotado servicios agua y electricidad.  
Ofertas al Apto. Correos n.º 1.562

**10 LOCALES Y DESPACHOS**

**VENDO LOCAL** en Galerías Olmos, sólo 3.000.000 pta. Informes en Reflex. Olmos. 36. (12).

**VENDO LOCAL** en calle Olmos, informes en Central Copistería, Olmos 46 (10).

**LOCALES COMERCIALES** Ca'n Pastilla, primera línea, 40, 50 y 60 m2, con terraza. Tel. 265007 (15).

**COMPRO** o alquiler local desde Jaime III hasta Plaza Weyler. Tel. 676028. 13 a 16 (15).

**DE PARTICULAR A PARTICULAR** vendo local comercial calle Aragón, zona Vivero, 400 m2. + 200 terrazas, precio interesante, facilidades. Informes Tel. 600071 (22).

**VENDO local** con dos camaras en Calle Sargento Adrover. Tel. 283502 (11).

**VENDO LOCAL** 125 metros, Reyes Católicos, 58, junto farmacia. Tel. 274211 (11).

**VENDO** Palma Nova, local centro primera línea. Tel. 680707 (10).

**VENDO LOCAL** en Son Oлива, junto Caja de Pensiones, precio a convenir, Tel. 240019, por la noche al 206302 (20).

**ALQUILO NAVE** 340 m2., zona Palacio Municipal Deportes. Tel. 418996 (10).

**ZONA ES FORTI** local 300 m2., terraza, teléfono, agua, luz, aseo, teléfono. 282806 (13).

**VENDO local** Cala Mayor, 1.500.000. Tel. 451261 (10).

**OPORTUNIDAD** vendo en Cala Mayor local-vivienda semi amueblada, 2 dormitorios, baño, cocina, comedor, terraza, 18 m2, 5 minutos playa 2.000.000 pta. contado 1.700.000 Tel. 297392 de 3 a 5 tardes. (31).

**ALQUILO LOCAL** comercial, de 50 m2 y 50 m2 de sótano, zona Aragón-Bar Güell. Instalación completa. Informes Aragón. 56. Tel. 270753 (25).

**MAGNIFICO DESPACHO** en venta a estrenar, situación céntrica (entre Gesa y Ema-ya), edificio lujo. Entrada exclusiva para despachos, 230 m2. (posibilidad de división). Suelos mármol, 3 aseos, vistas exteriores, facilidades (particular). Teléfono 465661 (mañanas) (34).

**EN EL TERRENO** (Joan Miró, 79), se vende local comercial, equipado con gran mostrador, y terraza, 15.000.000. Tel. 263201 (19).

**PARTICULAR** alquiler local comercial, en C/ Colliure, informes 250638-255873 (10).

**MAGALLUF** locales comerciales, con grandes terrazas, oportunidad, facilidades. Información. 201111 (10).

**APARCAMIENTOS VENTA** varias superficies, facilidades de pago. 201111 (10).

**VENDO O ALQUILO**  
Nave 800 m  
Polígono la Paz.  
teléfono 461171

**BUSCO**  
Nave en alquiler  
500 a 600 m2.  
Ofertas Tel. 293054  
Sr. Cano

**SE VENDE O TRASPASA LOCAL**  
De 120 m2., otros 100 de terrazas, 4 escaparates, 3 entradas. A 100 m. de la playa. Con teléfono. Apto para cualquier negocio. Tel. 416264

**SON COTONER**  
Pisos Protección Oficial. Directamente del Constructor. 2, 3, 4 dormitorios, sala-comedor, cocina, 2 baños, galería, todo exterior. Acabados inmejorables. Entrada 400.000 pta. resto 15 años. 227764 227765 227766

**SU PISO DE LUJO EN CALA ESTANCIA**



¿A qué está esperando? Visitenos, tenemos lo que usted desea estamos situados frente al mar, en el Paseo Marítimo de Cala Estancia, en primera línea y con vistas panorámicas. Tenemos cuatro dormitorios, garage, trastero y para colmo somos de comunidad muy reducida. Aceptan su propiedad como parte de pago. Y para su mayor comodidad un equipo de profesionales les espera sábados y domingos de 11 a 12'30 en la misma obra o bien concierte entrevista los días laborables en los teléfonos 203630-203411. Le esperamos. Es un servicio de INMOBILIARIA OLIVER MAYRATA

**8 TRASPASOS**

**GRAN OPORTUNIDAD** por marchar extranjero traspaso pub 250 m2., bien situado, aire acondicionado, 3.000.000, alquiler 20.000. 215559 (17).

**TRASPASO TIENDA**, C. Velázquez, 200 m2, superficie, grandes escaparates, libre género. Precio interesante. Informes. ALBERTI. 222292. (16).

**TRASPASO** en Arenal Bar-Pub 1ª línea, muchas facilidades y alquiler bajo. 464050. (13).

**CAFETERIA** Restaurante Ca'n Pastilla 130 m2 aproximadamente aire acondicionado, maquinaria y mobiliario nuevos, ideal para familia, rentabilidad asegurada. 464050. (19).

**DISPONEMOS** de bares y restaurantes para vender o traspasar. Teléfono: 227262. (11).

**bolsa inmobiliaria PARTICULARES**

**9 SOLARES Y TERRENOS**

**CEDERIA DERECHO** de edificación solar esquina, 512 m2, en Archiduco Luis Salvador. Tel. 270003 (14).

**PARTICULAR** vende solar, Bahía Azul. Teléfono 245546 (10).

**PARTICULAR** vendo solar 2.600 m2., urbanización Es Verger (Esportles) agua, luz, teléfono, 1.200.000, entrada 500.000, resto convenir. Tel. 287400, Gaspar (20).

**SES MAIOLAS** particular vende parcela 16.000 m. luz, pinos, y cultivo, posibilidad agua, facilidades. Tel. 263467 mañanas (17).

**CALA S VICENTE** (Pollensa) solar 1.000 m2., linda con Z.M.T. venta o permuta, 531481, mañanas (16).

**PARTICULAR** vendo parcelas 2.000 m2., agua y luz zona Es Garroves, 800 pts. m2., facilidades. Tel. 201235 (17).



15 CASAS Y PISOS

**PISOS DE PROTECCIÓN OFICIAL** situados en calle Capitán Salom, junto Cruz Roja, tres y cuatro dormitorios dobles, dos baños completos en color, cocina espaciosa. Coladora Recibidor y distribuidor, amplias terrazas y balcones. Madera norte en interiores y exteriores. Armarios empotrados, persianas enrollables, gas ciudad, antena colectiva TV y frecuencia modulada, teléfono y portero automático, pavimento cerámico en toda la vivienda, aparcamiento opcional, ascensores hidráulicos y universales hasta el aparcamiento. En baños, y cocina, azulejos serigrafados hasta el techo, agua caliente por termo a gas. 15 años Facilidades. Promotor y constructor. JALME GIBERT. RUIS-FUNES. Via Alemania 15 entlo. Teléfono: 2112705-211946. (107)

**JUAN ALCOVER** particular vende 2º piso, 4 dormitorios, sala comedor 40 m2, cocina, baño completo, aseo, galería, mucho sol, 6.200.000 ptas. Tel. 279631-279628. (24)

**VENDO PISO** a estrenar, en Ca's Capità, 3 habitaciones con armarios empotrados, precio 2.600.000, entrada 600.000, resto a convenir. Tel. 410460 (21)

**PARTICULAR** vende ático en zona Hiper consta de 5 habitaciones dobles recibidor, distribuidor, cocina amueblada, salón comedor, salón cor, chimenea, lavandería, 2 terrazas exteriores y galería, 2 baños completos, gas ciudad, 5.250.000 pts. Informes Tel. 223022 (mañanas) (37)

**PARTICULAR** vende 1er. piso gran terraza y planta baja con jardín, a estrenar. 8-9-30 y 1-30-3-30. 463571. (19)

**OCASION** particular vende primer piso en excelente estado, en zona Plaza Columnas, terraza, 3 habitaciones dobles, cocina completamente amueblada, sin gastos comunidad, precio 3.400.000, Tel. 467086 (26)

**PARTICULAR** vende dos pisos a estrenar, zona Es Forri y Arenal, 9-9-30 y 1-30-3-30. 463571. (18)

**ATICO** céntrico, tranquilo y soleado, 62 m2, con o sin muebles. Plaza Mayor, se vende. Tel. 214370. (13)

**VENDO** piso, finca lujo (zona Fleming), 3 dormitorios dobles, armarios empotrados, cocina completamente amueblada, (incluidos electrodomésticos), calefacción central, agua caliente central, precio 3.800.000 pts. Facilidades a convenir. Informes Tel. 299629 (30)

**PARTICULAR**, enmoquetado portero automático, teléfono 3 habitaciones moderno 1.950.000. 410162. (10)

**PISO ANTIGUO** 200 m2, junto Ramblas, muy buen estado, maderas norte con mobiliario antiguo, despejado, soleado. Apto vivienda, oficina, club social, etc. 3.500.000 Ptas. (Muebles aparte). Tel.: 223633. (28)

**PLANTA BAJA** Ricardo Ortega. Dos dormitorios. 3.200.000 facilidades. Informes. 469263. Mediodías y 19.30 a 23 horas. (16)

**TENIENTE TORRES**, 3 dormitorios, baño, aseo, cocina salón-comedor, terraza. 3.400.000 ptas. 531481. Mañanas. (14)

**ARAGON**, 48 ático 3 habitaciones de particular a particular. 270700. (10)

**PARTICULAR**, vende sobreático P. Garau, dos dormitorios, aparcamiento Tel.: 414243. Solo mañanas. (12)

**SOMETIMES**, planta baja 1 dormitorio comedor, cocina americana, jardín, garage, 2.800.000 Ptas. Facilidades. Tel. 265553. (15)

**C/ ARAGON**, 4 dormitorios, teléfono, sala estar con chimenea, sala comedor, cocina, baño, patio interior y terraza de 120 m2., con lavandería. 4.600.000 ptas. Facilidades. Tel.: 253846. (27)

**PISO DE LUJO**, en Avenidas (Edificio Banca March), 4 habitaciones, gran sala-comedor, 2 baños completos, 1 aseo, aire acondicionado, suelo parquet, gran terraza exterior. Información. Tel.: 253850. (28)

**ZONA TENIS ATICO**, Vistas de Bahía, montañas, 2 terrazas, 3 dormitorios, 2 baños, muy soleado. 7.500.000 Ptas. Tel.: 285671. (19)

**LA VILETA**, 3 dormitorios sala comedor, terraza, baño, cocina totalmente amueblada y galería. 1.825.000 ptas. Facilidades. Tel.: 253846. (18)

**EL MOLINAR**, próxima entrega de llaves acabados primera calidad 150 m2., construidos, 4 dormitorios, salón-comedor con chimenea, 2 baños, terraza, maravillosa cocina. (Ubicado en pequeño edificio compuesto de 6 viviendas, es la última disponible). 4.800.000 Ptas. facilidades. Tel.: 253850. (42)

**PARTICULAR**, vende ático 4 dormitorios, zona Arturo Rizzi. Tel.: 231012. (10)

**EN CAN PICAFORT**, directamente del constructor, pisos en primera línea, de 3 dormitorios, baño, aseo, cocina, equipada, sala estar, comedor con chimenea y terraza, llaves en mano, facilidades, hasta 9 años. Informes. PROYCO-SOL. SA. Tel.: 223749 y 225842. (38)

**EN PLAYA DE PALMA** directamente del constructor, pisos de 3 dormitorios y locales comerciales, llave en mano, facilidades hasta 10 años. Informes. PROYCO-SOL. SA. Tel.: 223749 y 225842. (29)

**PARTICULAR** vende piso en Portixol frente Club Náutico 3 dormitorios, baño, aseo, terraza. Informes. Tel.: 230572. (16)

**PISO DE LUJO AMUEBLADO**, 4 habitaciones, calefacción individual, C. Ramón y Cajal. Tel.: 222221. 35.000 ptas. (16)

**VENDO PISO AMUEBLADO**, Eusebio Estada, 2.500.000. Facilidades. Tel.: 253984. (10)

**CAMBIO O VENDO**, Atico familiar por otro pequeño o negocio con vivienda. Avda. San Fernando, 29-7 C. (18)

**SE VENDE PISO** en el Rafal, 4 dormitorios. Tel.: 414058. (10)

**PARTICULAR ATICO**, soleado, 3 dormitorios, terraza, decorado cuatro armarios, 224132. (10)

**ATICO** magnífico a estrenar, Plaza París, 4 habitaciones, 2 baños, etc. 200 m, terraza, 1 aparcamiento, Tels. 293355-292012 (19)

**SE VENDE PISO**, calle El Greco (Vivero). Informes: Tel.: 467534. (10)

**COMPRARIA** 1er piso, zona Blanquerna, con terraza, posterior, 4 habitaciones. 255797 (11)

**PARTICULAR** vende piso con aparcamiento, Avda. San Fernando, amueblado o sin amueblar, 3 dormitorios, baño, aseo. Tel. 286219-274237, a partir 10 noche. (22)

**SON ARMADANS** pisos en venta, 4 dormitorios, 2 baños, amplias y soleadas terrazas, jardín, piscina, garage, trastero, visite piso piloto. Tel. 282655. Tardes. (23)

**ZONA TENIENTE TORRES** directamente, pisos 3 dormitorios, baño, aseo, armarios, cocina completamente amueblada, acabados de lujo, trastero, sin ascensor, mínimos gastos, zona tranquila, solo ocho viviendas, 4.850.000, entrada 500.000, resto 50.000 mensuales, entrega 10 meses. 231995-230436 (37)

**SE VENDE** piso 7º, tres habitaciones dobles, baño completo, aseo, cocina, completa, galería, cerrada, cristales, buena vista 2.800.000, Tel. 272531 (20)

**VENDO PLANTA BAJA** Libre apta cualquier negocio. Cerca Bingo Náutico. 2.500.000. Facilidades. Informes. 250568. (15)

**VENDO** pequeña casa con comedor, chimenea, cocina, 3 pequeños dormitorios y sótano en la Ribera Ca'n Pastilla. Tl. 281601 286500. Precio 4.500.000. Entrada 40% (24)

**CALLE BOSQUE** bajo lujo, 5 habitaciones, aparcamiento, acepto cambio inmuebles. Tel. 274629-276888. (13)

**PARTICULAR** vende piso en Son Ferriol, bien situado, 3 dormitorios grandes, entrada 700.000, resto facilidades. Inf. 260649 mañanas (18)

**BUSCO ATICO** o sobreático, en o alrededor de Palma, hasta 2 millones al contado, Tel. 461788, mañanas. (17)

**SE VENDE** 1er piso, 3 dormitorios, comedor, recibidor, baño, cocina, balcón, 2.600.000 pts. (facilidades) Tel. 243757 (16)

**BINISALEM** casa, 2 plantas, centro pueblo, cerca plaza. 210730-412397 (10)

**AVDA ARGENTINA** vende piso tres habitaciones 3.000.000 ptas, facilidades. Informes Tel. 287979 (12)

**VENDO PISO** en Ca'n Pastilla, tres habitaciones, y aparcamiento. Tel. 266294 (11)

**PARTICULAR** Avenidas fabulosos piso, 4 dormitorios, enmoquetados, 2 baños, grandes salón, cocina, bien amueblada, 20 mts maderas norte, 6 millones, facilidades. Tel. 464748 (23)

**VENDO PISO** zona Avda Argentina, y dormitorios, facilidades. 453663 (tardes) (10)

**PARTICULAR** vende ático Coll D'en Rabassa, a 2 minutos de la playa. 2.200.000, Tel. 289586 (15)

**VENDO PISO** zona Bahía de Palma, 140 m2., completamente amueblado y decorado, tres dormitorios, armarios empotrados, baño y aseo, cocina office, y galería, sala comedor con terraza, vista al mar, 1ª línea de particular a particular, informes al teléfono 243201 por las noches. (43)

**VENDO PISOS** C/ Aragón, 4 dormitorios, 2 baños, facilidades. 201200 (10)

**PARTICULAR** vende piso en Cabo Alomar, 4 habitaciones, 2 baños, terraza, 3.500.000, 201111 (13)

**ATICO** C/ Jesús, mucha terraza, buena vista, mucho sol. 201111 (10)

**APARTAMENTO** 2 dormitorios, buenos acabados, facilidades de pago a convenir. 201111 (10)

**PROXIMA CONSTRUCCION** de viviendas, áticos, locales y despachos, en edificio aislado, situado en zona muy céntrica, 50 mts de Hacienda, en C/ Parelladas, completamente exteriores, soleados, 3-4 y 5 dormitorios, 2 y 3 baños, acabados de calidad, terrazas, aparcamientos en el propio edificio, jardines exteriores, precios entre 8.000.000 y 12.000.000 ptas, facilidades de pago, para información Tel. 201111 (60)

**COMPRARIA** planta baja con jardín zona La Vileta, Son Serra o Son Rapiña, Tel. 670161 (15)

**ZONA PLAZA ALEXANDER FLEMING**, vende piso, 3 dormitorios dobles, armarios empotrados, sala comedor con cerámica, terraza, cocina amueblada, 2 baños, lavadero, calefacción, garage opcional, teléfono, 3.500.000. A convenir. Informes 202468.

**PARTICULAR**  
vende piso protección oficial C/. Industria, 3 dormitorios, buenos acabados, buena orientación, entrega año 83. Precio interesante. Teléfono 294299, de 7 a 9 tarde.

**PLANTAS BAJAS CON JARDIN**  
EN CIUDAD JARDIN  
Frente al mar, magnificas  
1ª calidad, 3 dormitorios, 2 baños, calefacción, individual, garage, (para visitar finca llamen al Tel. 237201  
PROXIMA ENTREGA

**PISOS FRENTE AL MAR**  
EN CIUDAD JARDIN  
magnífica construcción y a diez minutos de Palma. 3 dormitorios, 2 baños, calefacción individual (Próxima entrega), garage, visite llamando al Tel. 237201 y 266701

**ZONA COLEGIOS (SON RAPIÑA)**  
Aticos dúplex, 4 dormitorios, salón comedor, cocina amueblada, 2 baños completos, agua caliente por butano y electricidad, 2 terrazas, teléfono, sin ascensor, precio 3.750.000 pts. entrada 1.500.000. resto facilidades. 267387

**PISOS EN VENTA**  
En Avda. Conde Sallent, esq. Antonio Marqués Marqués, para información en propio edificio o llamando al Tel. 201111

16 TRASPASOS

**OCASION** por enfermedad, traspaso tienda deportes con género. Tel. 240025. (10)

**VENDO** alquiler o traspaso tienda ultramarinos, por enfermedad. Tel. 272366 (10)

**SE TRASPASA** puesto Nº 133, en mercado Olivar. Tel. 600107 (10)

**SE VENDE** o traspasa local 195 m2., con cámaras frigoríficas de 30 tn. totalmente montado para despachar, informes Tel mañanas 212904 (21)

**EN GENOVA** alquiler o traspaso restaurante. Tel. 230266-402599 (10)

**MAGALLUF** se traspasa tienda céntrica, Tel. 681659 (10)

**TRASPASO** tienda de pollos, al ast y comidas, por no poder atender, informes teléfono 298111 y 204155 (17)

**CAN PASTILLA** se vende o se traspasa restaurante nuevo, equipado, decorado, 150 m2, 70 plazas a 100 m de la playa, facilidades. Tel. 265553, curiosos abstenerse. (26)

**CENTRICO LOCAL** con vivienda, cerca Plaza Merced, ducha, teléfono, buen estado, 850.000, alquiler 13.000, 288133-216818 (16)

**OPORTUNIDAD** local 140 m2., Arch. Luis Salvador, 50, junto Pza. Fleming, traspaso apto para bancos y otros negocios. Tel. 254130 (20)

**TRASPASO** local comercial, 2 puertas, doscientos m. doscientas cincuenta mil pesetas, veinte mil de alquiler. Tel. 200516. (17)

**ZONA** sala Augusta, esquina tres entradas, sótano, 750.000 facilidades. 402435-291440 (11)

**PRIMERA LINEA** Ca'n Pastilla, se traspasa tienda, 5.000.000 ptas. Tel. 264079 (11)

**SE TRASPASA** droguería perfumería única en la zona con mucha clientela en pleno rendimiento. Tel. 277661.

**TRASPASO LOCAL** calle fábrica nº 10, enmoquetado, recién pintado, instalación eléctrica y teléfono, 84 m2, condiciones a convenir. Tel. 464262 horas comercio. (22)

**SE TRASPASA** cafetería en Cala Mayor 1ª línea, precio muy económico, 244, Avd. Joan Miró. Tel. 251054 preguntar José 400089 a partir 6 tardes. (24)

**SE TRASPASA** o se alquila, bar hamburguesería en Cala Mayor, 244, zona Joan Miró. Tel. 400089 a partir 6 tardes. (20)

**CAFETERIA PILE**, equipadísima Av. Argentina, 31. Traspaso por vivir península. Ocasión 2.400.000. Entrada convenir. Resto facilidades y 35.000 mensuales. Tel.: 400930. (21)

**TRASPASO AMPLIO LOCAL**, tienda con almacén taller y 2 entradas a 30 m. Plaza P. Garau. Muchas facilidades. T. 256355 (20)

**ARENAL** moderna cafetería, cerca playa, situación inmejorable, gran terraza, facilidades. Tel. 263691, de 6-8 (15)

**SE TRASPASA** tienda por no poder atender, zona Archiduc, renta muy baja, 7.000, traspaso, interesante, llamar por las mañanas de 7 a 1'30 al Tel. 296332 (26)

**TRASPASO** tienda confecciones, inmejorable situación, calle General Riera, alquiler bajo, Tel. 253828 (12)

**SE TRASPASA** tienda zona Correos. Informes Tel. 282310. (10)

**SANTA PONSÀ** alquiler cafetería, situación inmejorable. Tel. 401584 (10)

**SE TRASPASA** Bodega cerca Colegio Montesión. Clientela fija. Precio 2 millones y medio, incluyendo 50 botas de roble. Tel. 226042. (20)

**OCASION** traspaso musical, a estrenar, pasaje Manau, nº 10 (10)

**EN C/ SINDICATO** se traspasa local 80 m2, 15.000.000 ptas. Tel. 263201. (12)

**EN JAIME I** se traspasa local 40 m2 15.000.000. ptas. Tel. 263201. (11)

**SE TRASPASA** papelería. Tel. 254143. (10)

**TRASPASO** pizzería restaurante, totalmente equipado, informes de 12 a 8 h. tarde excepto martes al Tel. 650885. (17)

bolsa del motor  
17 MOTOS

**PARTICULAR** vende moto Ducati, 750 CC, perfecto estado. Informes. 237159. (10)

**VESPINOS GL**, con garantía. Precio: 25.000 Ptas. MED PED SA. Tel.: 681632. (14)

**SALOM Y DEL BARRIO** concesionario de motocicletas Yamaha. BMW, Benelli, Laverga, Morini. Motocicletas procedentes de cambio BMW R-100S PM-W. Ducati 750, Benelli, 750, Sanglas 400 y Sanglas 500 V5, Sanglas 500 V5, Sanglas 500 S Yamaha 650 XY PM-W, Morini 250 PM-W Tomás Forteza. 24. Tel.: 464712. (43)

**PARTICULAR VENDO**, moto DUCATI STRADA, 250 cc. PM-P. Tel.: 213304 (de 9 a 14'00 h. días laborables). Preguntar por Pep Portell (21)

**VENDO** moto «Morini», 500 Sport, PM 9740 M. Tel. 451756, horas de 14 a 15 y 20-22 (17)

**VESPA 200-E** PM 5764 U, fel. 213315, 1.700 kms. 226090-233505

**MOTOS-KIKE**, se venden Derbi, 2002, C-6. Barata, Berbi 4 V, Varicent, Ocasión, Vespa 125 PM-V, Vespinos S-C Puch Borrasca C/ Honderos, 35, Tel.: 467966. (25)

18 AUTOMOVILES

**COMPRO TODA CLASE** de coches accidentados para desguace. Tel.: 290897.

**MERCEDES** modelo 280 SE año-72. Ptas. 900.000. Tel. 211103 y 236771. (12)

**VENDO** 127 PM-P 280.000 ptas. (traspaso incluido) C/ Manacor. 71. (10)

**FORD FIESTA** PM-P 350.000 ptas. (traspaso incluido) C/ Manacor. 71. (10)

**APROVECHE** de nuestras ofertas especiales, venta recambios usados de toda clase de coches. Archiducque Luis Salvador. 122 Teléfono. 290897.

**SE VENDEN** Seat 127 en perfecto estado. Seat 124, 133, 850 y 600 varios R-12. Todos garantizados y revisados en taller propio. Muy buenos precios. Tel.: 200012. (27)

**ZONA MANACOR**, compro coches contado. AUTOVENTA MANACOR, Avda. Fray Juniperio Serra, 40. Tel.: 550161. (14)

**COMPRO COCHES**, accidentados. Tel.: 240076. (10)

**VENDO** Ritmo 65, Panda 35, y 45, Seat 127, R-14, R-5, R-12 TS, Ford Fiesta. Todos PM-T, Seat 133, y 850, Morris C-8, muy económicos. GARAGE LA ISLA, Aragón, 67, Tel. 240197 (32)

**PARTICULAR** vende Ford Fiesta PM-P, 325.000 pts. Tel. 613255 (10)

**PARTICULAR** vende furgoneta Mercedes diesel PM-D 345.000 ptas. perfecto estado en general. Tel. 581873 (14)

**FAMILIAR** 1.430 perfecto mecánica, recién pintado a toda prueba. Tel. 681928, horas comercio (13)

**PARTICULAR** vende 1.430 PM-B, perfecto estado en general, 130.000 ptas. con seguro. Tel. 581873. (14)

**EN VENTA**, FORD-FIESTA PM-K y L SEAT 127 PM-K y SEAT 133 PM-K y L. Facilidades. Sin entrada. Abierto sábados y domingo, por la mañana. Informes C/ Alferez González Moro, 20. Tel.: 400934. (San Agustín). PALMA. (37)

**OPORTUNIDAD** se vende Seat 600, precio a convenir. Teléfono 263001 (10)

**R-5** GTL PM-K 360.000 ptas. C/ Manacor. 71. (10)

**R-12** TS familiar PM-K 450.000 ptas. C/ Manacor. 71. (11)

**PARTICULAR** vende Seat 127 por 150.000. Tel. 238167, de 18'30 a 22'00 (12)

**PARTICULAR**, vende 600 PM 148 mil. Precio interesante. Llamar de 13'30 a 16'00 horas. Tel.: 226044. (16)

**VENDO** Moto Ducati Desmo, electrónica, carenada, muchos extras. PM-O, barafísima. Tel. 288489, 1-4-8-12 Ana Marí (18)

**VENDO** Puch Cóndor 49 cc. en buen estado. Tel. 401821. (10)

**VENDO** chasis Vespa Super 125 cc. con documentación y varios recambios, usados. Tel. 401821. (13)

**VENDO** recambios vespino GL usados. Tel. 401821. (10)

**VENDO** Ducati Desmo 500 PM-N extras. Tel. 681024. (10)

**MOTO TRIUHPH**, 750 Bonneville y Sanglas. Muy buen precio. Tel.: 212364. (12)

**BMW R-45** PM-O, 14.000 kms. como nueva, contado, 400.000 pts. Tel. 223224 225495 (16)

**VENDO** «Rieju» 74 CC, PM 9406 S. Tel. 293940, muchos extras llamar mediodía (12)

**VENDO** MOBYLETTE, tipo Campera en buen estado. Precio interesante. Tel.: 216468. (11)

**COMPRARIA** Vespa «buen estado» pago contado. Tel. 252004. (10)

**PARTICULAR** vende R-6 buen estado PM-M, 59.000 kms. contado. Tel. 273673 ó 279625 (13)

**VENDO** R-8 Motor nuevo, 50.000 pesetas. Tel.: 670152. (10)

**VENDO** LAND ROVER, 88 Especial Diesel. Impuestos pagados. Muchos extras 50.000 Km. Mejor que nuevo. Llamar al 296154 de 15 a 19. Carlos. (23)

**PARTICULAR** vende Mercedes muy buen estado. Informes. Tel.: 275781. (10)

**SE VENDE SEAT 133** PM. N. 125.000. Tel.: 237815. (10)

**SE VENDE SEAT 124** PM-M. 220.000. Tel. 237815. (10)

**SE VENDE** Renault 12-TL Ranchera A toda prueba PM. E. Tel.: 455629. (13)

**VENDO** SEAT 128 PM-L. Muchos extras. Impecable. Tel.: 287766. Juan. (10)

**VENDO** RENAULT 5 TL PM-P. Facilidades. Tel.: 241947. (11)

**VENDO** SEAT 127 PM-P. 275.000 Ptas. Facilidades. Tel.: 241947 (10)

**VENDO** FORD FIESTA PM-N muy buen estado. Tel. 241947. (12)

**VENDO** SEAT 124 LS PM-N precioso. Tel.: 241947. Facilidades. (11)



**18 AUTOMOVILES**

**TURBO-AUTO** vende R-5 GTL rojo 300.000 ptas. R-5 TL confort PM-P. 400.000 ptas. Ford Fiesta PM-P. 350.000 y PM-N 325.000 ptas. Seat 127 CL amarillo, PM-K. 250.000 ptas. y varios coches muy económicos, también cambiamos coches. Avda.S. Fernando, 51 (45)

**RENAULT R-5 TL** año 1981, vendo con facilidades. Tel. 290760 (10)

**FORD FIESTA LUJO** año 1981, vendo con facilidades. Tel. 290760 (10)

**SEAT RITMO CLX** año 1980, vendo con facilidades. Tel. 290760 (10)

**COMPRO** al contado coches usados, automóviles Pons, calle Guillermo Massot, nº 43. Tel. 290760 (14)

**VENDO** llantas aluminio Ford 13, con neumáticos Good-year, 185-60, Tel. 280560 2-4 tarde. (15)

**SEAT 1.200 PM** 136.000, 60.000 ptas. AUTOCASION, Eusebio Estada, 111. (11)

**PARTICULAR VENDE UNA FURGONETA** Citroen PM-K. Tel.: 413325. (10)

**PARTICULAR** vendo Seat 132 diesel Mercedes PM-L motor nuevo, informes. 253731. (11)

**PARTICULAR** vende Seat 133 PM-N impecable, motivo viaje, 105.000 pesetas. Tel. 204752, de 20 a 23 horas. (16)

**VENDO** Land Rover corto 400.000, Tel. 455184. (10)

**VENDO** Fiat 126 personal impecable, 290.000 ptas. Archiduke Luis Salvador, 39-B. Tel. 251072. (14)

**URGE** vender particular R-12 TS, impecable, radiocassette, 42.000 km. 475.000 ptas. contado. 469311. (13)

**OCASION** particular vende Seat 124-D PM 166.876, motor gas-oil Mod. pegasin 5 marchas nuevo, sólo 15.000 km. a toda prueba, 250.000 ptas. (no ha sido taxi, siempre en garaje). Tel. 233357. (31)

**ATENCION**

Pago mejor que nadie y al contado R-5 GTL, TS, R-14, R-12 y R-18 matriculas altas. C/. Eusebio Estada, 46.

**NUEVA FLOTA**

**VEHICULOS DE 1 AÑO (PM-U)**

**PANDA - HORIZON - SOLARA FORD FIESTA - R.5 - R.14 TALBOT 150 - FURAS -**

**R.12 TS Familiar (PM-J) R.12 TS (PM-I) Samba (PM-P) 1430 Familiar (PM-C) 127 y 133 (PM-N) y varios más económicos. 124 D (PM-M) 1430 - 1600 F.U. (PM-D) extras. CX Palas 4 marchas (PM-J) GS Palas (PM-N) Diane 6, varios. GS Break Familiar (PM-M) Simca 1200 especial (PM-G) y (PM-M) Diesel 124 (PM-C) motor Perkins**

**IMPORTACION**

**MERCEDES 280 SE, año 78. MERCEDES 300 D, año 80, novísimo. VOLKSWAGEN Golf GTi, año 80 PORSCHE 928, año 79 PORSCHE 2,7 S, año 77 PORSCHE TARGA 2,4 BMW 323-I, año 80, metalizado BMW 633 - CSI, año 78 LAMBORGHINI URRACO MATRA SIMCA FORD GRANADA 2.300 GLS**

Venga con su nómina de trabajo a escoger uno de los mejores 300 coches del mercado. Páguelo en 5 años, sin letras, sin entrada, bajísimo interés y garantizado. Talleres propios.



HEROES DE MANACOR, 43  
TELS. 464883 - 464229  
Almacén y talleres  
C/ Sureda, 55. Tel. 270123  
(detrás C'an Blau)  
PALMA DE MALLORCA

**Máximas Facilidades**

**AUTOMOVILES USADOS CON 3 MESES GARANTIA COMPRAMOS SU COCHE USADO O LO TOMAMOS COMO PARTE DE PAGO PARA OTRO VEHICULOS CON MENOS DE 2 AÑOS**

**TURISMOS**  
Horizon LS.- Talbot 150.- Renault 5 Ford Fiesta.- Seat Panda 45

**MOTOCICLETAS**  
Vespino SCA.- Gilera GR 2.- Lambreta 150 S  
v muchos otros vehiculos  
**ABIERTO SABADO TODO EL DIA**



**COMPRO AUTOMOVILES**

Pago al contado máxima valoración. Garage la Isla, C/ Aragón 67

**AUTOCASION**

LUCAS DE TENA, 10 Junto Plaza Pedro Garau

**100 COCHES EN EXPOSICION PM-U** Renault 18 PM-T 5 marchas, R-5 PM-T, R-7, PM-M, R-12 PM-J, R-6 TL PM-K, como nuevo. Seat 131 Diplomatic PM-W, Seat Fura 5.000 kms. Seat 133 PM-O, Seat Panda PM-T, varios. Seat 127 PM-N, Seat Ritmo PM-T, Ford Fiesta lujo PM-U, Ford Fiesta PM-U, colores a elegir. Ford Escord PM-U 5.000 kms, Talbot Horizon PM-T, y PM-U. Talbot 150 PM-T.

**NO REGALAMOS NADA VENDEMOS MAS BARATO FACILIDADES 36 MESES DIRECTAMENTE CON NOSOTROS**



**19 CAMIONES**

**VEHICULOS LIGEROS COMERCIALES**



**Furgonetas en venta:**  
**DKW (PM-F) SAVA Plataforma (PM-E)**  
**EBRO 260 EBRO CAP. (PM-B) SAVA BAW (PM-M) RENAULT 4 F SAVA (PM-I) CITROEN AKS SAVA (PM-H)**

**bolsa del trabajo**

**20 DESEAN TRABAJO**

**SE OFRECE** oficiala peluquera, con carnet, por las tardes. Tel. 217103. (11)

**OFRECESE** señora cuidar niños, o personas mayores, por las tardes. Tel. 251389 (12)

**A.T.S.** con experiencia, busca trabajo relacionado con la profesión. Tel. 281697 (11)

**AUTONOMO** con furgoneta busca trabajo. Tel. 460619. (10)

**SRA SE OFRECE** para limpiar, escaleras, oficinas, despachos tiendas o similar, teléfono, 294310, llamar de 10 a 12 y de 6 a 11 noche. (24)

**SE OFRECE** matrimonio sin hijos para guardeses o similar. Tel. 412424, tardes (12)

**SE OFRECE** enfermera diplomada hablando alemán, inglés y español, amplia experiencia en U.V.I. Tel. 291856. (15)

**Guardería Infantil «Caponata»**

Situada entre Discoteca Escorpio y la Cabaña Son Verí — El Arenal.

**21 OFRECEN TRABAJO**

**SE OFRECEN** cocineras, doncellas, señoritas niños, jornaleras, asistentes, por día u hora. Tel. 222890-225061. (15)

**SE NECESITAN** señoritas para barra americana. Tel. 276492, de 12 a 18 horas, Ref. 9415 (15)

**NECESITAMOS** matrimonios, camareras, doncellas, jornaleras, asistentes, señoritas niños. Conseguimos mejores sueldos. Calle UNION, 15 pral.

**SE NECESITA** Profesores titulados auto-escuela. Teléf. 279127. (10)

**NECESITAMOS** personal hablando alemán de 10 a 12 y de 15 a 18. Tel. 227684. (15)

**PROPONEMOS** trabajo casero. Manual direcciones. 30.000 mensuales. Publirenta. Alboraya (Valencia).

**SE NECESITAN** Sras. mallorquinas para azafatas de compañía, horas de 11 a 21 o a convenir. Tel. 200325. (18)

**SE NECESITA** chica servicio interna de 18 a 30 años, muy responsable, para casa con niños. Inútil sin referencias. Tel. 463734 (laborables) (22)

**SE NECESITAN** señoritas, barra americana, club Ovni, C/ Torrente, nº 1, sueldo a convenir. Tel. 280091, Ref. 14.184 (18)

**SE NECESITA** personal de ambos sexos mayor de 25 años, que hayan tenido experiencia en ventas, o relaciones públicas, a comisión, aproximadamente 3.000 Ptas. diarias. No son ventas, Presentarse de 10 a 13 horas en C/ Espartero, 13. (38)

**SE NECESITAN** señoritas para music-bar, buena presencia, buenas condiciones. Tel. 400528, llamar 9-12 h, noche. Ref. 27838 (18)

**PELUQUERIA** de Sras. Salón Verde necesita oficialas. Tel. 282380 (10)

**AGENCIA** de Viajes radicada en Palma, necesita secretaria con perfectos conocimientos del idioma alemán, hablado y escrito, se valorarán otros idiomas. Tel. 214844, preguntar por la Srta. Rosa Calafell, Ref. 27630 (31)

**SE NECESITA** empleada de hogar interna de 25 a 35 años, buen sueldo, vacaciones y seguro. Tel. 289604 (18)

**FIRMA** lider conservas y whiskey necesita vendedor a comisión, ruta Palma y pueblos con experiencia y coche propio. Tel. 256193 y 94. Ref. 29559 (24)

**SE NECESITA** empleada de hogar, soltera, o viuda, para cocinar, de 8 mañana a 4 tarde. Necesario informes y saber cocinar bien. Tel. 215971 (24)

**MATRIMONIO** necesita chica interna, imprescindible informes. Tel. 686785 (10)

**ATENCION, UNIVERSITY** precisa, Sras. agraciadas, que quieran ganar, 40.000 ptas. fijas a la semana, en TALLERS, 82, pral 2º Barcelona por cambio de dueño. Llamar, a partir 10 noche. Tel. 93/3217936 (32)

**NECESITO** chica interna para cuidar niña y ayudar en casa. Tel. 237352, a partir 12. (15)

**PERSONAS CULTAS** para distribución y venta de libros de calidad en Palma y pueblos, llamar de 18 a 20 horas, al 251164. (22)

**PRECISAMOS** visitadores-as (20-35 años), buena presencia, trabajo sencillo, grandes beneficios. Tel. 216645-245195 (10-13 y de 17-20 horas). (22)

**ABASTECEDORA BALEAR**

necesita mecánico de motos. Servicio militar cumplido. Dirigirse C/ Ramón y Cajal, 12. Oferta 27907

**PERSONAL AMBOS SEXOS**

preferible señoritas para semireparto. Siete mil semana más incentivos. Interesados presentarse lunes 22 de 9 a 12, en hotel Costa Azul. Preguntar Sr. Vidal (12.043).

mercado nacional de **ocasión**

R-5 TL.....PM-L	Renault 4L.....CA
R-5 Normal.....PM-C	Renault 18 GTS-A.A.
R-7.....PM-I	.....PM-M
R-12 TS.....PM-L	Renault 18 GTS-A.A.
R-12 TS.....PM-J	.....PM-M
R-12 TL.....PM-J	Renault 12 T.S.....PM-M
Seat 132-1800.....PM-L	Renault 14 G.T.L.....PM-S
Dian 6.....PM-K	Renault 4 TL.....PM-S
Dian 6.....PM-H	Talbot 150-A.A.....PM-M
Chrysler 150.....PM-K	Dyane 6.....PM-A
Ford Fiesta.....PM-L	Varios.....850



C. Pérez Galdós, 18  
Teléfono: 464814

Polígono La Victoria  
Cno. de los Reyes, s/n.  
Teléfono 292200

**FORD ESCORD**

PM-U 5.000 Kms.  
AUTOCASION  
Eusebio Estada, 111

**A MARTINEZ Automóviles**

C/. Manacor, 71  
Tel.: 244144  
Palma

**COMPRA VENTA AUTOMOVILES**

R-5 TL PM-N;—R-5 GTL PM-K.—R-12 TS familiar PM-K.—R-14 PM-P.—R-18 PM-N y O.—Panda 45 PM-S.—131 (varios)—132 2.000 PM-O.—Simca 1.200 PM-I y S.—Chrysler 150 PM-M.—GS PM-J.—Ford Fiesta (varios).—Mercedes 280 automático PM-W.



**Motor Balear, s.A.**

COCHES PROCEDENTES DE CAMBIO

**Oferta especial FORD FIESTAS N y L menos de 1 año**

Talbot Solara SX	PM-V
Granada 2.3	PM-T
Seat 132 2.000	PM-M
Seat 131 Supermirafiori	PM-N
Seat 124	PM-L
Seat Ritmo 65	PM-N
Seat 131 1.400 familiar	PM-L
Seat 132 Diesel	PM-I
Ford Taunus 2,0	PM-S
R-12 TL	PM-L
Chrysler 150	PM-K

Vendemos más barato porque nuestro negocio no es vender coches usados. Comprébelo. Además, completamente revisados y garantizados **FACILIDADES SIN ENTRADA Y HASTA 48 MESES**

Aragón 2 - Nureddunn 21 y Marques de Fuensanta 38 - Palma

**GARAU AUTOMOVILES, S.A.**

**VENTA-CAMBIO DE COCHES USADOS: TODAS MARCAS PANDAS, HORIZONT, TALBOT 150, SOLARAS Y 131 SUPRM. PM-T Solo un año. Impecables.**

- Renaults: R-5 GTL, R-6, R-12, R-12 Familiar, R-14, R-18
- SEAT: Samba; 133; 127; 124; 131; 132 Diesel 5 marchas; 1500 diesel.
- FORD: Fiesta, L, Sport, S.
- Citroen CX; 2CV;
- TALBOT: 1.200, 150, 150 automático, Solara, Horizont y muchos más.

**TODOS A PRECIOS REBAJADOS.— SIN ENTRADA y 4 AÑOS FACILIDADES.**

**IMPORTACION USADOS**

BMW 320 PM-S; BMW 316 con radio cassette PM-W; GOLF GTI impecable; GOLF GL equipadísimo PM-V; AUDI CUPE PM-V solo estrenado, ESCARABAJO 1.300; ESCARABAJO 1.200 impecable HONDA equipadísimo

C/. Eusebio Estada, 46 y Balmes 42-44. Tels. 252170-294561.

**CONCESIONARIO OFICIAL DE VOLKSWAGEN Y AUDI**

**VENTA DE RECAMBIOS - SABADOS TARDE ABIERTO**



**GARANTIZADOS HASTA 3 MESES. FACILIDADES SIN ENTRADA Y 4 AÑOS**

Ford Fiesta L y S Perfecto.....	PM-L
Panda 35 sólo estreno.....	PM-U
Ritmo 65 impecable.....	PM-U
Peugeot 505 SR extra.....	PM-P
R-5 TS y TL muy bueno.....	PM-L
Inocenti Bertone.....	PM-W
Alfa Romeo GTV cuidado.....	PM-P

**SABADOS MAÑANA ABIERTO Más de 10 años avalan nuestra experiencia.**

Más de 10 años avalan nuestra experiencia

**AUTOMOVILES AVENIDA**

MERCEDES 300 D, MERCEDES 250 gasolina, Triumph Stag, Citroen CX, Seat 124 1.800 Sport.  
Avenida Gral. Primo de Rivera, 22.



21 OFRECEN TRABAJO

IMPORTANTE EMPRESA EDITORIAL  
LIBROS DE TEXTO

PRECISA

DELEGADOS  
DE VENTAS

para Baleares

SE REQUIERE

- Formación cultural a nivel medio o superior.
- Experiencia en ventas.
- Edad 25-35 años.
- Carnet de conducir y vehículo propio.
- Se valorará conocimientos en temas educativos.

OFRECEMOS:

- Puesto de trabajo fijo, con inclusión en plantilla y Seguros Sociales.
- Formación a cargo de la empresa.
- Gastos de desplazamiento y dietas.
- Ingresos brutos anuales de 2.250.000 (fijo de 1.300.000 ptas. más participación en resultados)

Enviar CURRICULUM VITAE a GREP-SA C/ Santiago R. y Cajal, 8 REFERENCIA: EDITORIAL

INGLES INTENSIVO. Aprenda inglés en 3 meses, curso de inglés mediante el sistema más avanzado pedagógicamente (video) Información IESSA C/ Pablo Piferrer, 19. Tel.: 237330 (25)

MATEMATICAS clases BUP. COU, carreras universitarias. Tel. 240773. 465845 (10)

FRANCES clases por profesora nativa titulada experimentada, conversaciones, traducciones. 419246 (10)

PROFESORA de EGB da clases de repaso a domicilio. (1ª etapa) Tel. 469633 (13)

INGLES profesora clases muy económicas para repaso EGB y BUP y conversaciones, muy interesante. Llamar tardes 225184 y tardes 260196 (20)

DOY CLASES guitarra, solfeo, piano, larga experiencia. Tel. 251389 (10)

CLASES REPASO EGB. BUJIP. COU ciencias, letras. Plaza Hornabeque, 5 principal, izquierda. Tel. 289778, información tardes. (16)

FRANCES. Profesora nativa, clases particulares. Repaso. Principiantes. Tel. 200415 (10)

AIR PAL centro estudios aeronáuticos, piloto privado comercial Ena Aga matemáticas, física COU selectividad, Monseñor Palmer, 6 teléfono 452661, junto hotel Melia (22)

TRADUCTOR inglés-español, traducciones, clases conversacionales, Gral. Barceló, 5-2º-B, mediodías. (13)

CLASES DE CORTE Y CONFECCION sistema Martí. Obtención título. 246045 (10)

ACADEMIA CORTE y confección, sistema Martí. Honderos 21-1º-3º. Tel. 461626 (12)

MOTORES FUERABORDA Yamaha, Selva, Tohatsu, Honda. Verlos en NAUTICA BALTASAR. C/ Honderos, 36. Tel. 468014. (15)

ACCESORIOS sondas, pilotos automáticos, equipos de salvamento NAUTICA BALTASAR. C/ Honderos, 36. Tel. 468014. (14)

EMBARCACIONES NEUMATICAS Miavon, Artiach, Verlos en NAUTICA BALTASAR C/ Honderos, 36. Tel. 468014. (13)

VENDO Puma 26 equipado. Tel. 227486. (10)

NAUTICA BALTASAR C/ Honderos, 36. Facilidades hasta 36 meses. (10)

OFERTA SURF Ghibli, Sailboard, Norma Surf, Vela Sprint 25% Dto. NAUTICA BALTASAR. C/ Honderos, 36. Tel. 468014. (18)

VENDO LLAUT madera, sin cabina, 35 palmas, económico. Tel. 274629-276888 (11)

OCASION vendo Taylor-49, equipada, motor Penta-45, teléfono 400543 (10)

27 COMPRAS

COMPRO: libros antiguos, tebeos antiguos y cámaras fotos antiguas. Tel.: 212716 - 232494. (12)

COMPRO muebles antiguos y usados, cuadros, objetos náuticos, plata antigua, alfombras, abanicos, rosarios, relojes, joyas antiguas, etc. Pisos enteros, pago al contado, máxima discreción. Tel. 224539.

COMPRO LIBROS, TEBEOS, muebles, objetos antiguos. Particular. Tel.: 224828. (10)

REIGADAS, junto EMAYA, compra muebles usados antiguos y modernos. 460040 (10)

COMPRO muebles antiguos, comodas, marcos, sillas, mesas, etc. Tel. 212920. (10)

COMPRO billar americano, en buen estado. Tel. 230092 (10)

COMPRO sellos de correos, España y extranjero, usados, colecciones y Stocs. Tel. 286894. (13)

COMPRO PINTURA mallorquina y relojes antiguos y antigüedades en general. Tel. 240197. (12)

COMPRO muebles usados antiguos y modernos, paso a domicilio. Tel. 274889-242184. (12)

COMPRAMOS objetos de oro usado y joyas. C/ Vidriera, 12 (11)

COMPRA Y VENTA antigüedades, La Piedra Mallorquina, Plaza Sta. Eulalia, 7 - Tel. 217788 soy holandés. (15)

COMPRAMOS oro usado y joyas, pagamos el máximo. C/ Manos, 37-B (13)

COMPRA VENTA de oro. Por favor, no venda su oro sin consultarnos, una llamada al Tel. 463036, puede suponer miles de pesetas. ¡LLAMENOS! Se compran papeletas de empeño, se paga hasta el triple, visitamos pueblos, librería y Menorca. (38)

COMPRO muebles usados antiguos y modernos, paso a domicilio. Tel. 299755. (11)

COMPRO cámaras fotográficas antiguas y objetos de fotografía y cine antigua. Tel. 239139. (13)

PAGO AL CONTADO. Toda clase de muebles, objetos, cerámicas, porcelanas, instrumentos mecánicos, musicales y fotográficos etc. con más de 50 años de antigüedad. Seriedad absoluta. T. 212716. 232494. (29)

COMPRO muebles antiguos, comodas, marcos, sillas, mesas, etc. Tel. 212920. (10)

COMPRO muebles antiguos, comodas, marcos, sillas, mesas, etc. Tel. 212920. (10)

**COMPRAMOS ORO Y PAPELETAS DE EMPEÑO**  
Pagamos hasta el triple de las papeletas.  
Consúltenos y se convencerá. Avda. Alejandro Rosselló, 15-2º-H.

**ORO/PLATA COMPRO**  
PAGAMOS MAXIMOS PRECIOS  
C/ Jaime III, 7. Entr. P.4. Palma

**COMPRAMOS ORO**  
Pagamos el máximo. Papeletas de empeño el doble o el triple según tasación. Horario de 8 a 3 y de 3 a 9. Sábados abierto todo el día.  
C/ Viñaza, 5 (Segunda travesía C/ Aragón)

28 VENTAS

REGISTRADORAS USADAS diferentes marcas y modelos, desde 20.000 ptas. Ofitec Internacional, S.A. Fco. Suau, 15-A. (Ctra. Valldemosa) Telf 296779-92 y 203661-04, Palma. (24)

VENDO MUEBLES USADOS en buen estado, todos los estilos. Baratosísimos. Tel. 274889-242184. (13)

BALANZAS USADAS, totalmente revisadas y garantizadas, todas las marcas, desde 20.000 Ptas. OFITEC INTERNACIONAL S.A. Fco. Suau, 15-A (Ctra. Valldemosa). Tel. 203604-61 y 296779-92.

VENDO local apropiado para club, restaurante, caracter antiguo, céntrico. Precio interesante. Tel. 215348. (13)

POR CIERRE FABRICA vendemos comedores, dormitorios, trétilos, etc. precio muy económico, facilidades. C/ Curtixó, 19 (frente Viviendas Virgen de Lluch). Tel. 274656. (22)

VENDO asadora de pollos, balanza colgante y registradora, todo seminuevo, 65.000 ptas. Teléfono 581873 (14)

VENDO 14 sillitas pupitre nuevas, 35.000, 204953 14 a 17. (10)

OCASION vendo puertas de entrada pisos en Abeyay, nuevas, 2'05X0'82, Tel. 251743 (14)

OCASION vendo estanterías usadas. Tel. 271321. (10)

VENDO un mostrador de madera, cristal ahumado y cromado, medidas 120 por 45, 18.000 ptas. tres estanterías haciendo juego con mostrador 6.000 ptas, de 91 por 65. Dos sillitas, 2.000 cada una. Tel. 468267 (35)

POR AUSENTARME vendo 600 PM-A con seguro, motor Derby cross perfecto estado. Acordeón nuevo «Bugaria» de 96 bajos. Ref. Fornaris, 34 A La Soledad. (25)

24 MUSICA

TROMPETAS y boquillas Schilke, 1ª marca mundial, instrumentos de viento, Conn, Olds, Selmer, etc. pianos Dietmann, Oferg, Horugel, cuerdas de guitarra y bajo Rotosound y todo tipo de instrumentos. Musical Torres, c/ Angel Guimerá, 24, Palma. Tel. 291759 (38)

MUSICAL CHAPLIN instrumentos profesionales, primeras marcas, mediales, servicio técnico. Sábados tarde abierto. C/ Bartolomé Torres 47-A (muy cerca de Multicines Chaplin). Tel. 277025 (23)

GUITARRA Suzuki «Les Paul» nueva con estuche, ocasión 21.000. Tel.: 213061. (11)

PROFESORA de solfeo, piano para clases particulares. T. 203020. (10)

AFINACIONES REPARACIONES pianos todo el año, 203225, desplázome fuera de Palma (10)

CLASES particulares de guitarra, Tel. 290727, de 1 a 3 y 19-23 p.m. (14)

VENDO piano impecable, Maristany, Tel. 253588 (10)

PROFESOR CON TITULO y experiencia, en solfeo y piano. Tel. 251724 (11)

SE OFRECE BATERISTA Tel. 280913 (10)

SE OFRECE batería profesional para grupo y orquesta, apartamentos Pullman, 4, Cala Mayor, preguntar en portería. (16)

OCASION órgano Hammond su precio 180.000, vendo por 80.000 pts. Informes 253731 (12)

25 RADIO Y TELEVISION

MARS RADIO-TV reparaciones blanco y negro, antenas colectivas, individuales, porteros automáticos, para avisos teléfono 284599, sábados tarde abierto. (18)

REPARACIONES RADIO-TELEVISION, blanco-negro y color, antenas colectivas, individuales. Rápido, garantizado y económico. (Sin cargo desplazamiento). Sábados abierto. Teléfono: 452290. (21)

VIDEO-SERVICIO PALMA reparaciones y venta radio, TV color, instalaciones antes abierto. Despuig, 9. 288230 (14)

FERBAS reparaciones televisión y antenas servicio a domicilio rápido y económico. Tel. 285284 (13)

ATENCION para reparar su T.V. urgente llamar a los teléfonos 292659 y 273406. Acudimos antes de dos horas. Precios económicos. (20)

26 NAUTICA

CALA BLAVA con motor Mariner 8 H.P. Precio especial 185.000 pts. NAUTICA MUS. El Molinar (16)

VENDO PUMA 34 equipado. Tel. 298653.

PATRONES de Embarcaciones Deportivas de 2ª clase y a Vela, las clases empiezan el 1-11-82. Informes e inscripciones NAUTICA BALTASAR. C/ Honderos, 36. Tel. 468014. (28)

VENDO velero 24 JOVET, equipado, con piloto automático, varias velas, razón Tel. 250041 (13)

PRECIOS especiales en llautes 1ª marca, 25, 30 y 35 palmas. NAUTICA MUS. El Molinar. (15)

OCASION vendo lancha Wilt Craff 4'99, motor Solé diesel año 81, impecable. Tel. 464820 (14)

PARTICULAR vendo velero «Galapagos 29», 2.200.000 pts. Tel. 262984 (10)

VENDO «420» completo, extra compra casco «Moth-Europa». Tel. 563376. (10)

NAUTICA PALMA preparación para obtención de títulos, patrones embarcaciones deportivas, seguros embarcaciones C/ Cordelería. Tel. 213815 (16)

VENDO PUMA 23 (año 1981) muy equipado, Solé 12 HP (50 horas) precio 1.250.000. Tel. 263224 (16)

MOTOVELERO, 8'5 mts. Diesel nuevo. Teléfono Sonda 1.950.000. Tel.: 552877. Facilidades. (11)

VENDO PUMA 34. Tel. 502162. Oficina noches 502105 (10)

VENDO LLAUD madera nuevo, 23 palmas, Solé eléctrico, 9 HP. Tel. 653845 (12)

OCASION llaud 30palmas, a estrenar, cabinado, motor diesel 32 HP, completamente equipado, ptas. 1.200.000. NAUTICA XIMELIS. Molinar. (16)

LANCHA 5 metros cabinada, motor diesel 32 HP, toldilla, Inex, W.C. sonada, completamente equipada, ptas. 1.100.000. NAUTICA XIMELIS-Molinar. (19)

TINTORERA OROZCO motor Volvo 130 HP y motor auxiliar Yamaha 8 HP, perfecto estado, ptas. 750.000. NAUTICA XIMELIS. Molinar. (19)

VELERO 5'75 completamente equipado ptas. 595.000. NAUTICA XIMELIS-Molinar. (10)

BOTE MALLORQUIN poliéster 4 mts. motor interior, ptas. 190.000. NAUTICA XIMELIS-Molinar. (12)

NAUTICA XIMELIS le ofrece toda una gama de embarcaciones nuevas y usadas a precios verdaderamente interesantes: le esperamos en C/ Vicario J. Fuster, 91, frente Club Marítimo Molinar. (28)

SE VENDE Lonbardini 4 1/2 HP, para barca completo, precio a convenir. Tel. 672389. (13)

MOTOVELEROS Y VELEROS BENETAU la más extensa gama de vela y motovela. Consúltenos. NAUTICA MUS. El Molinar. (17)

BRITISH SEAGULL al fuera-borda único e insustituible como auxiliar. Con la calidad y seguridad de siempre y modelos actualizados. Por si acaso lleve un Seagull a bordo. NAUTICA MUS. El Molinar (30)

LLAUD Ferrer Rosselló de 25 palmas cabinado y de 33 palmas. Náutica Baltasar C/ Honderos, 36. Tel. 468014. (18)

Otras secciones

22 HOSPEDAJES

HABITACION doble 200 Pts. cama, individual 250. Telf. 224582 (10)

ALQUILO habitación, o compartido, piso nuevo con chimenea. 289970-253317 (10)

ALQUILO habitación con derecho cocina, señorita de preferencia azafata o enfermera. Tel. 295120 (14)

SE ALQUILA habitación a señorita con derecho a cocina, teléfono 468696 de 10 a 17 (15)

HABITACION Sra-Srtas., TV, salón cocina. Tel. 231422 (El Terreno) (10)

PENSION familiar en Barcelona céntrica, ascensor, tele, ducha, caliente, teléfono 3189995 (11)

CASA PARTICULAR alquila habitación, 250 pts. diarias a persona seria, zona Plaza París, Teléfono 203233 (15)

BUSCO Sra. o Srta. para compartir piso. Tel. 201223. (10)

23 ENSEÑANZAS

ESTETICA peluquería, puericultura, azafata, horarios clases, mañana, tarde o noche CEM, Avda. Alejandro Roselló 26-A-5º Tel.: 460458-62 (20)

POLICIA oposiciones a la Nacional y Municipal, funcionarios Consell y Ayuntamiento, Pablo Piferrer, 19, teléfonos 237330. (15)

FRANCES profesora nativa, clases particulares. Precio económico, cualquier nivel. 227115 (10)

ALEMAN profesora nativa, clases particulares, Conde Sallent, 19-4º, 227115 (10)

EGB (repaso recuperación), no vayas atrasado, recupera desde principio de curso, S'Ameter Florit. Teléfono 237330 (15)

MECANOGRAFIA Y TAQUIGRAFIA, cursos acelerados. Sistemas audio-visuales. CENTRO UNO, Via Portugal, 1-A (Palma) Obispo Llompart, 5 (Inca). (19)

CENTRO UNO. Delegación de la Federación Española de Mecanografía y taquigrafía. Preparación para la obtención del título oficial. Via Portugal, 1A, 2º Palma. (23)

IDIOMA PROGRESO: Inglés, Alemán, Francés, Sueco; niños a partir de 6 años, estudiantes, adultos, grupos reducidos. Profesores nativos titulados. Preparación exámenes oficiales. Plaza Progreso, 12-B. Tel.: 238036. (28)

AZAFATA puericultora, auxiliar de clínica. DEBSA, Unió 2 (Pza. Pio XII). Tel.: 215742 (13)

GRADUADO ESCOLAR centro oficial con exámenes a cargo de nuestros profesores. Plazas limitadas. CEPA «CISNEROS» Pablo Piferrer, 19. Tel.: 237330. (19)

INGLES, ALEMAN, FRANCES Holandés, español niños a partir 8 años, nivel EGB-BUP-COU. Adultos principiantes, intermedios, avanzados, empresas preparación intensiva. Grupos máximos 6 personas profesores especializados y contratados en Inglaterra Internacional House, exámenes ARESLATOEFL Cambridge Certificate. Proficiency, INTERNATIONAL SCHOOL, Calle Navarra, 5. Tel. 221528 (48)

IDIOMAS inglés, francés, español para extranjeros, grupos individuales y colectivos. CEPA «CISNEROS», Pablo Piferrer, 19, Teléfono 237330 (16)

ALEMAN inglés, clases mé todo elemental, traducciones. Tel. 295087. (10)

INLINGUA IDIOMAS INGLES francés, alemán, ruso, sueco, español para extranjeros, mallorquín, clases particulares y grupos reducidos, cursos para niños, cursos para empresas, preparación exámenes, abierto desde las 8 mañana hasta las 10 noche, calle 31 de Diciembre 7 Palma. Tel. 293422. (39)

FRANCES. Principiantes. Profesorado niños y adultos. ALIZANZA FRANCESA. Tel.: 214101.

PROFESOR CIENCIAS da clases matemáticas, física, química. Cualquier nivel. 252455. (10)

**ATENCION. MEDICOS**  
Dispongo de obras completas de Medicina finales siglo pasado a principios de éste, en perfecto estado de conservación. Tel.: 212716 - 232494

29 PERDIDAS

EXTRAVIADO. Pastor Alemán 9 meses zona Lonja collar castigo y antiparasitos. Llamar. Teléfono. 295337. Gratificación. (15)

EXTRAVIADO perro pastor alemán, 3 años, collar acero inoxidable, zona Son Dureta-Son Armadans, gratificación. Tel 237147 (17)

DESAPARECIDO, Doberman (4 meses) en RENAULT-4 amarillo. C/ Pedro Martel. Está en tratamiento. Se gratificará a quien lo devuelva. Tnos.: 202065. 265172. (22)

30 TRANSPORTES

CAMIONES POL camiones grúas, trayers-grúas, góndolas, especialidad transporte embarcaciones y maquinaria. Tel. 251045-251545 (15)

GRUAS POL ofrece gama, grúas gran tonelaje, máximo alcance, 54 mts. Tel. 251045-251545

COTRAME ofrece servicios de camiones y furgonetas, grúas diversos tonelajes hasta 34 TM, y palas cargadoras. Pérez Galdós, 17 Tel. 469568 (22)

MUDANZAS M. JIMENO furgonetas, camiones, servicios rápidos, empresas particulares, cualquier mercancía, económicos. Tel. 202416 sin compromiso. Baleares, Península (18)

TRANSPORTES El Mionca ofrece sus servicios a particulares y/o empresas, carga máxima 2.000 kg, transportes a cualquier punto de Baleares y península. precio sin competencia. Tel. 453546. (27)

MUDANZAS CASA ROJALS Nacionales e internacionales. Personal especializado en traslado de muebles y pianos. Guarda-muebles. Precios económicos. Presupuestos sin compromiso. Tel.: 212227-461514 Siete Esquinas, 1-8.

GRUAS BAUZA. Grúas gran tonelaje, trailers con grúa, camiones grúa. 252716-297307. (12)

MUDANZAS Y TRANSPORTES Baleares y península, precios económicos. Tel. 293102 (10)

PARTICULAR. Ofrece Land Rover para transporte de personas. Cosas o arrastre de máquinas. Tel.: 261264. (15)

MUDANZAS J. MUT ofrece sus servicios de mudanzas y traslado de pianos. Tel. 278044-274656, c/ Curtixó, 19 Vivero. (19)

TRANSPORTES furgonetas, precio económico. Tel. 223158 (10)

**Todos los que necesitan lo que Vd. anuncia están leyendo esta página.**



**31** **DIVERSOS**

**ALFOMBRAS MOREY** Limpia alfombras, moquetas y tapicería. Sistema MORLIMP. 277582.

**LIMPIEZA ALFOMBRAS** Moquetas, sofás, butacas. Guardamos alfombras. PINGUINO Tel. 294340.

**BENMA** limpieza moquetas, sistema Mr. Steam o Pes, guardamos alfombras. Tel. 250057 (12)

**BENMA LIMPIEZA ALFOMBRAS** moquetas y tapicería, recogida y entrega domiciliar. Tel. 250057 (12)

**NECESITO** palista de retroexcavadora o de Pala de cadenas. Telf. 660667. Llamar de 20 a 22 horas.

**BANQUETES**, bodas, bautizos, lo mejor en: S'Es Tres Germanes. Carretera Inca, Km 8,400. Tel. 602094 (15)

**LIMPIEZA DE OFICINAS** y su conservación, confíela a El Brillo Balear, pida presupuestos. Tel. 222700 (15)

**FABRICAMOS SELLOS** de goma sistema automático casi en el acto. Únicamente en Central Copistería. Olmos, 46. (15)

**PAGUE MENOS** por la energía eléctrica de su negocio. Tfno. 468870. (11)

**CRISTALES ESCAPARATES** su limpieza y conservación, confíela a El Brillo Balear. Tel. 222700 (13)

**ALCOHOLICOS ANONIMOS**. Reuniones lunes y sábado a las 21'30 en Núñez de Balboa, 6. Tel.: 295087. (16)

**COMPRESORES** grupos electrógenos, dumpers, martillos eléctricos, planchas vibrantes, hormigoneras. En alquiler. Tel. 270471.

**SE SIRVE** a domicilio tierra preparada, arena negra y estiércol. Servicio en camiones de 8 a 16 toneladas. Tel.: 204066. (21)

**SI UD SRA** o caballero desea una chaqueta, cazadora, abrigo o pantalón, en ante, napa, búfalo, traiga su diseño o modelo y le será hecho para usted totalmente en exclusiva. Nos comprometemos. FABRICA ALORDA. Santa María, teléfonos 620105 (38)

**MODAS KATIA** confección de señora a medida. Tel. 461625. Honderos, 21 1º-3º (13)

**ORACION AL ESPIRITU SANTO** Espíritu Santo. Tu que me aclaras todo, que iluminas todos los caminos para que yo alcance mi ideal. Tú que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo, yo quiero en este corto diálogo agradecerte por todo y confirmar una vez más que nunca más, quiero separarme de Ti, por mayor que sea la ilusión material. Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos. Agradece la gracia alcanzada. J.S. (104)

**HIGIENETODO DESINSECCIONES** (cucarachas, chinches, mosquitos, carcoma, polillas). Tel. 245195-216645 (10)

**HIGIENETODO DESINFECIONES** viviendas (enfermedades, defunciones). Tels. 245195-216645 (10)

**HIGIENETODO DESRATIZACIONES** (ratas, ratones). Tels. 245195-216645 (10)

**RECAMBIOS ANDREU** repuestos de electrodomésticos de cualquier marca, bobinamos motores de lavadoras, superautomáticas, convencionales y transformadores en 48 horas. C/ Colliure, 34. Tel. 201554 (24)

**1X2 peñas** y aficionados, deseo contactar. Les interesaría mucho. Tlf. 675858. (13)

**VIP'S** Centro de contactos horario de 1 a 8. Telf. 402760.

**SE OFRECEN** señoritas de compañía, discreción máxima. Tel. 403808. (10)

**SE OFRECEN** caballeros con elegancia y distinción para Sras. Tel. 253684. (11)

**INDUSTRIAL** soltero, 34 años buen nivel cultural, físicamente interesante y con personalidad, desea con fines de amistad en el buen sentido de la palabra, conocer mujeres con las siguientes características: solteras, de 24 a 30 años, formales, carácter sencillo y alegre, bonitas o al menos agradables físicamente, atención, si falla uno sólo de los datos que se piden no llamen, seriada. Tel. 298044, de 3 de la tarde a 11 noche. (71)

**SEÑOR** 52 años, interesa relaciones con señora. No importa estado. Dirigirse apartado 1.522. Palma. (14)

**MUSIC-PUB**. El Maño. El lugar ideal para tomar esa copa. En compañía de simpáticas srtas Junto a La Sirena Disco. Cala Mayor. Tel. 40052B. ABIERTO HASTA LA MADRUGADA. (28)

**SOLTERO**, 35 años, 1'70 estatura, ojos y cabello negros, 74 kgrs. Deportista, profesión de categoría, porvenir asegurado, desearía contacto con chicas de 21 a 35 años, hogareñas, bien parecidas, para fines serios, ruego escribir con detalle y si es posible foto. Apartado correos, 1545 (44)

**CABALLERO** 24 años, buen empleo, piso propio, desearía relacionarse con señorita con fines al matrimonio, escribir. Arquitecto Bennassar, nº 7-7º A. (22)

**SR. VIUDO** desearía conocer señora viuda o señorita de unos 40 a 45 años con quien compartir su vida. Apartado de Correos nº 1457 Palma. (25)

**33** **MASAJES**

**SALON JUPITER**, cuatro señoritas especializadas en duplex, disciplina inglesa, thailandés y griego, salas con video. Gabriel Maura, 15, primero, primera. Telf. 464548. (22)

**MASAJES** atendido por señoritas, particular y domicilio, esmerado servicio, compruebe y se convencerá, abierto de 10 a 24, domingos también. Telf. 243256. (22)

**SALON GEMINIS** por muy variados que sean tus gustos te complaceremos en nuestras salas de video-relax. Avda. Argentina, nº 67, 2º, 2ª. (Sábados inclusivos). De 11 a 9 horas. (29)

**MASAJES**: se necesitan señoritas con buena presencia. Tel.: 415294 de 11 a 9 noche. (13)

**SALON CYNTHIA** masajes, baños, saunas, lindas Srtas. De 11 a 21, sábados 11 a 14. Juan Maragall, 17 pral. (19)

**MASAJISTAS MASCULINOS** (Para ambos sexos). Telf. 403359. (10)

**«NEFER»** masajes deportivos, relax. C/ Elcano, 9 (Son Armadams). (10)

**SALON EL PARAISO** señoritas sexis, bellas, jóvenes, dulces para el amor en la intimidad, de 12 a 21 h. Te esperamos. Tel. 278010. (23)

**MASAJES Y SAUNAS** abierto de 11 mañana a 9 noche. Nuevo personal. C/ Aragón, 27. INSTITUTO 7-7. (18)

**SEÑORITAS** masajistas. Sonia, Olga y Elena. Tel. 298305. (Servicio a hoteles).

**MASAJES** se necesitan señoritas con buena presencia. Tel. 278627 de 11 a 9 noche. (13)

**SEÑORITAS PATRICIA ALICIA**. De 11 a 9 noche. Tel.: 415294. (16)

**SE NECESITAN** Chicas liberales, mayores de edad, para salón, salidas hotel, viaje y domicilios, interesadas presentarse por Pº Marítimo 44 Edif. Torremer, 11. 3ª Interior. (25)

**CHICA Y CHICO** 19 y 24, masajes a domicilio, servicio a hoteles. Tel. 292718. (14)

**VENDO URGENTE**

Instalación completa de supermercado-estanterías, cámaras, murales, escritorios, etc. Tel. 274266 y 464402

**36** **PROFESIONALES**

**REPARACIONES FONTANERIA** y electricidad. Telf. 276620. (10)

**MARS REPARACIONES** eléctricas y electricidad, todo tipo, para avisos. Tel. 284599. Sábados tarde abierto. (14)

**MAESTRO OBRAS** Confección interiores, estructuras y reformas albañilería. M.Camari. 2 94289.

**ELECTRICIDAD** en general, porteros automáticos, presupuestos sin cargo, trabajos garantizados. Telf. 201814-296641.

**URGENCIAS fontanería** electricidad y termos en dos horas sin recargo. 281618. (12)

**ALBAÑILERIA** Reformas, reparaciones y modificaciones. Presupuestos sin compromiso. Telf. 201814-296641.

**PUERTAS DE SEGURIDAD** No espere que le roben!, blindamos su puerta con muy poco dinero y máxima seguridad. Telf. 201814-296641.

**FONTANERIA** para urgencias. Reparaciones en general e instalaciones. Telf. 201814-296641.

**REPARACION URGENTE**. Domésticas e industriales. Neveras, cocinas, cafeteras, termos, frigoríficos, fríos. Electricidad y fontanería. Teléfono 24 horas diarias. 285166-PALMA

**MAESTRO ALBAÑIL** reparaciones urgentes, reformas, chalets y presupuestos. 468138. (10)

**SE OFRECEN** albañiles para toda clase de reparaciones. Tel. 465748. (10)

**URGENCIAS Fontanería**, reparaciones termos eléctricos y gas, en dos horas. Telf. 468575. (12)

**PINTO** persianas mallorquinas, fachadas, escaleras y casas. Tel.: 410937. (10)

**ELECTRICISTA** reparaciones, presupuestos sin compromiso, urgencias 24 horas. Tl. 418648. (10)

**MAESTRO DE OBRAS** todo tipo de presupuestos, obras nuevas, tec. Tel. 600071. (12)

**PARA TRABAJOS** de electricidad, albañilería, fontanería. Llaman al nº 202678. (10)

**MASAJISTA** de toda clase de masajes, horas convenientes. Teléfono 222912. (10)

**REPARACIONES** generales, fontanería-electricidad, servicio rápido. Tel. 291856. (10)

**PINTOR EMPAPELADOR** moquetas plásticas, esmaltes, barnizados, lacados, servicio albañil carpintero fontanero reparaciones en general, reformas atención inmediata, trabajos limpios, garantizados, presupuestos sin compromiso. 225562, 455990. (tardes) (26)

**MAESTRO ALBAÑIL** reparaciones urgentes, reformas, chalets y presupuestos. 468138. (10)

**FONTANERO** reparaciones urgentes. Tel. 293327. (10)

**MAESTRO DE OBRAS** reparaciones en general, chalet, bungalow. Telf. 271955. (10)

**OFICIAL DE 1ª** alicatador y embalsador, se ofrece para trabajo urgente. Tel. 217002. (13)

**ELECTRO TUR** instalaciones eléctricas, industriales, montajes eléctricos, aumentos de potencia, cambios de tensión, antenas colectivas, porteros automáticos, presupuestos. Tel. 260171. (19)

**CONSULTAS** técnicas eléctricas. Proyectos, esquemas, autorizaciones previas, aumentos de potencia, instalaciones, etc. Atiendo particularmente electricistas y pueblos. Tfno. 468870. (19)

**NEVERAS** a butano reparación de todas marcas, compra-venta. Usadas. Tel. 450889. C/ Cronista Muntaner Bujosa, 18-A. (final Son Cotoner) (21)

**PINTOR** presupuestos gratis. 9 a 12 hs. y 20.30 a 22.30 hs. Tel. 400834. (14)

**37** **ANIMALES DOMESTICOS**

**CENTRO MALLORQUIN** de adiestramiento canino, curso de obediencia, disciplina, guarda-vigilancia y defensa personal. Tel. 416565 (16)

**DALMATAS** cachorros Canyplant C/ Francisco Manuel de los Herreros, 35. (11)

**DON CHUCHO** venta perros de raza. Plaza Puente, 3. Tel. 289342. (11)

**BOXER** cachorros CANYPANT Francisco Manuel de los Herreros, 35. (10)

**GATOS SIAMESES** Canyplant C/ Francisco Manuel de los Herreros, 35. (10)

**SETER IRLANDES** cachorros Canyplant junto mercado Pedro Garau. (10)

**COCKER SPANIEL** dorados y negros, excelente pedigree CANYPANT 270566 (10)

**VENDO CACHORRO** Gran Danés. Informes. Tel.: 650292. Campos. (10)

**VENDO CACHORROS** gran danés, dos meses, precio económico. Tel. 297939. (11)

**VENDO** perros de caza Pointer Biguels y Coker dorados. Alamo, 81. Palma. Telf. 271048. (14)

**ADIESTRAMIENTO CANINO**. Clases individuales. Venta cachorros, todas razas. 237735-213623. (10)

**RESIDENCIA CANINA LOS VALIENTES** venta cachorros de Pastor Alemán, doberman, bouvier de Flandres, Schnauzer gigante y mediano. Tel. 265125. (19)

**CACHORROS FOXTERRIER Y AFGANOS** peluquería canina 4 patas y 1 rabo. 232278. (12)

**VENDO** cachorros boxer, con Loe, doberman, y caniche miniatura. Telf. 202065. (11)

**SE VENDE** comida para perros, patas, cuellos y carcasas. Pollos al ast Don Pio, calle Colliure, 31. (17)

**VENDO** pastor alemán macho por traslado, papeles en regla, informes. 253731. (11)

**Cruzada de protección ocular  
La ergonomía de la visión, a debate en Barcelona**

Las próximas Jornadas Interdisciplinarias sobre la Ergonomía de la Visión se celebrarán los días 22 y 23 —lunes y martes— del actual mes de noviembre en la Sala Tercera del Palacio de los Congresos del Parque de Montjuic, organizadas por la Cruzada de Protección Ocular.

Las sesiones tendrán efecto por la mañana y por la tarde y a las mismas han prometido su asistencia un gran número de especialistas españoles y extranjeros interesados, en el proceso de la Ergonomía que, como es sabido, forma parte de la ciencia encaminada a conseguir una mejor adaptación del puesto de trabajo al hombre o a la mujer que lo realiza. De ahí el interés suscitado en los ambientes socio-laborales ante el desarrollo de las mencionadas Jornadas científicas que se avencinan.

Estas Jornadas Interdisciplinarias sobre Ergonomía de la Visión comportan tres puntos básicos: En la primera sesión del día 22 por la mañana se abordará el tema: «La evolución de los atributos visuales en el hombre y su relación con el trabajo». En la segunda, a desarrollar a lo largo de la tarde del mismo día, será expuesto el tema «Evolu-

ción de las exigencias visuales del puesto de trabajo», y en la tercera, a celebrar el 23 por la mañana se pondrán de manifiesto los preceptos propios de la «Ergonomía visual y su alcance». En la sesión de este último día y previo al acto de clausura, intervendrá el profesor Georges Edouart Lambert, subdirector del

Laboratorio del «College de France» y presidente del «Groupe International de Recherche Vision-Travail de Toulouse».

A tener en cuenta que las ponencias de esta posterior sesión correrán a cargo de un especialista francés, otro inglés y un tercero alemán.

**Policía Municipal**

**Objetos hallados**

D.N.I.	49
Pasaportes	3
Permisos de circulación	5
Permisos de conducir	3
Documentos varios	12
Efectos bancarios	4
Carteras y monederos	36
Bolsos y bolsas	25
Paraguas	11
Paquetes	1
Cinta computadora	1
Gafas sol.	3
Gafas graduadas	4
Cestas	20
Llaveros con llaves	1
Radio-transistor	1
Broches	1
Pulseritas	1
Gemelo	9
Prendas de vestir	38
Coches turismo	16
Motos y ciclomotores	

**32** **PERSONALES**

**PENELOPE** le ayuda en sus problemas a través de las cartas TAROT. Telf. 254562. de 8 mañana a 10 noche. (20)

**INGRID, SANDRA, MIRIAM** le atenderán en su relax favorito. Fray Luis Jaume, 3 - 2ª, de 11 a 20'30. (Cerca ferrocarril). (21)

**SE OFRECEN** Srtas. de compañía mallorquinas de 18 a 30 años, horas de 9 a 21 h. Tel. 200325. (18)

**MIRMO** Contactos Borne, 15. Edificio Reina. Telf. 222745-222746. 222850. (10)

**SEÑORITA MARY** buena presencia, discreta, de 11 a 9. Tel. 252649. (11)

**SU FUTURO** le preocupa. Tiene problemas en el presente? Esos problemas que angustian su espíritu no deje que lo venzan. ZAIDE puede ayudarle. Recibe de lunes a sábado en Jorge Andreu Alcover, 12-1ª travesía Eusebio Estada. Tel. 292688. (39)

**TAROT** gratuito para chicos o chicas acompañados de sus padres o sin ellos, de 9 a 16 años. Excelentes referencias sociales y humanas. Eladio Sánchez Alderete, Maestrillo Zen. Tel. 455041. Paseo Mallorca, 9-B, bajos, pagado a la portería, mayores deben venir acompañados de billetes verdes. (46)

**SOMOS TRES** jóvenes de veinte a veinticinco años. Tel. 254404. (10)

**SE OFRECEN** Srtas. de compañía con elegancia y discreción. Tel.: 253684. (11)

**SOMOS 3** amigas jóvenes y simpáticas, casa particular y a domicilio de 10 a 24. Telf. 243256. (17)

**SEÑORITA Pili** separada, simpática, cariñosa, atractiva, máxima discreción, de 11 a 9. Tel. 252649. (14)

**SI TIENES** buena presencia, eres discreta, varios caballeros solicitan tu compañía. Llámame. 466770. (13)

**NUEVAS SEÑORITAS** te esperamos en Barón de Pinopar. 8-2ª-1ª (11)

**CLUB** pleno rendimiento necesita señoritas, cualquier hora del día. Tel. 410697-550556. (12)

**NUEVO** Srtas. compañía jóvenes, te esperan de 4 h. a 10 h. Máxima discreción. Tel. 466770. (16)

**CURESE** de cualquier mal vivir con los libros del Doctor MICHIO KUHSI, doctor en medicina por las universidades de Harvard Boston y Tokio, curan cáncer, arterioesclerosis, dolores, adelgazan, cursillo de tres meses. 24.000 ptas. Tel. 455041. (36)

**34** **PRESTAMOS**

**DISPONGO** para préstamos hipotecas de varias partidas, trámites y concesión en 48 horas. Nureduna, 22. Tel. 464050. (17)

**PRESTAMOS HIPOTECAS**. Tramitamos en 24 horas. Calle Capitán Castell, esq. Antonio Frontera. Tel.: 203411. (14)

**DISPONEMOS** de capital para primeras hipotecas. Teléfono 223322. (10)

**DISPONGO** de las siguientes partidas de capital: 4.500.000, 2.300.000, 1.200.000, 800.000, 650.000, 500.000, calle José Anselmo Clavé, 18-1º de 10 a 1. Telf. 216941. (25)

**35** **NEGOCIOS**

**NEGOCIO** en marcha, se traspasa, precio interesante, sin personal, informes. Velázquez, 5-Pral. (12)

**DISPONGO** de grandes partidas de calzado vulcanizado a precios muy económicos. Tel. 464050. (13)

**TRASPASO** pizzería restaurante, totalmente equipado, informes de 12 a 8 h. tarde excepto martes al Tel. 650885. (17)

**NEGOCIO**

Fábrica artículos piel, precisa contactar con vendedores ambulantes, o del rastro, para negocio entre ambas partes. C/. Muriello, 2 (MURO). Telf. 537460

**ALQUILER DE CONTENEDORES Y MAQUINARIA PARA LA CONSTRUCCION**

**MAQUINARIA BALEAR, S. A.** C. CORDELERIA 16 · Tel. 212488 · 262203 · 213443 PALMA



## El martes se fijará la fecha de la investidura

● Luis Cazorla Prieto, secretario general del Congreso

Madrid, (Efe).— Luis Cazorla Prieto, ha sido elegido por unanimidad nuevo secretario general del Congreso, según ha informado en una rueda de prensa el presidente del Congreso de los Diputados, Gregorio Peces Barba.

El presidente de la Cámara informó al finalizar la reunión de la Mesa que en lo sucesivo el portavoz de esta sería el actual vicepresidente Leopoldo Torres.

La mesa, en su reunión de hoy, ha acordado solicitar a S. M. el Rey, a través del Gobierno, condecoraciones para los miembros que formaron parte de la anterior Mesa. Esta petición fue aprobada con la abstención de Leopoldo Torres y María Victoria Fernández España, ya que ambos formaban parte de la anterior mesa de la Cámara.

Por otro lado Gregorio Peces Barba anunció que el próximo martes habrá una reunión conjunta de las Mesas del Congreso y del Senado y a partir del próximo día 1 de diciembre comenzarán a consti-

tuirse las Comisiones de la Cámara.

El calendario de las próximas sesiones plenarias, según dijo el presidente, será fijado en la reunión que matendrá el próximo martes la Mesa del Congreso.

También acordó la Mesa proponer que el número de miembros que integren las comisiones sea de 38 en lugar de 36 como estaba establecido.

La composición de las comisiones por Grupos Parlamentarios será la siguiente: Grupo Socialista, 21 miembros; Grupo Parlamentario Popular, 11 miembros; Grupo Parlamentario Centrista, 2 miembros; Minoría Catalana, 2 miembros; Grupo Parlamentario Vasco (PNV), 1 miembro y grupo Mixto, 1 miembro.

Con esta nueva composición, dijo Peces Barba, se pretende que haya, por grupo parlamentario, un representante por cada 10 diputados o fracción de 10.

Tras señalar el presidente de la Cámara que el debate de investidura no se puede fijar sin el acuerdo de la junta de portavo-

ces, anunció que el próximo martes, y tras la reunión que celebre la mesa se reunirá esta junta.

Asimismo, Gregorio Peces Barba manifestó que, la sesión solemne de apertura de la Cámara por S.M. el Rey será el próximo día 25 a las 12 de la mañana. En esta sesión intervendrá el presidente del Congreso y seguidamente S.M. el Rey.

Por otro lado Gregorio Peces Barba señaló que el próximo día 6, aniversario de la Constitución, tendrá lugar en el Congreso de los Diputados una recepción a las instituciones del Estado.

Por último la Mesa de la Cámara acordó suprimir el bar existente en el edificio del Congreso, junto al denominado «Salón de los Pasos Perdidos».

El nuevo secretario general de la Cámara, Luis Cazorla Prieto, es abogado del Estado, inspector de Servicio del Ministerio de Hacienda, profesor de Derecho Fiscal y fue miembro, en representación del Ministerio de Hacienda, de la comisión organizadora del Mundial-82.



## «Miss Mundo 1982»

Es una lástima que nos quedemos sin apreciar el palmito de la nueva «miss mundo» Mariasela Alvarez Lebrón, proclamada en el Royal Albert Hall de Londres. Nos faltan elementos de juicio para calibrar la anatomía completa de esta dominicana de veintidós años, pero, a simple vista, la morenita caribeña no nos acaba de llenar, de molar del todo. Aquí, en la redacción, hay unanimidad: «para misas de antes». Quizá somos excesivamente severos con esta criatura y nuestro juicio crítico está condicionado por las rutilantes

rubias que arrojan a la belleza oficial. Mariasela, al fin y al cabo, procede de un país subdesarrollado, bananero y cafetero, y estas cosas afloran siempre a las primeras de cambio. El semblante de Mariasela tiene algo de portuguesa recién llegada a Madrid para servir en una casa del barrio de Salamanca.

A la derecha de la nueva «miss Mundo» la finlandesa Kaarina Asprolm; a la izquierda la británica Della Frances Dolan, clasificada en segundo lugar. (Efe).



## Colombia: 24 muertos en un campo de fútbol

La policía traslada a uno de los heridos, tras la estampida humana que se produjo en el campo de fútbol de Cali, Colombia, al terminar el partido. Unas veinticuatro personas resultaron muertas y cerca de doscientas con heridas de diversa consideración. (Efe).

## La convención del mar perjudica a España

España firmará el acta final de la Conferencia del Mar, pero no ha decidido aún si firmará la convención, que perjudica a los intereses españoles.

El jefe de la delegación española en la Conferencia del Mar, embajador José Manuel Laclata, ha explicado a la agencia Efe que él sólo tiene instrucciones de firmar el acta final y que el nuevo Gobier-

no, y quizás incluso el Parlamento, habrá de decidir si se adhiere también a la convención. Del 6 al 10 de diciembre próximos se reunirá en Montego (Jamaica) la conferencia que culminará con la ceremonia solemne de la firma.

Laclata ha dicho que son tres los puntos que afectan principalmente a España: la cuestión de las

200 millas de aguas territoriales, el paso inocente por los estrechos y la explotación de los fondos marinos.

España tuvo dificultades para conseguir que la explotación pesquera pueda hacerse en aguas territoriales de otro país, pero con muchas limitaciones se ha admitido este principio tan importante para los pescadores españoles.

## Antonio Carro, del Grupo Popular La indemnización de 10 millones por abandono será suprimida

El jueves próximo, el grupo parlamentario popular celebrará una reunión en la que, entre otras cosas, será discutido el borrador de su estatuto interno.

Antonio Carro, secretario general y portavoz adjunto del grupo popular declaró a Europa Press, sobre la indemnización en caso de abandono del grupo, que, muy probablemente, dicha cláusula será suprimida del estatuto. «No he recibido —declaró Antonio Carro— ninguna enmienda

de mis compañeros a este artículo del Estatuto de régimen interior, pero a pesar de todo puedo asegurarle a usted que será rectificado e incluso posiblemente suprimido».

En dicho proyecto de Estatuto se incluye un artículo, en virtud del cual aquel diputado, que abandone el grupo parlamentario, deberá abonar 10 millones de pesetas a la coalición con la que se presentó a las elecciones, en calidad de indemnización por el gasto

que supuso la campaña electoral.

El secretario general del Grupo Popular no apreció inconstitucionalidad en este artículo del Estatuto, aunque reconoció que «si hubiera que acudir jurídicamente contra un diputado que abandone el grupo, para exigir la indemnización, nos meteríamos en un juicio de mayor cuantía y sería tan largo que terminaría la presente legislatura sin haber resuelto».

Carro insistió en «la confianza y el grado de integración que han manifestado todos los miembros del Grupo Popular, hasta el punto de que, en un exceso de celo, todos; están dispuestos a firmar cualquier documento que comprometa su fidelidad parlamentaria. La reconsideración de este artículo no entrañará ningún problema, aunque nadie lo ha rechazado. Hemos recibido críticas más bien de los medios informativos, pero no entre nuestros compañeros».

## Detenido un etarra del comando Iparraguirre

Ha sido detenido y puesto a disposición judicial el presunto etarra Ramón María Martín Ucelay, miembro del Comando «Iparraguirre» de ETA militar, que huyó tras hacer explosión un artefacto en Zumarraga (Guipúzcoa) que hirió a dos miembros de esta banda armada, según ha sabido «Efe» de fuentes del MULC.

Ramón María Martín Ucelay, según fuentes del Mando Unico para la Lucha Contraterrorista, funcionaba como «buzón» y efectuaba las labores orgánicas de enlace del comando «Iparraguirre» con la dirección de ETA militar en territorio francés.

El juez ha declarado el ingreso en prisión del presunto etarra.



Santorial

**20 noviembre** HOY, SABADO; San Octavio.  
El Sol sale a las 7.35 y se oculta a las 17.31. Luna: Nueva.

Radios



7.30.— Apertura; 7.45.— Palabra de Dios; 8.00.— Buenos días; 8.30.— 10.30.— 11.30.— 14.30.— 16.30.— 20.00.— Informativo Radiocadena; 9.00.— Para ti mujer; 10.35.— Vale tía Ester; 13.00.— Resumen Informativo; 14.00.— Guía cinematográfica; 15.00.— Musical; 16.35.— Caf, copa y puro.— 17.00.— Sábado tarde; 17.30.— Informativo cultural; 18.00.— 7 Noticias 7 melodías; 19.00.— Espectáculos; 21.30.— Radiocadena musical; 22.00.— Radiochequeo; 23.00.— Encrucijada; 00.00.— Hora rock; 1.00.— Cierre.

**PROGRAMA F.M. ESTEREO**  
BBC 8.00.— Apertura; 9.00.— Radio Balear (Lengua alemana); 10.30.— UC; 12.00.— Variedades; 13.00.— Resumen informativo; 14.00.— El deporte al día; 15.00.— Musical; 17.00.— Sábado tarde; 22.00.— Auditorium; 00.00.— Fin de semana; 1.00.— Cierre.



Destacamos para hoy

- 7.00: Hoy es sábado (Cadena COPE O.M.).
- 8.30: Al calor de la Radio (F.M.).
- 11.30: Sonidiscos (F.M.).
- 12.07: Festival (F.M.).
- 14.00: Cap de setmana.
- 14.30: Onda joven (F.M.).
- 16.05: Tus favoritos (O.M.).
- 17.05: Popular 45: Cine (O.M.).
- 18.05: Cultural ECCA (O.M.).
- 18.07: Revista Aeronáutica (F.M.).
- 21.05: Hermana América (Cadena COPE O.M.).
- 22.05: Uno por Uno = 45.
- 22.05: Platinum (F.M.).
- 23.00: Popular 45 (Cadena COPE O.M.).

Mallorca

ONDA MEDIA

INFORMATIVOS: 07'00, 07'30, 09'00, 10'00, 11'00, 12'00, 13'00, 14'30, 16'00, 17'00, 18'00, 19'00, 20'00, 22'00, 23'30, 02'00, 03'00, 04'00, 05'00 y 06'00.  
INFANTIL: 11'15 Super Baby.  
MUSICALES: 08'45 Primera hora. 10'03 Esto es radio. 15'00 Musical de las tres. 16'03 El gran musical. 17'03 Dimensión cinco. 22'10 Música de Hispanoamérica. 01.00 La gran movida.  
DEPORTIVOS: 14'00 música y deporte.

Radio 80

PROGRAMACION PARA HOY

08.00: Apertura; 08.04: Es Casi fiesta, pero no tanto (el primer musical de Radio 80 de la mañana del sábado); 10.00: Tiempo de ocio (preparando el fin de semana, deportes, excursiones, camping, espectáculos, conferencias, etc.); 11.00: Nuestro tiempo, nuestra gente (un tiempo de radio en el que la radio se hace amor a lo nuestro); 13.30: Informativo; 14.00: Deportivo; 14.30: Café de sobremesa; 16.00: Los jóvenes de Radio 80; 21.30: Selección musical L.P.; 23.00: Prohibido dormirse; 01.00: Cierre.

Transportes Urbanos

LINEA	NOMBRE	P. Salida	U. Salida	Frec.
1/12	P. Marítimo	7.30	21.00	30
3/13	P. d'Inca-C. Catalá	5.45	23.00	10
4	Pl. Reina-Génova	6.00	22.00	30
5/15	Arenal-S. Dureta	5.45	24.00	8
6	S. Español	7.00	20.00	30
7	S. Rapiña-S. Vida	6.20	22.30	20
8	S. Roca	5.40	23.25	9
9/A	C. Capiscol-Hiper	6.00	21.45	20
9/B	C. Capiscol-Amanecer	7.00	21.24	24
11	S. Cladera-Coliseo	5.00	22.00	20
14/A	S. Gottleu-Rafal	6.00	22.10	25
14/B	Pio XII-La Soledad	6.00	21.40	12
16	Establiments	6.05	22.30	30
17	Aeropuerto	6.30	23.05	30
18	Ingima	7.15	20.30	35
20	Calviá-Capdellá	7.00	19.30	
21	Palma-Palma Nova	6.15	24.50	15
22	Portals-Nous	7.45	19.35	120
23	Pl. Reina-Illetas	7.00	21.30	15

(E Sóller) Polig-ind 6.05 22.00 30  
(E Sóller) S. Cladera 6.05 22.00 15  
31 Dbre—S. Sardiná 6.50 20.15 60

Servicio farmacéutico de urgencias

DE 9 MAÑANA A 10 HOCHÉ

ARMENGOL COLL  
Olmos, 47-A: 215868  
CALAFELL CLAR  
Sindicato, 41: 211446  
CALDENTÉY VIVES  
Camino Vecinal Son Rapinya, 77: 238146  
CANO OLEO  
Archiduque Luis Salvador, 35: 250037  
CLAR BLANCH  
San Magín, 54 (Santa Catalina): 231828  
CORTÉS CORTÉS  
Nuño Sanz, 42 (Hostalets): 273696  
GIMBERNAT QUINTANA  
Avd. Gabriel Alomar y Villalonga, 5 (Junto Carrer de Manacor): 462483  
RIERA DE BARCIA  
Francisco Martí Mora, 25 (Frente Parroquia Ramón Llull): 237359  
SALAS FONT  
Canónigo Sancho Nebot, 19 (Son Cladera): 271070  
SAMPOL ROSSELLO  
Plaza Pedro Garau, 16: 272386

FARMACIA DE GUARDIA EN LA ZONA DE C'AN PASTILLA-ARENAL DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE

TRUEBA FERNANDEZ  
Apart. Balboa - local nº 5 - La Ribera (entre Balneario nº 2 y 3): 267348

FARMACIA DE URGENCIA DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA

—«TRIAN FORTEZA  
San Miguel, 63: 212331

**GRUAS PALMA**  
Servicio permanente  
Teléfono 294273

Servicios aéreos

VUELOS NACIONALES SABADO

PALMA/BARCELONA: 07'50, 09'20, 12'30, 13'20, 15'05, 17'45, 21'25  
PALMA/ALICANTE: 11'30, 19'00.  
PALMA/MADRID: 07'45, 10'30, 21'25  
PALMA/SEVILLA: 11'30  
PALMA/VALENCIA: 19'40.  
PALMA/IBIZA: 08'20, 15'00.  
PALMA/TENERIFE: 11'30.

VUELOS AVIACO

PALMA/MADRID: 13'30 diario excepto sábados.  
PALMA/MADRID: 16'40 diario.  
PALMA/BARCELONA: 08'30 diario.  
PALMA/BARCELONA: 19'20, lunes, miércoles y viernes.  
PALMA/MENORCA: 08.00, 14'40 y 19'40 diario.  
PALMA/IBIZA: 10'45 y 20'30 (diario)

Horario de trenes

**PALMA — INCA**  
Salidas de Palma:  
6 — 7 — 8 — 9 — 10 —  
11 — 12 — 13 — 14 — 15  
— 16 — 17 — 18 — 19 —  
20 y 21 hs.  
Salidas de Inca:  
6 — 7 — 8 — 9 — 10 —  
11 — 12 — 13 — 14 — 15  
— 16 — 17 — 18 — 19 —  
20 y 21 hs.  
**PALMA — LA PUEBLA**  
Salidas de Palma:  
6 — 8 — 13 y 19 hs.  
Salidas de La Puebla:  
7.30 — 9.30 — 14.30 y  
20.30.  
**PALMA — SOLLER**  
Salidas de Palma:  
8 — 10.40 — 13 — 15.15  
— 19.45.  
Salidas de Sóller:  
6.45 — 9.15 — 11.50 —  
14.10 — 18.20.  
Domingos y festivos, servicio extraordinario con salida de Sóller a las 21 horas y de Palma a las 22.00 horas.  
NOTA: Las llegadas y salidas de los trenes combinarán con el servicio de tranvías del Puerto.  
**SERVICIO POR CARRETERA**  
Servicio de autocares desde Palma a Alaró, Inca, Lluc, Ca'n Picafort, Pto. Pollensa, Pto. Alcudia, Felanitx, Algaida, Villafranca, Manacor, Artá, Cala Ratjada, Porto Cristo, Cuevas del Drach, etc., así como a todas las poblaciones intermedias. Con EL ARENAL, servicios cada 8 a 10 minutos. Información teléfonos Ferrocarril: 252245 y 252246. Autocares: 252224.

Gasolineras de servicio

SEMANA: 15 al 21 de noviembre

Ctra. Palma a Puerto Sóller, Km. 2.— E.S. Ensanche  
Ctra. Vieja a Buñola.— E.S. Asima-La Victoria  
Ctra. Palma a Porto Petro.— E.S. Aranjassa  
Ctra. Palma a Capdepera, Km. 21.— E.S. Algaida  
Ctra. Palma a Porto Petro.— E.S. Campos  
Avda. Santa Margarita, s/n.— E.S. Muro.  
Ctra. Palma a Puerto Alcudia.— E.S. Santa María  
Ctra. Manacor a Porto Cristo.— E.S. Porto Cristo  
Ctra. Palma a Puerto Andraitx.— E.S. Andraitx.

SERVICIO DE NEUMATICOS



VICENTE GONZALEZ MOHINO



Magallanes, 13. Tel. 230368 - Palma de Mallorca, NO LO OLVIDE: Si necesita un servicio rápido, correcto y honesto, venga a nosotros. Le esperamos todos los días de 8 a 20 h. SABADOS ABIERTO de 8 a 21 h.

Auxilio en carretera

SERVICIO ESPECIAL DE REPARACIONES DE URGENCIA DE AUTOMOVILES QUE PERMANECERAN ABIERTOS AL PUBLICO DE 8 A 14 HORAS DE LOS PROXIMOS DIAS 20 y 21 DE NOVIEMBRE  
**PALMA**  
SERVICIO PERMANENTE DE GRUAS  
ANSA.— Fausto Morell 57-T. 278888.  
B. MUNAR.— Antonio Noguera, 13-T. 292007 y 278239.  
A. MARTORELL.— Cmno. Nuevo, 117 (S'Indieteria) T. 297039 (Grúas y Taller)  
ASPANO.— Biniali, 8 (Es Rafal) T. 245109. Taller  
GRUAS PALMA.— Cabrellas, 32. T. 294273  
**TURNO DE TALLER**  
Francisco Fernández Martín. San Isidoro, 10. T. 277982.  
Honorio Raboso Trujillo. Ca'n Caimari, s/n. Coll den Rebassa. T. 263161.  
**TURNO DE NEUMATICOS**  
Dia 21: Abastecedora Balear, S. A. Santiago Ramón y Cajal, 12. T. 236047  
**CALVIÁ**  
**TURNO DE TALLER**  
Dia 21: Garaje Gayá. Calle Mayor, 42. Calviá.  
**SERVICIO PERMANENTE DE GRUAS**  
**CAMPOS DEL PUERTO**  
JOSE ROLDAN CARRERA.— Ctra. de Palma s/n. T. 650342 (y taller)  
**MURO**  
MIGUEL CALVO CRESPI.— Libertad, 21. T. 535092  
**PORRERES**  
M. LLANERAS MORA.— 18 julio, 30. T. 647347  
**SANTA MARGARITA**  
GRUAS BARCELO.— Tte. Fluxá, 25. T. 523165 taller.— Particular T. 523468  
**MANACOR**  
ANTONIO MUÑOZ FERNANDEZ.— San Lorenzo, 19.— Diurno. T. 550280. Nocturno T. 551312 y taller.

Relación de museos palmesanos

**DEPENDIENTES DEL MINISTERIO DE CULTURA**  
**MUSEO DE MALLORCA:** Calle Portella, 5. Palma de Mallorca.  
Horario: 10 a 13 y 16 a 18, excepto sábados tarde, domingos y festivos. Verano: Cambio tarde de 17 a 19 h.  
**DEPENDIENTES DEL PATRIMONIO NACIONAL**  
**MUSEO PALACIO RESIDENCIA DE LA ALMUDAINA:** Plaza Almoina. Palma de Mallorca.  
Horario: 10 a 13 y 15 a 18, abierto domingos y festivos de 10 a 13 h. Precio: 40 Ptas. Lunes gratis a escolares con profesores.

**DEPENDIENTES DE AYUNTAMIENTOS**  
**MUSEO HISTÓRICO DE LA CIUDAD:** Castillo Bellver. Palma de Mallorca.  
Horario: de 8 h. a la puesta del sol, domingos y festivos cerrado. Precio: 30 Ptas.

**MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO:** Calle San Cayetano, 22. Palma de Mallorca  
En preparación.

**MUSEO DIOCESANO:** Calle Mirador (Palacio Episcopal). Palma de Mallorca.  
Horario: 10 a 13 y 15 a 19. Cerrado domingos.  
Precio: 50 Ptas a escolares 25 Ptas.

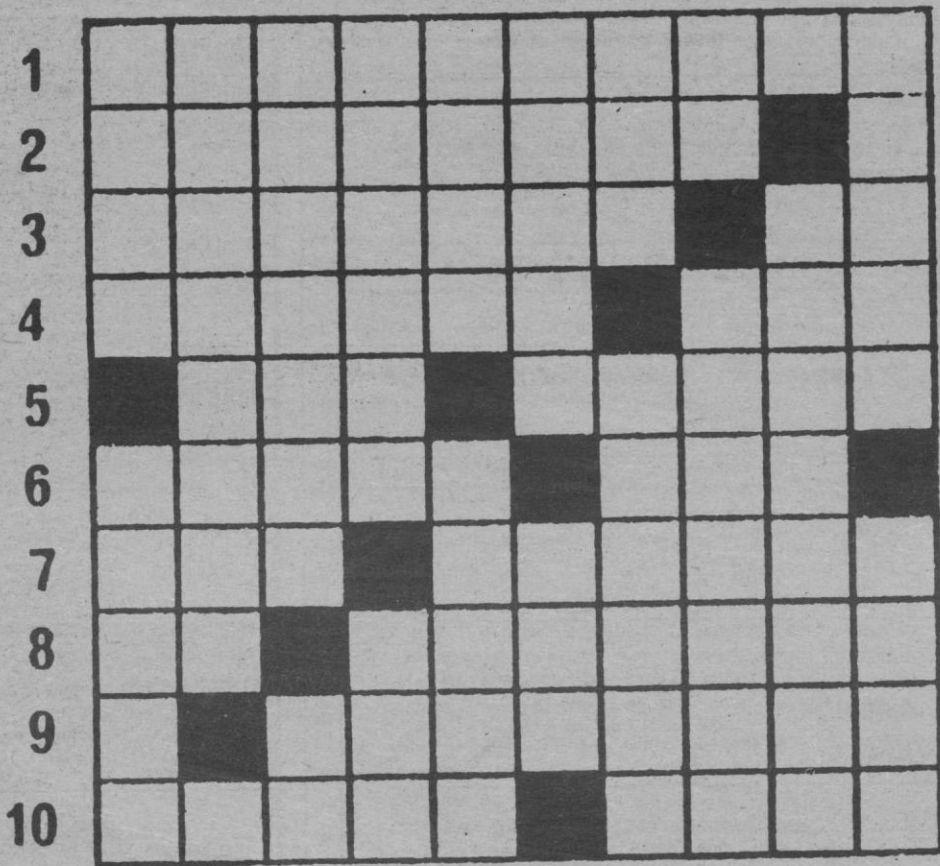
Cupón del Ciego **176**





Crucigrama

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10



**HORIZONTALES.**— 1: Adormecido.— 2: Anticua- do, recaudáis. Consonan- te.— 3: Género de plantas que comprende pequeñas hierbas acuáticas de flores axilares. Partícula insepara- ble privativa.— 4: Cierta ti- po de poesía. Río de Améri- ca meridional afluente del Paraguay.— 5: Al revés, bajo, despreciable. Las que no tienen quien las ampare o consuele.— 6: Bocas de los cráteres de los volca- nes. Punto cardinal.— 7: Liga con cuerdas. Al revés, y en la provincia de Grana- da, aplícase al terreno hon- do.— 8: Té chino medicinal. Nombre de un rey visi- godo español.— 9: Vocal. Afligiría, entristecería.— 10: Dementes. Unidad de medida de ángulos sólidos.

**VERTICALES.**— 1: Cier- ta criba grande para limpiar el grano. Ajustado a peso y medida.— 2: Insensato, abobado. Vocal.— 3: Ins- trumento músico de viento. Símbolo químico del acti- nio.— 4: Caso de la decli- nación. Volcán de la isla de Mindanao en Filipinas.—

5: Al revés, y anticuado, ce- bo. Monedas oficiales del Perú.— 6: Batracios. Rega- lan.— 7: Parte del río don- de llegan las mareas. Te

atreverías.— 8: Al revés, nota musical. Al revés, cier- ta flor silvestre.— 9: Con- sonante. Nombre propio de mujer.— 10: Hermoseas,

embelleces. Al revés, cier- tas insignias que usaban como distintivo los comen- dadores de la orden de San Antonio Abad.

Horóscopo

**ARIES** (marzo 21 a abril 19). Depende más de Ud. mismo y termine ese trabajo que le han encomenda- do durante las horas del día. Obtenga datos e infor- mación que necesite para que pueda completarlo.

**TAURO** (abril 20 a mayo 20). Manténgase ocupa- do sobre ese asunto de negocios importante y obtenga la ayuda de un asociado ya que su compañero de labores no podrá ayudarle debido a otro compromiso que tiene.

**GEMINIS** (mayo 21 a junio 21). Ud. debía hacer lo que su compañero le sugiere ya que es la manera en que debe proceder ahora. Por momento, olvide ese viaje que le resulta muy costoso. Ya vendrán tiempos mejores.

**CANCER** (junio 22 a julio 21). Coopere hoy con un asociado que necesita de su ayuda. Hay un asunto fundamental que tal vez pueda tener demoras. No obstante, cálmese, pues más tarde todo se arreglará.

**LEO** (julio 22 a ago. 21). Es necesario que haga cambios en su vida cuanto antes, así obtendrá mejo- ras y mejores ingresos. El día hoy es para demostrar su capacidad y proceder con firmeza, especialmente en algunos asuntos.

**VIRGO** (ago. 22 a sept. 22). Procure mantener cualquier promesa que haya hecho. La noche hoy, resérvela para que la disfrute con la persona amada. Demuestre su espíritu de generosidad en todo mo- mento.

**LIBRA** (sept. 23 a oct. 22). Evite un familiar suyo que es muy demandante. En lo relativo a finanzas, póngase en contacto con una persona muy experta y que podrá enseñarle sobre esto para que tenga éxito.

**ESCORPION** (oct. 23 a nov. 21). Aléjese de una persona que quiere involucrarlo en algo sobre su tra- bajo. Trabaje hoy en todos sus asuntos de índole per- sonal y esto le tranquilizará.

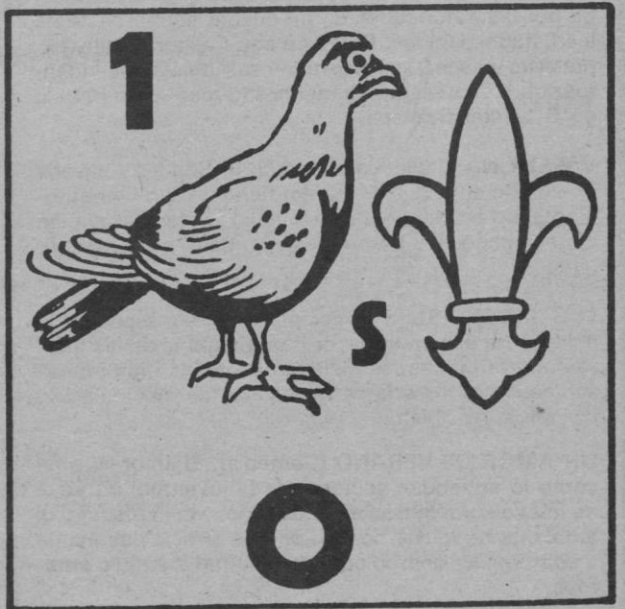
**SAGITARIO** (nov. 22 a dic. 21). Día indicado hoy para reunir sus mejores amigos y dejar malos pensa- mientos a un lado. Evite discutir y trabaje solamente aquello que Ud. estime sea urgente.

**CAPRICORNIO** (dic. 22 a enero 20). Procure estar seguro de todos sus hechos, así no correrá riesgos al- guno. Si viaja la semana próxima, ésto le será muy útil tanto para sus negocios como en sus asuntos per- sonales.

**ACUARIO** (enero 21 a feb. 19). A partir de mañana procure buscar métodos que puedan dilucidar sus di- ferencias en cuanto a su trabajo. Esta semana las es- trellas le favorecen ampliamente.

**PISCIS** (feb. 20 a marzo 20). Hoy escuche algunas sugerencias de buenos amigos, las cuales, podrán ayudarle a resolver ciertos asuntos problemáticos más fácil. La noche es para distraerse, recuérdelo.

Jeroglífico



¿Qué necesitas en lugar de la vara?

Solución a los pasatiempos publicados ayer

CRUCIGRAMA

**HORIZONTALES.**— 1: Iluminador.— 2: Serenara. O.— 3: Ipanema. At.— 4: Sonase. Apo.— 5: Ris. Tages.— 6: Ricen. Tan.— 7: Uno. Amuras.— 8: Mo. Acóselo.— 9: O. Atásenos.— 10: Rorar. Nasa.

**VERTICALES.**— 1: Isis. Rumor.— 2: Leporino: O.— 3: Uránico. Ar.— 4: Menase. Ata.— 5: Inés. Nácar.— 6: Na- met. Mos.— 7: Ara. Atusen.— 8: Da. Agarena.— 9: O. Apéñalos.— 10: Rotos. Sosa.

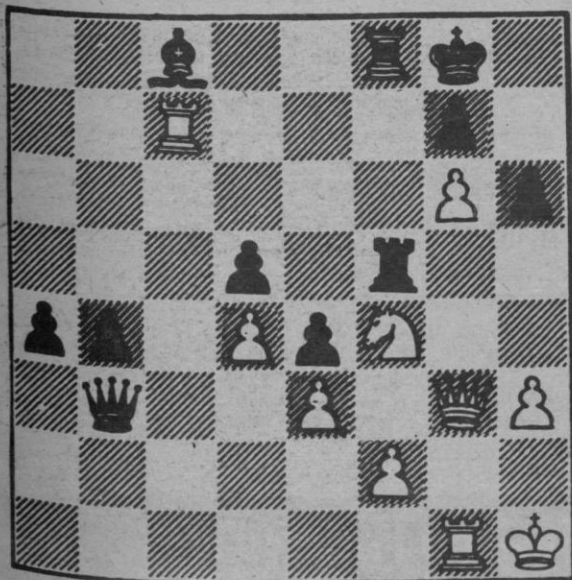
JEROGLIFICO

Derrapó solo (d; eR; raposo; lo)

El espejo de Escaques

Eduardo Scala

La zorra procura para sí, pero Dios provee al león.  
W. Blake (Proverbios infernales)



BLACKBURNE-LIPSCHUTZ  
BLANCAS GANAN

Resolución: 1. T×P+11. R×T / 2. C×T+11. T×C / 3. D7A+, R3A / 4. D6D+, rinden

Nueve errores





## Guía del espectador

## Cinéfilo

**PORKY'S** (Cómica) Se sigue la pauta de otras películas juveniles de ambiente estudiantil con sus bromazos y su parte importante de sexo. Resulta realmente divertida.

**LA «CASA» MAS DIVERTIDA DE TEXAS** (Comedia musical). Una agradable combinación de comedia, revista musical, sátira política y social con tiros directos hacia ciertos elementos de la televisión. Música agradable, excelente interpretación y coreografía alegre y buenos detalles de humor.

**SAN VALENTIN SANGRIENTO** (Terror). Tampoco acaba de encuadrarse dentro de este género y más bien en la clásica historia del psicópata asesino. Originalidad en el ambiente y escenarios mineros.

**DEMONIOS EN EL JARDIN.** — Una película muy personal con momentos muy conseguidos y otros más discutibles. Se ironiza bastante bien sobre el pasado político y sobre la vida difícil de los años 40.

**EL SADICO DE NOTRE DAME.** Un maniático sexual se considera enviado de Dios para acabar con la lujuria terrenal. La novedad de esta película reside en que Jesús Franco, especialista en cine de terror y pornográfico, también interpreta un papel.

**DESTRUCTOR** (Fantasía). Se sigue la fórmula iniciada por la serie de «Mad Max». Su trama es más coherente y menos tremendista pero resulta un buen espectáculo para los amantes de la acción y de la violencia.

**LA COMEDIA SEXUAL DE UNA NOCHE DE VERANO.** (Comedia). Una película muy sutil y muy cuidada en sus aspectos plásticos y ambiental. Woody Allen está muy bien en su papel de inventor de principios de siglo y con él un grupo de buenos actores.

**EL GRAN MOGOLLON.** (Sátira política). Pedro Ruiz aparece como el hombre de las mil caras, imitando a la mayoría de los políticos españoles y relevantes figuras extranjeras. La gran computadora se equivoca y da como vencedor de las elecciones a un pequeño partido ecologista revolucionario.

**YA NO SOY VIRGEN. ¡OLEI YA NO SOY VIRGEN.** (Erótica). Hay que ver lo gráficos que resultan los títulos de estas películas que lindan con lo pornográfico. Para consumidores del género.

**LA COLMENA.** Se ha hecho un buena síntesis de la magnífica obra de Camilo José Cela. Desfilan una larga serie de estupendos personajes y la parte ambiental ha sido muy cuidada.

**ACORRALADO** (Acción). Un ex combatiente, héroe en el Vietnam, se ve marginado y perseguido con saña por las autoridades de un pueblo del noroeste de los Estados Unidos. Relatada con imágenes muy expresivas y espectaculares tiene sus ideas trascendentes sobre el presente de muchos héroes. Gran trabajo de Sylvester Stallone.

**VALENTINA** Dedicada a Ramón J. Sender y basada en una de sus novelas, el film tiene un carácter autobiográfico con su nostalgia y estilo poético. Muy bien aprovechados los escenarios y contada con sensibilidad.

**LOS INVENCIBLES** (Acción). Bajo su aspecto de película de acción a mayor honra y gloria de las fuerzas antiterroristas, se insinúan aspectos muy interesantes sobre los grupos radicales y su manipulación por hilos invisibles.

**UN AMOR DE VERANO** (Comedia). El amor libre tal como lo entienden sectores de la juventud, un ética de nuevo cuño que se está forjando, y bien resuelto el ambiente de la isla de Santorin en Grecia que ayuda a comprender el problema del original triángulo amoroso.

**CROMWELL. EL REY DE LOS BARBAROS** (Fantasía). Se sigue la línea de otras películas sobre época indefinida y en la que la magia juega un importante papel. Curiosa la técnica narrativa utilizada que ahorra movimientos de masas. Ante todo y sobre todo se busca el efecto.

## Adulterio nacional

Erotismo y diversión a lo grande con «Adulterio nacional».

Eran tan buenos amigos que lo compartían todo... incluso los cuernos. «Adulterio nacional», protagonizada por Quique Camoiras, Charo López, Paco Cecilio, Azucena Hernández.

Hay maridos que son siempre muy apasionados... con las mujeres ajenas. Cuando la esposa de tu vecino veas ceder, piensa que la tuya va a caer. Ojo... esposa por esposa...

Veán «Adulterio nacional» en Palacio Avenida.

## Cartelera

CIAS-VERSALLES BINGO  
Desde las 5 tarde a las 3 madrugada  
CINE VERSALLES

## AUDITORIUM

Hoy, a las 10 noche: «ORFEO» música de C.W. Gluck, por el «BALLET CONTEMPORANEO DE PARIS».

## TEATRO

## SALA MOZART

En preparación la obra de teatro «SE INFIEL Y NO MIRE CON QUIEN» original de Ray Cooney y John Chapman, por la Compañía Pedro Osinaga, con Ana María Vidal.

## TEATRO PRINCIPAL

AVUI gran èxit de la Companyia-Nura que representa l'obra d'en Andreu Amer «VIRGO POTENS», dues funcions a les 7 i 10 nit.

## SALAS DE CINE

## ALEXANDRA

Estreno: «LAS PERVERSIONES DE WANDA». (MASOCH). Clasificada «S». Además: «BILITIS». Totalmente prohibido a menores 18 años.

## ABC CINEMA

«Climatizado». Todos los LUNES y DOMINGOS «SESION MATINAL» a las 10'00 horas. «POLVO NEGRO». Renzo Montagnani, Inés Pellegrini, en color. Clasificada «S». Complemento: «LA DESNUDA CHICA DEL RELAX». Un film de Ignacio F. Iquino, en color y clasificada «S». Prohibido menores de 18 años.

## ASTORIA

CLIMATIZADO

Desde las 3'15: «UN AMOR DE VERANO». Peter Gallagher, Daryl Hannah. Dirigida por Randal Keisel. Complemento: «SATURNO 3». (Mayores 16 años).

## PALACIO AVENIDA

CLIMATIZADO

Desde las 3'15: «ADULTERIO NACIONAL». Quique Camoiras, Charo López, Paco Cecilio, Azucena Hernández. Director: F. Lara Polop. Complemento: «SUSPIRIA». Un film de Darío D'Argento. (Mayores 16 años).

## SALA AUGUSTA

Desde las 3: «VALENTINA» (CRONICA DEL ALBA de Ramón J. Sender), un film de Antonio J. Betancor con Anthony Quinn, Jorge Sanz y Paloma Gómez. ¡El film que devuelve al cine su categoría de Arte!... Complemento: «EL SUPERPODEROSO». con Terence Hill y Ernest Borgnine. (Apto menores).

## SALA AUGUSTA 2

¡3ª SEMANA! Desde las 3'15: «LA COMEDIA SEXUAL DE UNA NOCHE DE VERANO». Escrita, dirigida e interpretada por Woddy Allen con Mia Farrow, Mary Steenburgen y José Ferrer. Woody Allen tal y como a Ud. le gusta, divertido, irónico... genial... Complemento: «SOBRENATURAL». (Mayores 16 años).

## BELLVER Cinema

Desde las 3'15, último pase a las 12'00 noche: Peter Graves y Ray Milland en «SPREE». Compl.: Jackie Chan en «EL CHINO». (Menores). Cine de Medianoche: A las 12 noche, el mismo programa.

## SALA BORN

Desde las 3'00. «ACORRALADO (FIRST BLOOD)». Sylvester Stallone, tras Rocky III. ¡Un film de Ted Kotcheff con Sylvester Stallone y Richard Crenna. Complemento: «PROFESOR EROTICO» con José L. López Vázquez y Alfredo Landa. (Mayores 18 años).

## CAPITOL

CLIMATIZADO

(2ª SEMANA!) Desde las 3'00: «EL GRAN MOGOLLON», con Pedro Ruiz, Amparo Muñoz, Agustín González y Rafaela Aparicio. Complemento: «SOLO CONTRA LA CIUDAD». (Mayores 14 años)

## LUMIERE

«SAN VALENTIN SANGRIENTO», Paul Kellman, Lori Hallier, Neil Affleck. Director: George Mihalka. Complemento: «BELLAS, RUBIAS Y BRONCEADAS». (Mayores 16 años).

«SAN VALENTIN»: 4'45, 7'45, 10'45

## NUEVO HISPANIA

Desde las 3'00: «LE LLAMABAN J.R.» con Pepe De Rosa, Mary Santpere, Antonio Garisa y Alfonso del Real. Complemento: «LOS OJOS DE UN EXTRAÑO». (Mayores 18 años).

CHAPLIN  
multicines 1  
CLIMATIZADO

«RATGIME». Una película de Milos Forman con James Cagney, Brad Donrif, Elizabet McGovern. Nominada para 9 «OSCAR». Unica Sesiones: 7'30, 10'05. (3ª SEMANA). (14 años).

CHAPLIN  
multicines 2  
CLIMATIZADO

«LA COSA» (El enigma de otro mundo). Un film de John Carpenter. (Horario: 3'05, 5'00, 6'50). Complementos: (Mayores 14 años). Domingos y festivos: MATINAL a las 11'00. (4ª SEMANA).

CHAPLIN  
multicines 3  
CLIMATIZADO

(4ª semana en exclusivo). «LOS INVENCIBLES». ¡Los legendarios SAS Lewis Collins, Judy Davis, Richard Widmark. (2'45, 4'45, 6'45, 8'45, 10'45). Complementos cortos. Todos públicos: Domingos y festivos: MATINAL: A las 11'00.

CHAPLIN  
multicines 4  
CLIMATIZADO

(3ª SEMANA). «DEMONIOS EN EL JARDIN». Angela Molina, Ana Belén. Director: Manuel Gutiérrez Aragón. (Horario: 3'05, 5'00, 6'55, 8'50, 10'45). Mayores 14 años. Domingos y festivos: MATINAL: a las 11'00.

CHAPLIN  
multicines 5  
CLIMATIZADO

Nuevo Woody Allen Festival: «SUENOS DE SEDUCTOR», Woody Allen, Diane Keaton, Bogart. (Horario: 3'00, 4'30, 6'00, 7'30, 9'00, 10'30). Complementos cortos. (Mayores 14 años). Domingos y festivos: MATINAL: A las 11'00.

CHAPLIN  
multicines 2  
CLIMATIZADO

Todos los sábados y domingos: «CINE INFANTIL». con Walt Disney «TOD Y TOBY». Complemento: «EL TALLER DE SANTA KLAUS». Unica sesiones: 2'45, 4'20, 5'25. Domingos y festivos: MATINAL a las 11'00.

## PALACIO DE LA PRENSA

Desde las 3'00: (2ª mes de éxito) «LA COLMENA» de Camilo José Cela. Un film de Mario Camus con Ana Belén, Concha Velasco, José Sacristán, José L. López Vázquez, Francisco Rabal, Victoria Abril y Charo López. Pases: 3'30, 5'50, 7'50 y 10'30 noche. (Mayores 14 años).

## METROPOLITAN PALACE

CLIMATIZADO

DESTRUCTOR (Battletruck). Michael Beck, James Wainwright, Annie McEroe. Director: Harley Coklins. (Hor.: 4.45, 7.45, 10.45). Complemento: DESMADRE CITY U.S.A. — Mayores 16 años.

## LIRICO PALACE

Desde las 3'00 «CROMWELL EL REY DE LOS BARBAROS» Un film de Robert S. Bremson (Horario del film: 4'20, 7'25, 10'30) Complemento: Cheech and Chong «COMO HUMO SE VA» (Mayores 14 años).

## SALA RIVOLI

CLIMATIZADO

«LA CASA MAS DIVERTIDA DE TEXAS». Burt Reynolds, Dolly Parton. Director: Colin Higgins. (4'30, 7'30, 10'30). Complemento: «MAMA CUMPLE 100 AÑOS». (Mayores 16 años).

## JAIME III CINEMA

CLIMATIZADO

Desde las 3'15: «YA NO SOY VIRGEN ¡OLEI YA NO SOY VIRGEN». Clasificada «S». Paula Matos. Director: Justo Pastor. Complemento: «... Y SI TU NO QUIERES» Clasificada «S». Totalmente prohibido a menores 18 años.

## FANTASIO

Estreno: «SAFARI EROTICO». Clasificada «S». Además: «EL ULTIMO PECADO DE LA BURGUESIA». Clasificada «S». Totalmente prohibido a menores 18 años.

## NUEVO MODERNO

CLIMATIZADO

Desde las 3'00: «EL SADICO DE NOTRE DAME», un film de Jess Franco con Nadine Pascal, Jess Frank y Lina Romay. Complemento: «UNA MUJER COMO EVA» con María Schneider. Clasificada «S». (Riguroso sólo para mayores).

## SALON RIALTO

Desde las 3'00: (3.er mes) «PORKY'S» un film de Bob Clark con Alex Karras, Kim Katral y Nancy Parsons. Complemento: «FABRICANTES DE PANICO». (Mayores 18 años).

## Teatro Balear

Desde 5 tarde a 4 madrugada

BAR SNACK Y PLATOS COMBINADOS

BINGO!

parking gratuito

CASINO DE MALLORCA. Todos los días de 20'00 a 4 horas. Ruleta Americana y Francesa, Black Jack, Punto y Banca, Dados, Máquinas Automáticas de Juego. Restaurante. Final Autopista Andraitx. (Desviación Cala Figuera). TEL. 680000.



## Programación de televisión

### PRIMER PROGRAMA

10.15.— Carta de ajuste. 10.29.— Apertura y presentación.

10.30.— Pista libre. Espacio dedicado al mundo submarino. Se proyectará la película *El tesoro perdido «La concepción»* que relata los trabajos para localizar y extraer las riquezas de un galeón hundido.

12.30.— Concierto. «Coroliano» (obertura) y «Sinfonía número 3 en Mi bemol Mayor», de Beethoven. Orquesta Filarmónica de Berlín dirigida por Von Karajan.

13.30.— Mirar un cuadro. «El albañil herido» de Goya. Dirección: Alfredo Castellón. Francisco Nieva ha elegido dicho cuadro para los comentarios.

14.00.— Revista de toros. Dirección: Mariví Romero.

14.30.— Biblioteca Nacional. Dirección, guión y presentación: Fernando Sánchez Dragó. Invitado: Hipólito Escolar, director de la Biblioteca Nacional.

15.00.— Noticias.

15.35.— D'Artacan y los tres mosqueperros. Dibujos animados.

16.05.— Primera sesión. «Cuando el viento sopla». Dirección: Bryan Forbes. Intérpretes: Hayley Mills, Bernard Lee, Alan Bates. Los tres hijos de un granjero inglés descubren en un pajar a Jesucristo. Los tres se ven en la necesidad de ejercer la caridad que cuenta la Biblia respecto a aquel hombre al que buscan para llevarle de nuevo a sacrificio.

18.00.— Aplauso.

19.00.— Baloncesto. Desde el Pabellón Deportivo del Real Madrid, retransmisión del encuentro Real Madrid - Barcelona.

20.30.— La pantera rosa.

21.00.— Noticias.

21.20.— Informe semanal.

22.30.— Sábado cine. «El silencio de un hombre». Director: Jean Pierre Melville. Intérpretes: Alain Delon, Nathalie Delon, Cathy Rosier.

00.40.— Últimas noticias.

00.45.— Despedida y cierre.

### SEGUNDO PROGRAMA

15.15.— Carta de ajuste.

15.28.— Apertura y presentación.

15.30.— El siglo de la cirugía. «El nuevo rostro». Dirección: Wolf Dietrich. Hacia la mitad del siglo pasado, el cirujano berlinés Dieffenbach llevaba a cabo intervenciones plásticas en el rostro con un gran éxito. Por desgracia no tuvo ningún discípulo capaz de seguirle cuando murió.

16.00.— Dibujos animados.

16.30.— Retransmisión deportiva. Rugby. España - Nueva Zelanda, desde Madrid.

18.00.— Seis días ciclistas de Madrid.

19.00.— Producción española. «En cartel»: se ocupará de los estrenos «El gran mogollón» (director Tito Fernández) y «De camisa nueva a chaqueta vieja» (director: Rafael Gil). Reportaje sobre el rodaje de «Asalto al Banco Central».

20.00.— Estrenos TV. «Escape hacia la luz». Director: Barry Shear. Intérpretes: James Brolin, Don Mitchell, James McEachin. En la madrugada de un domingo de Nueva York, en uno de los trenes del Metro, un grupo de pasajeros rezagados se dirigen a sus casas. De pronto, la ciudad sufre un violento terremoto que hace descarrilar al convoy, aislando a los viajeros. Junto con el conductor y el jefe de tren, se disponen a abrirse paso hasta la superficie caminando por los deruidos túneles.

21.30.— Documental.

21.55.— Teatro Real. Transmisión en directo, desde el Teatro Real de Madrid, «Misa de Santa Cecilia», de Haydn. Solistas: Caridad Casao, Carmen Sinovas, Juan Porras y Roderick Kennedy. Coro de RTVE Española. Director: Víctor Pablo Pérez.

24.00.— Despedida y cierre.

## Los estrenos

### Acorralado

Born

Cinéfilo

T.O. *Firts Blood*. Producción: Buzz Feitshans, Mario Kassar y Andrew Wajna. 1982. Escrita por William Skahheim, Michael Kozoll y Sylvester Stallone basándose en una novela de David Morrell. Dirigida por Ted Kotcheff. Fotografía (color-panavisión) Andrew Laszlo. Música: Jerry Goldsmith. Asesor: Thomas Noble. Segunda unidad y «studmans». C.F. Palmisan. Montaje Joan Champman. Intérpretes: Sylvester Stallone (Rambo), Mario Kassar (Sheriff), Richard Crenna (coronel), Andrew Wajna Bryan Donnehi (Teaser), David Caruso, Jack Starret. Distribuida por Izaro Films. Duración: 1 h. 30 m.

Rambo, ex combatiente del Vietnam condecorado con la medalla del Congreso por las acciones realizadas en un comando de boinas verdes, llega a un pueblo de la montaña de las Cascadas en el estado de Washington, cerca de Seattle lindante con la costa del Pacífico del Canadá, será provocado por el sheriff del lugar deseoso de librarse de vagabundos, es humillado por este y llegado al límite de su paciencia huye a las montañas donde es perseguido con saña por fuerzas importantes. Pero será Rambo el que utilizando sus conocimientos de la guerrilla, imponga su guerra a los excesivamente celosos guardianes de la ley.

Los amantes del cine de acción no quedarán defraudados con esta película en la que Sylvester Stallone interpreta un papel a su medida, de los que el público espera. Se acumulan las peripecias, la violencia de las situaciones llega a los extremos, no faltan tampoco los convencionalismos pero el film, por su temática, también hace pensar. El héroe de una guerra impopular que cambió la mentalidad de muchos norteamericanos, ya no es esperado con bandadas de música ni le ofrecen un trabajo digno como excombatiente. Es observado con desconfianza por gentes tanto o más violentas que él, producto de un pueblo violento de sí por su mismo origen. El duro combatiente acabará por declarar la guerra total a los que debían ser sus amigos y se han convertido en enemigos. Las cosas han cambiado mucho en los últimos años y muchos valores se han trastocado a veces para ser sustituidos por otros no mejores. El film tiene momentos apasionantes y las persecuciones, tiroteos, peleas, estratagemas de un soldado entrenado para sobrevivir en el medio más hostil, se desarrollan en impresionantes paisajes: lugares inaccesibles, cascadas, acantilados, bosques intrincados, caminos infernales etc. Todo es de mucho efecto y no se puede negar que la historia —muy cinematográfica— ha sido narrada con brio con un ritmo fuera de lo corriente y con un dramatismo que no desmaya. Es muy posible que se pase en algunos momentos por carta de más pero el espectáculo está ahí y no es tan superficial en las ideas que expone a pesar del esfuerzo en que todo se desarrolle de una forma tremendista.

### Valentina

Augusta

Cinéfilo

Producción: Javier Moro, Carlos Escobedo, Kactus Producciones Cinematográficas TVE. 1982. Escrito para la pantalla por Lautaco Maura, Antonio J. Betancour, Javier Mora y Carlos Escobedo inspirándose en la novela de Ramón J. Sender «Crónica del alba». Dirigida por Antonio J. Betancour. Fotografía (color), Juan Ruiz Anchia. Música: Ruiz Ortolani. Dirección artística: Félix Murcia y Eduardo Burriguar. Maquillaje: Dolores Merlo. Intérpretes: Jorge Sanz (Pepe) Paloma Gómez (Valentina), Anthony Quinn (Mosen Joaquín), Saturno Cerra (D. José Garcés), Concha Leza, (D.ª Luisa), Marisa de Leza (D.ª Julia) Alfredo Luchetti (D. Arturo), Concha Hidalgo (La criada) y Eusebio Poncela (narrador).

Distribuida por: Incine.

Duración: 1 h. 26 m.

Dedicada a Ramón J. Sender y basada en una obra suya, esta película tiene rasgos biográficos del celebrado escritor. Es una historia de recuerdos, en los comienzos ésta presenta la guerra civil española y sus exiliados y luego, a través de las memorias que lee Valentina, una flash back que nos sitúa en 1911, en un pueblo aragonés que creo es Albarracín. El film está narrado con mucho sentimiento y su lenguaje cinematográfico nos hace sentir interés por su realizador Antonio J. Betancour que dirige bien a los niños y combina el relato poético y el humano, contándonos un año de la vida de Pepe, un pequeño rebelde alumno de un cura bondadoso que interpreta Anthony Quinn —que habla con su propia voz— e hijo de un auténtico pater familias de los de antes, de los que no toleraban una desobediencia y estaban preocupados por los derroteros que seguía

su hijo. Los escenarios de las callejas tortuosas, los grandes primeros planos de las montañas, las secuencias rodadas en un castillo, su leyenda, el pastor, etc., son detalles que resaltan el lirismo de algunas escenas de una película no muy dentro del cine español y en las que la calidad de la fotografía y una partitura musical, muy acordes con el tema, ayudan a crear el clima preciso y de esta forma la trama argumental se desarrolla entre travesuras infantiles que denotan un carácter fuerte un espíritu crítico y también algo de machismo, como ocurre en la escena del disparo.

Un film interesante por su tema y realización hecho con gusto y sensibilidad.

### San Valentín sangriento

Lumière

Cinéfilo

T.O.: *My Bloody Valentine*.— Producción: John Bunning, André Link y Stephen Miller para Paramount.— 1981. Escrita por Stephen Miller, John Bedrid fotografía (color) Rodney Gibbons.— Música: Paul Zaza.— Montaje: Jean Lefleur-Intérpretes: Paul Kelman (F.J.), Lori Hailler (Sara), Neil Affleck (Axel); Keith Knight (sherif), Cyntia Dale (Helena) Udy, Don Franks.

Distribuida por C.I.C.

Duración: 1 h. 23 m.

Hace 20 años que en un pueblo minero no se ha celebrado el baile de San Valentín y la causa es que, en tal fecha, se produjeron una serie de horribles asesinatos perpetrados por un minero demente que había quedado enterrado en la mina. Cuando la ilusión de la juventud es más grande, les llega al alcalde y al sheriff, y en una caja de bombones típico de la fiesta de los enamorados, un corazón sangrante y un aviso de que de celebrarse el baile los crímenes continuarían.

Película de psicópata con elementos de terror que dentro de su modestia no deja de barajar elementos originales como son los escenarios de la mina y el ambiente del pueblo minero con abundancia de jóvenes entre los obreros. Flota en el aire el misterio de quien será el asesino, los personajes no llegan a definirse bien pero el interés va creciendo y, como no, hay cierta sorpresa final. Los actores desconocidos pero como suele ocurrir en el cine americano, incluso en el de serie «B», muy correctos, así como la forma del film que acentúa el presagio de sangrientos acontecimientos.

### Cromwell, rey de los bárbaros

Lírico

Cinéfilo

T. O.: *Cromwell*.— Producción: Robert S. Bresson-Brandon Chasse.— 1982.— Escrita por Tom Karnisky, John Stuckenmeyer y Albert Pyun.— Dirigida por Albert Pyun.— Fotografía (color) Joseph Mangine.— Dirección artística: Gerad Costello.— Música: David Whitaker.— Montaje: Marsall Harwell.— Intérpretes: Lee Horsley, Kathelen Beller, Simon Mc Korkindale, George Maharis, Robert Lynck, Richard Moll, Anthony Longis, Robert Tessier.

Distribuida por Filmayer.

Duración: 1 h. 34 m.

La ambición de Cromwell no tiene límites y para derrotar al rey Ricardo y apoderarse de su trono busca la colaboración de una bruja y de un ser maléfico al que traiciona una vez obtenida la victoria.

Quince años más tarde se incubará una rebelión, antes de que Cromwell legitime su corona con su boda con la princesa Alana. Todo lo desbaratará Talom, un héroe solitario desfacedor de entuertos.

Se siguen las pautas marcadas por «Excalibur», «Conan» y otros éxitos que daba un tono mágico a una época indefinida y también en lugares difíciles de localizar. Se entiende que todo ocurrió hace más de mil años, hay una mezzcolanza enorme de nombres y si unos son los típicos del «comic», otros parecen tener origen anglosajón como el del malo de la película, y hasta hay algún Rodrigo entre los muchos personajes que salen en pantalla de una forma bastante desordenada, buscando siempre el máximo efecto. Para lograrlo resulta muy curiosa la técnica utilizada: planos cortos, juegos de color, efectos especiales, combinación de luces, tono grandilocuente en los personajes y una abundancia de primeros planos y planos medios que ahorra mucho dinero, sustituyendo las grandes batallas casi por cuadros plásticos y sirviendo el montaje para economizar al máximo las masas. El resultado es tremendista pero de efecto y está logrado el maquillaje del monstruo.



# El «porro» en el colegio

Doctor  
Alfredo Moles

Todos los padres nos preocupamos por la posibilidad de que nuestros hijos se «emporren» a nuestras espaldas, no tanto por el miedo a esta droga a quién la opinión generalizada tolera y cree blanda, sino por el terror a que al empezar con poco se termine en manos de la heroína.

Muy pocos trabajos médicos o incluso ensayos profesoraes se han ocupado hasta ahora de analizar en profundidad esta realidad juvenil y en ciertas áreas infantil, a juzgar por las estadísticas.

Hace unas semanas la doctora García Mas y el profesor de BUP Enrique Valdeón efectuaron para la revista médica CONSULTA SEMANAL un interesante estudio sobre el tema de «El porro en las aulas».

El informe fue extractado por la periodista Matilde Duque y por nuestra parte, hemos debido extraer aún más, debido a la tiranía del espacio.

## ALGUNAS CIFRAS

De acuerdo al ensayo, efectuado tras colegios de BUP de Madrid, uno situado en el barrio de la Moncloa, femenino, privado y de clase muy alta; otro en el centro, masculino, estatal y de clase media y el tercero en Carabanchel, mixto y de clase obrera, el 35,4 por ciento de los alumnos comprendidos entre los 15 y 16 años ha fumado o fuma «porros».

Las clases bajas en mayor medida, ya que se llevan el



52,7 por ciento; las medias el 36 por ciento y entre las niñas de la sociedad apenas el 13 por ciento.

Sin querer extrapolar, conociendo la realidad nacional es muy probable que las cifras presenten variaciones de una región a otra y en el tamaño de las poblaciones a estudiar.

Probablemente Sevilla y Córdoba arrojen índices más altos debido a la proximidad con las zonas de origen del hachis, mientras que Valencia, Bilbao o Barcelona arrojen los mismos índices madrileños.

Capitales de provincia como Guadalajara o Cáceres es probable que no presenten el problema y otras, como Cádiz, con Algeciras cerca están en el tope.

Lo real es que a la hora de opinar, las actitudes son diferentes según el origen social de los entrevistados.

Para las chicas de sociedad «hay una clara reprobación hacia el consumo de marihua-

na. No hay nada que puedan encontrar positivo. Las personas que fuman por costumbre, es decir por vicio, le dan pena. Son —según ellas— seres que sólo buscan su propia satisfacción, gente extraña egoísta, sin ilusiones, que van perdiendo poco a poco su personalidad y capacidad intelectual».

Los muchachos de clase media, con actitudes liberales «manifiestan una gran lástima hacia los que consumen. Piensan que se les debe ayudar siempre, incluso aunque se nieguen. Podemos observar, dicen los autores, sentimientos de indiferencia, comprensión y lástima».

En los chicos y chicas de clase baja, los investigadores piensan que es donde se da la actitud más sana con respecto a la droga. Aquí no les parece mal que fumen sus amigos, pero les molesta que se pasen el día con «un globo horrible» al tiempo que son conscientes de que una vez que pasa el efecto «lo único que te queda son dolores de cabeza, ojos hinchados, boca seca y un muermo catastrófico».

No les interesa lo que hagan los demás, respetan la libertad ajena, pero tienen la misma sensación con los fumadores habituales de marihuana: pena, tristeza y lástima.

Cabe consignar que el psicólogo y experto internacional Lovenstein tiene una opinión coincidente, ya que para él los que fuman habitualmente no lo hacen para presumir como los fumadores de tabaco, ni para estimularse como los bebedores de alcohol, sino que lo hacen «porque se sienten lástima a sí mismos, se saben fracasados e ineptos para enfrentarse con la vida. Fumando porro logran despertar sensación de lástima en los demás».

## LA DEMISTIFICACION

Entre las conclusiones más interesantes cabe apuntar que una mayoría abrumadora de las chicas desprecian a los muchachos que fuman; la idea entre los veinteañeros de que al fumar una droga (blanda o dura) se los va a admirar, es contraproducente. Los rechazan (clase alta); les son indiferentes (media) y les tienen pena (baja).

La opinión de una chica de 15 años sin identificar es por demás claramente demostrativa de la capacidad que tienen los jóvenes para juzgarse a sí mismos y que los padres solemos no tener en cuenta.

Para ellas «estas drogas destrozan más humanamente que físicamente, ya que te hacen ver la vida desde un ángulo de cobardía muchas veces escondido en el pasotismo».

Un chico de Carabanchel opinó que «esto es irresponsable e infantil porque además provoca sin que te des cuenta la dependencia psíquica». En contrapartida y aunque parezca contradictorio, los realizadores del análisis indican que «el sector femenino del colegio de clase alta y el colegio mixto tienen una actitud abiertamente positiva y demistificadora con respecto al consumo de marihuana. Es más, el «porro» no lo clasifican dentro de las drogas, sino fuera de las mismas. Como todo en exceso es nocivo, pero de vez en cuando está bien. Dosis pequeñas no pueden perjudicar a nadie».

En otra parte las chicas aseguran «que se debe tener la experiencia, probarlo para después saber lo que es y poder elegir posteriormente si te gusta o no, pero conociendo los riesgos que puede ocasionar».

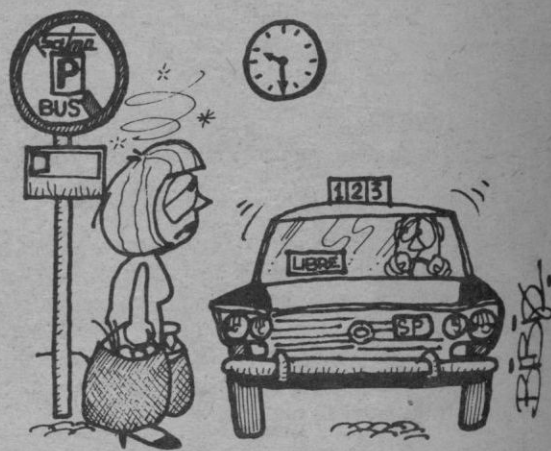
Claro que, la mayoría terminan por no consumirlo y tener lástima por quienes lo consumen, aunque crean que «un poco de «porro» te da risa, si al amanecer estás deprimido y quieres «marcha» te fumas un «peta» y te pones «cardíaco». En algunas personas les «amuerma», pero generalmente te lo puedes pasar «jabato».

El problema parece ser la «media subida» como relata la mayoría aunque luego les invade una gran sensación de miedo de pasarse.

# Sa Gent

Antonio Agustín

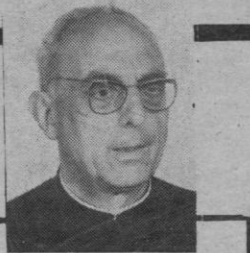
NICOLAS, buen pintor y excelente aficionado a la música, me hace llegar noticias suyas desde VIENA, donde imagino se habrá puesto perdido de excelentes conciertos y donde imagino también que, en breve, habrá una muestra NICOLAS. Estas cosillas no las planea el FOMENTO, pero ya saben: que un pintor cuya fundamental carga temática es la representación de los más soleados días mallorquines vaya abriendo exposición y mercado un día en PARIS, otro en VIENA... navegando por la sensibilidad europea con el reto de la isla y su cultura, ganando batallas al gris ceniciento y al sin fin de los ríos mayúsculos, armonizados y placenteros, no es un mal viajar, no. Lo que significa demostrar las cosas con el toro por delante, no es nada si lo comparamos con demostrar las cosas con SEIS toros por delante. Eso es lo que se propone el torero local VALENTIN LUJAN —valentín Luján— anunciando para el domingo 5 de diciembre, dominica de advenimiento, su actuación ante SEIS NOVILLOS-TOROS de la afamada ganadería de MURUBE. Precios módicos (para los JOVENES a partir de VEINTE DUROS, menos que el café con me-



dia) y una noble finalidad para la recaudación: socorrer a los damnificados por las inundaciones de Levante. Ojalá salga una tarde de SOL y se llene la plaza de Palma. Un FESTIVAL por todo lo ALTO en el que vamos a ver si camina o no camina a su alternativa el novillero local. Así se entrena uno, caramba... Una señora me cuenta que pasó hora y pico nocturna de espera del BUS —del SALMABUS— que debía llevarla al COLL. Espera vana que remató tomando un taxi, con suplemento nocturno o tarifa oscura. Hay que pedir seriedad en los horarios y que se fijen avisos si los servicios se reducen por cualquier circunstancia. Quizás, puntualidad, siempre con un margen de CINCO MINUTILLOS. Pero lo de dar PLANTONES, no. Menos aún a las señoras. Cuando la hora que pasa es de NUEVE Y MEDIA A DIEZ Y MEDIA. Cuando le eche la vista encima a don JOSE ALFONSO, tendremos bronca. ¡Faltaría más, don PEPI. Que una cosa es leer textos de pensamiento en plena sesión municipal y otra hacer esperar a las señoras. Hombre, una AUDITORIA no se la voy a pedir porque al final todo se explica —y lo que no se explica se comprende— pero PUNTUALIDAD en los salmabuses es algo que no puede fallar. Y que no me pregunten hora, línea, parada, día, etc. porque lo mismo voy y lo contesto. Que el BUS sea caro, pase. Que a cada curva haya que pasar lanzado de contemplar a la ciudad por la derecha al lugar donde se la contempla por la izquierda, pase. Pero la puntualidad, caramba... ¡Leñe!, que decían los violentos radicales de la primera y segunda cuarta parte del siglo en el MADRID de los AUSTRIAS. Aparte que esos retrasos vienen a fin de ejercicio a resultar subvencionados. Demasiado.

## Reflexiones

M. Ramis Alonso



- 1.— Vive de esperanzas futuras, porque son vida y la alargan. Las esperanzas pasadas, son ya cosa muerta.
- 2.— La esperanza es una luz que te guía en el camino vital, y hasta sirve para alentar a quines te consideran ciego.
- 3.— Muchos disgustos provienen del haber puesto tu gusto en cosas descaminadas.
- 4.— Bueno es recordar que cada anciano es un hombre que se marcha cargado de vida.
- 5.— Es secreto de vida, aceptar lo inevitable y proseguir andando con lo que tiene.
- 6.— Conocerse y dominarse a sí mismo, es el camino del éxito.
- 7.— Bendecir y alegrarse de los pequeños goces cotidianos, alejan de tener que soportar un vivir desgraciado.
- 8.— Si deseas triunfar en la vida, respeta y atiende a las horas de tus tiempos libres.
- 9.— Aprovechar los tiempos libres, es cosa propia de los hombres de talento.
- 10.— Piensa que aprovechar los minutos, es hacer hombre de provecho.
- 11.— La gran riqueza no consiste en tener mucho dinero, sino en ser muy hombre.
- 12.— La dicha no consiste en tener y conservar, sino en tener para dar.
- 13.— Lo que das al otro, te engrandece a tí mismo.
- 14.— Lo que haces en este momento, tanto si es bueno como malo, queda hecho por siempre.
- 15.— El sentirse feliz, más que de las cosas, depende del modo de tomar las cosas.
- 16.— No son los muchos bienes que hacen feliz al hombre, sino el sentirse bien consigo mismo.
- 17.— Perdonar, es dar más de lo que estás obligado: es donar por sobre de la estricta justicia.
- 18.— Lo que has dado te dignifica más, que lo que retienes.
- 19.— No esperar recompensa por lo que has dado, te enriquece de veras.
- 20.— Es importante hacer el bien, pero no es menos importante hacerlo bien.



## Baleares

el diario de las islas

Palma de Mallorca  
Redacción, Administración y Talleres:  
Polígono de La Victoria  
Gremio Silleros.  
Teléfono: 201112 (8 líneas)  
Oficinas en Palma  
Paseo Mallorca, 9 - B. 1.º  
Telf. 231177 - 235940  
Depósito Legal 1956



Director: Pablo Llull  
Redactores-jefe: Antonio Pizá y Miguel Moreno  
Jefes de sección: Lorenzo Ripoll (Deportes) Jesús Cor (Sucesos)  
Fotografía: Juanet y Cosme Vives

Administrador: Víctor Horas  
Jefe de Publicidad: Gabriel Calafell

Edita: Medios de Comunicación Social del Estado (MCSE)  
Paseo de la Castellana, 272. MADRID-16  
Director Gerente: Antolín de Santiago  
Director del Departamento de Prensa:  
Donato León Tierno  
Director Económico Administrativo:  
Florencia Ahumada